BON DIA Aruba

Diamars 3 di Februari, 2009 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com 1,50 Florin





LOCAL

Astec lo sigui cu plan pa hiba APA arbitrahe

Pagina 3

LOCAL

ATIA cu prueba riba compromiso Gobierno/ Trusam

Pagina 3.

LOCAL

Candela den Gabinete di Gobernador

Pagina 14

Premier Oduber ta sigura cu di repente Valero ta hinca winstbelasting tambe den arbitrahe awe na Hulanda

Pagina 2



Accidente pisa na Tanki Leendert

Tanki Leendert – Ayera algo pasa di 11'or di anochi alarma ta wordo bati pa un accidente basta pisa cu a sosode cu a sosode na Tanki Leendert.

Dos persona a resulta herida di cual uno di gravedad.

Pagina 23

Den un declaracion na Bon Dia Aruba ayera merdia

Premier Oduber ta sigura cu diripiente Valero ta hinca winstbelasting tambe den arbitrahe awe na Hulanda

Valero ta insisti ayera cu nan tin rason y cu nan ta papia di hechos



Prome Minister Oduber

ORANJESTAD – Prome Minister Oduber ta lamenta cu Valero a opta pa hinca 'winstbelasting' den e caso di arbitrahe awor, enbes di solamente BBO, esta e 1% riba exportacion. E ta bisa esaki un dia prome cu e caso di arbitrahe inicia na Den Haag Hulanda entre Gobierno di Aruba y Valero.
Segun Oduber e asunto di winstbelasting ta algo cu ta siman pasa nan a hinca aden, mientras cu Valero ta insisti cu esaki no ta e caso. Premier Oduber a mustra Bon Dia Aruba cu mientras cu e no kier haci esaki, e tin documento pa prueba tur loke e ta bisa.

E ta haya lastima cu Valero ta actuando asina y cu e vocero coorporativo Bill Day aparentemente no sa esaki y no tabata presente. "Pero esey ta e berdad" Oduber a sigura Bon Dia Aruba ayera. Mientrastanto Valero ta para ariba cu tur loke e la bisa, ta berdad y cu nan no ta cambia nan pensamento.

„Na e momentonan aki, cu arbitrahe programa pa cuminsa diamars, Valero lo simplemente para tras di su declaracionan anterior y ta considera esaki como hechos" Day ta sigura Bon Dia Aruba. „Nos lo por tin mas di bisa den e dianan nos dilanti" Day a finalisa bisando.

Tabata siman pasa cu Premier Oduber a mustra cu e relacion entre Valero y Gobierno ta bon, no obstante e hecho cu nan ta bayendo arbitrahe. A mustra cu tur liña di comunicacion ta keda habri aunke cu Valero a mustra cu nan ta stop negoshacion durante e periodo di arbitrahe. Algo cu Oduber tin comprension pe.
Di otro banda, e ta reitera si, cu for di su conseheronan di arbitrahe, el a compronde cu Valero debidamente ta tardando e proceso di arbitrahe. Por lo menos e ta compronde esaki for di su hendenan cu ta atendiendo cu e proceso. Algo cu Valero a desmenti categoricamente e siguiente dia.

Y cu Valero no ta paga belasting tambe Oduber a comenta ariba. E loke cu Valero ta paga na belasting na Aruba ta minimo, compara cu loke e ta paga na Merca. Segun Oduber, ta apenas loonbelasting, divisie provisie, invoerrechten y bbo riba importacion e ta paga.

„Nada compara cu Belasting na Merca. Pero riba esaki tambe (den otro articulo mas detaya) Valero ta reacciona indicando cu esaki no ta berdad y cu e suma cu Oduber ta mustra ta mucho mas halto cu loke en realidad Valero ta paga na Belasting.

ATIA ta confirma cu ta prome biaha cu nan ta interveni den proyecto

Aunke e tabata dudoso, e proyecto Racetrack no tabata necesario pa ATIA interveni

Segun ATIA, tabatin dialogo cu Gobierno y asina mes a bin un claim

ORANJESTAD – No ta custumber pa e gremio comercial ATIA manda carta pa inversionistanan potencial manera cu nan a haci den e caso actual di manda un carta pa Grupo Trusam na comienso di siman pasa. Pero nan a sinti cu e situacion tabata necesario. Den pasado tabatin proyectonan dudoso manera RaceTrack y otronan na unda cu ATIA no a manda carta. Y nan ta splica tambe pakico esey no tabata necesario e tempo eyi.

Stephen Daal tambe ta confirma cu ta prome biaha den historia di ATIA cu nan ta manda un carta pa inversionistanan durante un session di pleno negosacion entre un Gobierno y inversionistanan internacional. Nunca antes nan no a sinti un necesidad pa haci tal. Aworaki e situacion ta di tal forma, cu nan ta sinti nan mes yama pa haci algo asina.

Y nan ta hacie pa evita cu despues pais Aruba haye cu un otro claim miyonario pasobra Gobierno lo a compromete Aruba cu un situacion asina.

Den pasado tabatin un otro proyecto cu ta esun di Racetrack bou di otro signatura di Gobierno.

Segun Daal, e tempo ey nan no a sinti e necesidad di interveni cu e inversionistanan, pasobra tabatin dialogo habri entre Gabinete Eman y ATIA. "Nos tabata papia casi a base diario riba e topico aki. Y asina mes nos a haya nos mes cu un claim miyonario" Daal ta bisa. Como tal nan tin miedo cu esaki por bira un claim ainda pio.

Nan ta papia di cu nan tin pruebanan cu ta indica cu debidamente lo tin un compromiso entre Gobierno di Aruba y cu esey nan kier evita. Como tal aworaki nan ta haciendo todo por todo pa e carta aki keda evita.

Enbes di revoca carta manera cu Premier Oduber a pidi nan

ATIA ta mustra Gobierno riba aparente prueba cu tin un compromiso entre Gobierno y Grupo Trusam

Ta mantene porta habri pero lo sigui 'stroba' proyecto

ORANJESTAD – Un carta cu Grupo Trusam a manda pa Minister di Turismo Edison Briesen lo ta e prueba cu tur hende tabata spera. Un carta den cual Juan Trujillo (e TRU den Trusam) ta papia di un desaroyo di un 'tourism residential opportunity' cu no ta e mescos cu Bushiri Hotel pa cual si tin un acuerdo conoci cu e grupo aki. Como tal, segun ATIA esaki ta parti di e indicacion cu debidamente tin un acuerdo firma entre e dos partidonan.

Esaki ta pone cu enbes di revoca nan carta manda pa Grupo Trusam, ATIA a tuma un paso net contrario unda cu nan ta manda Prome Minister Oduber un otro carta, den cual nan ta splike varios punto. Loke ta hala atencion ta cu nan ta manda supuesto pruebanan cu nan tin, contestando Minister Edison Briesen cu si tin prueba y cu awor nan ta bin cune.

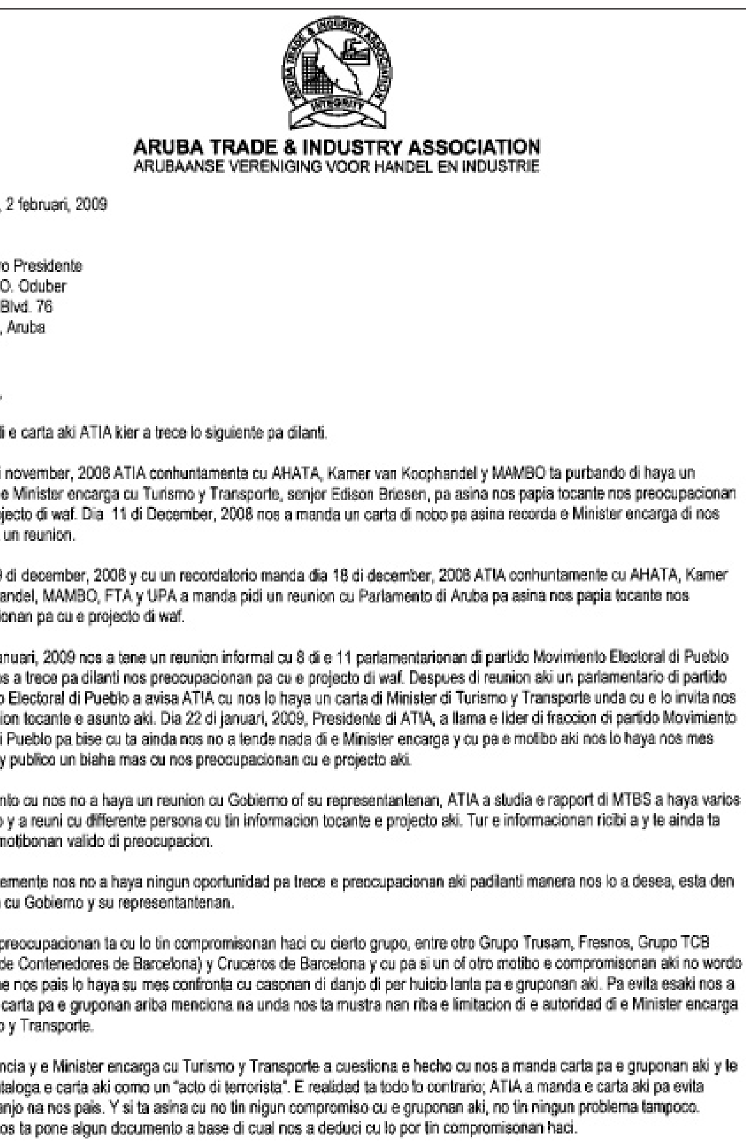
Den e carta, di cual copia a bay pa tur lider di fraccion, ATIA su presidente Juan David Yrausquin ta mustra entre otro riba e lista di corespondencia cu nan a intenta cu Gobierno pero cu no a duna ningun resultado.

Nan ta papia tambe di e documentonan cu nan a ricibi riba e proyecto di waf, unda cu nan tin mas duda awor cu tin problema si sigui cu e proyecto. Y e hecho cu nan no por papia cu Gobierno pa haya claridad, ta trece aun mas duda den e gremio aki. Ta splica e motibo pa a manda e carta cu nan a manda pa Grupo Trusam, y tambe e reaccion di Gobierno riba nan mandamento di carta.

Ademas, nan ta añadi un 5 carta cu nan a ricibi den cual segun ATIA, tin suficiente indicacion y prueba cu tin algo andando y cu ta mustra den direccion di cu tin un acuerdo entre Gobierno y e Grupo Trusam, cu ta mara pais Aruba financieramente.

Finalmente, ATIA ta mustra cu nan tin motibonan balioso di cuestiona e proyecto di waf den su forma actual. "Nos ta spera tambe cu su excelencia ta compronde cu nos a haci varios intento di comunica e preocupacionnan aki na un forma directo" Yrausquin ta sigui skibi den su carta. Pero pa motibo cu no a haya oido "… nos a haya nos mes forza di bay den un discusion publico unda cu te hasta mester a manda carta pa exterior.." Yrausquin ta sigui bisa.

Mientras cu nan ta bisa tambe cu nan ta keda cu porta habri pa cualkier encuentro, nan ta bisa den e mesun paragrafo si cu …" di otro banda nos lo sigui haci tur locual ta den nos poder pa evita cu cosnan sosode cu den nos opinion no ta bon pa nos miembronan ni nos comunidad en general… " e carta ta finalisa bisando.



ARUBA TRADE & INDUSTRY ASSOCIATION
ARUBAANSE VERENIGING VOOR HANDEL EN INDUSTRIE

Oranjestad, 2 februari, 2009

S.E. Ministro Presidente
Sr. Nelson O. Oduber
L.G. Smith Blvd. 76
Oranjestad, Aruba

Excelencia,

Pa medio di e carta aki ATIA kier a trece lo siguiente pa dilanti.

For di 28 di november, 2008 ATIA conhuntamente cu AHATA, Kamer van Koophandel y MAMBO ta purbando di haya un reunion cu e Minister encarga cu Turismo y Transporte, senjor Edison Briesen, pa asina nos papia tocante nos preocupacionan pa cu e projecto di waf. Dia 11 di December, 2008 nos a manda un carta di nobo pa asina recorda e Minister encarga di nos peticion pa un reunion.

For di dia 9 di december, 2008 y cu un recordatorio manda dia 18 di december, 2008 ATIA conhuntamente cu AHATA, Kamer van Koophandel, MAMBO, FTA y UPA a manda pidi un reunion cu Parlamento di Aruba pa asina nos papia tocante nos preocupacionan pa cu e projecto di waf.

Dia 13 di januari, 2009 nos a tene un reunion informal cu 8 di e 11 parlamentarionan di partido Movimiento Electoral di Pueblo unda cu nos a trece pa dilanti nos preocupacionan pa cu e projecto di waf. Despues di reunion aki un parlamentario di partido Movimiento Electoral di Pueblo a avisa ATIA cu nos lo haya un carta di Minister di Turismo y Transporte unda cu e lo invita nos pa un reunion tocante e asunto aki. Dia 22 di januari, 2009, Presidente di ATIA, a llama e lider di fraccion di partido Movimiento Electoral di Pueblo pa bise cu ta ainda nos no a tende nada di e Minister encarga y cu pa e motibo aki nos lo haya nos mes forza di bay publico un biaha mas cu nos preocupacionan cu e projecto aki.

Mientrastanto cu nos no a haya un reunion cu Gobierno of su representantenan, ATIA a studia e rapport di MTBS a haya varios documento y a reuni cu differente persona cu tin informacion tocante e projecto aki. Tur e informacionan ricibi a y te ainda ta duna nos motibonan valido di preocupacion.

Lamentablemente nos no a haya ningun oportunidad pa trece e preocupacionan aki padilanti manera nos lo a desea, esta den un reunion cu Gobierno y su representantenan.

Un di nos preocupacionan ta cu lo tin compromisonan haci cu cierto grupo, entre otro Grupo Trusam, Fresnos, Grupo TCB (Terminal de Contenedores de Barcelona) y Cruceros de Barcelona y cu pa si un of otro motibo e compromisonan aki no wordo cumpli cune nos pais lo haya su mes confronta cu casonan di danjo di per huicio lanta pa e gruponan aki. Pa evita esaki nos a manda un carta pa e gruponan ariba menciona na unda nos ta mustra nan riba e limitacion di e autoridad di e Minister encarga cu Turismo y Transporte.

Su Excelencia y e Minister encarga cu Turismo y Transporte a cuestiona e hecho cu nos a manda carta pa e gruponan aki y te hasta a cataloga e carta aki como un "acto di terrorista". E realidad ta todo lo contrario; ATIA a manda e carta aki pa evita cualkier danjo na nos pais. Y si ta asina cu no tin nigun compromiso cu e gruponan aki, no tin ningun problema tampoco. Adhunto nos ta pone algun documento a base di cual nos a deduci cu lo por tin compromisonan haci.

Awe Director di ASTEC Marinus Schoon den carta pa APA NV ta bisa cu

Astec lo sigui cu su plan pa hiba APA arbitrahe pa bringa pa su existencia

Si den 10 dia APA no revoca su intencion di termina consecion di ASTEC

ORANJESTAD – Si pa dia 13 di februari (den 10 dia) Aruba Ports Authority no reacciona di un forma positivo, ASTEC ta haye obliga di bay arbitrahe pa bringa pa su existencia. Esaki ta un di e puntonan cu awe mainta e compania ASTEC ta manda su carta di contesta pa Aruba Ports Authority.

Den e carta aki ASTEC ta pidi pa para e terminacion di e contracto y si no, kico por spera cu ta e consecuencianan. "Den e carta nos lo avisa APA cu nos no ta acepta cu nan kier termina e consecion" Marinus Schoon como director di ASTEC a bisa Bon Dia Aruba. Den e mesun carta, Schoon ta informa APA cu si no cancela e terminacion di consecion, cu lo tin cu prepara pa un caso di arbitrahe manera cu a sosode 5 aña pasa. Pa esey, APA ta haya 10 di pa penselе".

Tabata siman pasa diahuebs cu e afamado carta cu Aruba Ports Authority mester a manda pa e compania stewador ASTEC, a keda entrega. Cu esaki tambe APA a oficialisa e proceso pa termina e relacion di trabou cu ASTEC entrante 31 di december 2009, manera cu e carta ayera tabata indica. Un carta cu e director di ASTEC, Marinus Schoon a confirma na Bon Dia Aruba siman pasa caba , ta inicia un proceso di bringa pa derecho di existencia di e compania ASTEC.

"E carta su contenido ta loke cu nos a spera" Schoon a bisa Bon Dia Aruba siman pasa. E carta su contenido ta bisa cu e consecion ta termina entrante 31 di december 2009. Como motibo principal pa terminacion di e consecion ta e hecho cu circumstancianan a cambia di tal forma cu e mudamento di e actividad di stewado pa Barcadera ta hunga un papel. Y cu esaki ta trece un cambio grandi cu esey lo ta un motibo pa termina e consecion. „Un locura total" Schoon a bisa.

Schoon ta bisa esaki pasobra pa mas di 12 aña caba ASTEC tabata den combersacion cu varios directiva di APA y comunicacion unda cu a presenta suficiente plan pa muda e actividad di carga pa Barcadera. Schoon ta referi te hasta na un proposicion 1997 detaya cu nan a traha hunto cu un di e compania mas grandi di container, ECT, a keda entrega na Gobierno e tempo ey „Pues e motibonan duna pa kibra e consecion ta segun nos, sigur no un situacion nobo" Schoon ta sigui bisa.

BON DIA Aruba

Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V.
Acc.No 033266.8

DIRECTOR
John Chemaly
John Chemaly Jr.

GERENTE GENERAL
Grace Mary Maduro

CORDINADOR
Benjamin Romero

REDACCION
Tito Lacle
Delma Arends
Margarita Els
Oscar Vidal
Maritza Faro
Melvin Garcia
Keven van Ommeren
E-mail:noticia@bondia.com

PROJECT EXECUTIVE
Elisabeth Guanipa
Genevieve Garcia

REDACTOR DEPORTIVO
Harold Faro
Richard Brooks
Andres Krozendijk
Email:deporte@bondia.com

COLABORADOR
Micheal Arends
Dr. Carlos Viana
Ronzzio de Cuba
Seever Krozendijk

INTERNATIONAL
Mariano Heyden
Margatita Els
(Antiyas) (Bonaire)

FOTOGRAFO
Debby Kelly
Dino Tromp
Jason Inesia

REPORTERO
Ludwig Hermans

LAYOUT
Glady's Palomino
Dina Maria

SALES
Elly Erasmus
Marijke Croes Luidens
Wendy Kelkboom

AVISO Y ARTE
Sandra Loefstop
(Hefe Reservacion)
Lando Rafael

ADMINISTRACION Y DISTRIBUCION
Eduard Martijn
(Hefe)
Jenny Lobbrecht
Martha Ariza
Natasha Ramos

COLLECTOR
Marieta Tromp

PRE PRESS
Luis Fernando Arenas
(Hefe)
Pablo Libre

PRESS
Ronald Schenker
(Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt

RECEPCIONISTA
Mariela Carrera

AGENDA DI NOTICIA
Associated Press
Editor's Press
United Media
Reuters

AFILIACION
Sociedad Interamerica di Prensa (SIP)

DIRECCION
Weststraat 22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email:noticia@bondia.com
BON DIA ARUBA
Ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obtenibel di Dialuna te cu Diasabra

www.bondia.com

Contrario na loke cu Minister Briesen a declara di e compania ASTEC

ASTEC debidamente ta considera su mes un 'operador' riba tereno di waf y ta haci mas cu solamente un stewado

Segun director di ASTEC Marinus Schoon na Bon Dia Aruba



ASTEC ta carga y descarga fuera di container, auto, cement, tubo y tur otro cos cu ta bin waf.

ORANJESTAD – E argumento cu Minister Briesen ta uza contra ASTEC pa yama nan un 'simple' stewado y no un operador di haf, no ta corecto. Esaki segun director di ASTEC, Marinus Schoon na Bon Dia Aruba.
Segun Schoon ta trata di un concepto bieu usando e terminologia di stewado, pa loke ta trabounan cu ta sosode riba waf.

Berdad ASTEC ta carga y descarga fuera di container, auto, cement, tubo y tur otro cos cu ta bin waf. Di otro banda, ta opera e terminal di container cu ta nan trabou mas oficial, nan ta wordo considera como operador di terminal di container, segun Schoon. Pues debidamente nan ta operador.

Un punto cu Minister Briesen a punta tambe den direccion di ASTEC ta cu mester tin un compania cu por tin contactonan den exterior y cu por genera trafico portuario tambe. Algo cu ASTEC supuestamente no por. Riba esaki Schoon ta mustra cu e tin su background di 45 aña den asunto di barco, y e conoce cantidad di hende y a traha cu contactonan den futuro. "Nos tin e posibilidad pues pa atrae contactonan potencial pa haf di Aruba tambe" Schoon ta sigui sigura Bon Dia Aruba.

Di otro banda, pa por atrae un negoshi pa un isla chikito manera Aruba cu tin un capacidad chikito manera Aruba, ta un otro topico. "Esaki ta algo hopi dificil" Schoon ta bisa. Den caso di un eventual destaho publico, ASTEC no kier pensa ariba. Esaki pasobra segun ASTEC, e forma di e consecion cu nan tin, no ta duna espacio pa esaki. E mester wordo bringa, pasobra tin un consecion caba. "Nos lo tin cu bringa den un destaho publico pa nos haya un contracto pa algo cu nos tin contract pe caba" Schoon a bisa.

E discucion a cuminsa ora cu Minister Briesen a mustra ayera den prensa cu e no ta considera ASTEC como un operador, sino un simple stewador, y ademas mester tin contactonan pa por atrae clientenan portuario grandi. Algo cu tampoco ASTEC no tin e capacidad pa haci. Como tal nan mester deshaci di ASTEC pa por logra haya un operador potencial cu si por haci tur e loke cu segun e consehero di Gobierno den e caso aki, esta MTBS, a conseha Gobierno di haci.

Vice Presidente di ATIA Stephen Daal cu mensahe pa Premier Oduber:

ATIA ta keda para firme y no ta hala carta manda pa Grupo Trusam bek

Si esey kier men cu no tin dialogo entre partidonan 'so be it'

ORANJESTAD – ATIA no tin ningun intencion di revoca ningun carta manera cu Prome Minister Oduber a sugeri. Esaki vice president di ATIA Stephen Daal a bisa Bon Dia Aruba. El a bisa cu e no ta kere cu tin cu retira ningun carta y cu e carta ta un carta normal cu nan a skirbi pa un grupo di persona cu ta inverti.

Daal ta referi na e carta cu nan a manda pa Grupo Trusam recientemente y cu a cay den mal tera den seno di Gobierno. Como tal Prome Minister Oduber a confirma ayera cu ora cu nan papia di retira carta di ATIA, prome cu por tin un dialogo, nan ta referi netamente na e carta di ATIA cu a bay pa grupo Trusam.

Awor, si esaki ta nifica cu lo no tin dialogo entre Gobierno y ATIA, so be it, ta pensamento di ATIA. "E respet mester ta mutuo, nos no a manda pa Gobierno ni tampoco contra Gobierno" Daal ta sigui bisa. A manda dos carta pa Gobierno pa un reunion. Si nan ta usa e carta cu ATIA a manda pa Spaña, como un forma pa pone presion riba ATIA, pa por tin dialogo, so be it.

E otro punto ta cu nan no ta sinti cu nan mester baha nan tono pa evita cu Gobierno por lanta un caso contra nan, esta ATIA, pa defamacion. Esaki pasobra a compronde cu Gobierno ta evaluando seriamente pa entama un caso contra e.o. ATIA pasobra ta difamando Gobierno y cierto ministernan.

„Mi no ta mira cu nos a haci algo malo. Si Gobierno ta sinti cu nos a haci algo malo, Gobierno por yama nos y pidi reunion y nos ta splica nos posicion. Esey nos ta wardando. Pero si Gobierno kier hiba nos dilanti, pa via nos a difama nan, nos no a haci esaki. Esey mi por garantisabo" Daal a confirma na Bon Dia Aruba.

Pa loke ta e carta mes, esaki tambe Bon Dia Aruba a ricibi un copia di dje siman pasa. E carta ta cuminsa na bisa e dos gruponan Spaño riba e proyectonan cu nan tin, y e consecuencia cu esaki por tin pa cu Aruba. Un punto importante cu ATIA ta mustra ta cu segun statuto, cualkier compromiso cu wordo sera pa un hende otro cu APA, no tin valides. Y como tal pa evita cualkier mal comprondemento, ta manda bisa e dos gruponan aki. Esaki kier men tambe segun ATIA cu ningun Minister por papia y of sera ningun deal cu e gruponan aki, y papia na nomber di APA.

BON DIA Aruba

Parlamentario sr. Benny Sevinger

Partido AVP tin documento cu gobierno a pidi un "finders fee" den proyecto di waf



Parlamentario sr. Benny Sevinger

ORANJESTAD – Miembro di fraccion di AVP, sr. Benny Sevinger a tende Prome Minister bisa cu nan no ta paga finders fee, pero den un documento cu sr. Benny Sevinger tin, e ta bisa cu den e documento cu e tin ta para "for accepting this proposal, please send it back signed on all pages and at the end the document indicating on this place with which version it is accept, with or without finders fee". Nan ta manda bisa e minister cua di e propuesta nan aki bo kier pa e grupo cumpli cune, cu of sin finders fee y si mira e firma di Minister Briesen, por mira cu e la acepta esun cu tin e finders fee. Esaki ta pa sr. Nel Oduber no sigui ganja a pueblo cu no tin finders fee den e proceso aki.
E hunta di comisario anterior a bisa minister Briesen cu loke nan ta haciendo ta cosnan di corupcion, nan no a firma, sr. Jacobs y sr. Wijngaarde Presidente di e Comicion tambe a bando e hunta, paso e loke ta tumando luga ta mustra den posibilidad di corupcion. A pone otro hende einan y forsa nan pa firma y e grupo di hendenan aki a pidi pa exonera nan, pa por si acaso mañan tin caso contra di nan pa gobierno para garantia. Sr. Sevinger a bisa cu exoneracion di gobierno no ta kita e responsabilidad humano of e responsabilidad moral cu e personanan den e hunta di comisario ta haciendo algo contra regla, contra di lei pa regala patrimonio di pueblo.

Na tur esnan cu ta firmando y ta carga responsabilidad, mester corda cu nan ta carga responsabilidad te na final. Sr. Sevinger a bisa sr. Nel Oduber y Minister Briesen ta bisa tur esnan cu ta firma, cu tardi of trempan daño y perhuicio den e proyecto aki ta bai wordo poni na nan responsabilidad. Trahadonan ta bai perde trabou, nan a wordo ganja na e momentonan aki di Minister Presidente cu nan ta bai keda cu na trabao, pero e ta bon poni den e contrat cu na momento cu bende ASTEC, tur trahadonan ta bai pasa pa APA, APA not a bai existi practicamente mas y esei kiermen cu na tin 10 miyon reserva pa kita tur e trahadonan. E trahadonan ta esnan cu ta bai sali directamente perdi di e cambio aki y sin conta e consecuencianan cu ta bai tin pa pais Aruba.
E proyecto na Barcadera ta bai costa 112 miyon florin. ASTEC of APA hunto cu gobierno ta hinca 54 miyon y e resto ta wordo hinca pa e grupo Spaño. E grupo Spaño aki den e documentonan di gobierno ta poni bon cla cu no ta bai bin as container di loke ta bin awor aki, con nan ta bai saca na placa cu na a inverti? Gobierno ta garantisa nan 8.5 porshento di return on investment, kiermen si bo bai banco bo ta haya esaki mas barata, pero no e grupo Spaño aki ta bai wordo garantisa 8.5 porshento y tambe nan ta pone cu e handling fee ta bai subi cu casi 50 porshento, esaki ta nifica cu na e momento aki bot a bahando un container di 40 pia esaki ta costa 900 dollar y na momento cu e grupo Spaño drenta esaki ta bai costa 1350 dollar. Un container di 20 pia cu actualmente ta costa 600 dollar na momento cu e grupo Spaño drenta, esaki ta bai costa 900 dollar, esaki ta nifica cu riba e BBO, cu tur producto cu drenta Aruba ta bai conoce un aumento pa motibo di e proyecto coruptivo cu e gobierno aki kier hinca e pais aki aden. E unico nan cu a bai sali gana den e proyecto aki ta e grupo Spaño y tur esnan involucra den e proyecto aki, cu excepcion di e comunidad di Aruba mes.

Homber ta ranca tas di su amiga y core bay cune

SAN NICOLAS—Diadomingo 00.20, polis di San Nicolas ta bay na un cas na Cura Cabai, pa un problema entre pareha. Na yegada polis ta papia cu e muhe A.B. naci na Santo Domingo di 37 aña, kende ta bisa polis cu un tal Jeffrey a ranca su tas y core bay cune. A.B. ta bisa polis cu e problema a cuminsa den un bar restaurant na Cura Cabai. Aparentemente A.B. tin relacion cu e tal Jeffrey y kier caba cu e asunto, pero Jeffrey a rabia y a ranca su tas y despues cu el a bati A.B. , el a core bay. A.B. ta bisa polis cu el a core bay su cas, y no kier entrega keho, pero kier su tas bek. Polis a purba yama Jeffrey, pero no a haye ni na cas y ni na cel. Pa 8.30 di anochi, polis a bolbe bay na e cas pa intermediacion. A.B. tabata kier su tas bek. Polis a bay cune na cas di Jeffrey, cu ta L.M. naci na Sint Vincent di 55 aña pero no a haye na cas atrobe. Despues polis a bolbe bay y el a duna polis e tas. Polis a hiba e tas pa A.B, kende a controla e tas y a bisa cu tur cos ta den e tas cu excepcion di 300 florin. Pero door cu A.B.a keda contento cu el a haya su tas bek,y no kier duna keho.

+++

Homber ta haya auto riba bloki

NOORD—Diadomingo 9.30 di mainta, polis di Noord ta bay na un compleho di apartamento na Kamay, pa un caso di ladronicia. Na e cas polis ta papia cu e homber D.S. kende ta bisa polis cu mainta el a lanta y a controla e autonan para den cura y tabata parce cu tur cos tabata bon. Pero el a haya un Hyunday Getz berde A-31168, para riba dos bloki y a mira cu tur cuatro tire a disparce. Banda di e Hyunday tabatin un auto Tercel blanco A-3663, di cual nan a kita tur dos lusnan di señal dilanti di e auto. Polis a tuma su keho.

Mericano ta yama for di Merca pa reclama yamada di menasa

SAN NICOLAS—Diadomingo 1'or di mainta, un polis na warda di San Nicolas ta haya un yamada internacional, for e muhe S.S. di51 aña, y e ta bisa polis cu un muhe un tal J. ta yama constantemente riba su telefon y ta menase. Tambe e ta manda mensahe di menasa bisando cu hende por bin su cas pa maltrate. S.S ta bisa polis cu e no tin problema cu e muhe J, y e kier pa polis bise pa no yame mas. Polis a haya e number di telefon y a yama e muhe J. Polis a puntre si e ta J, y el a bisa cu e ta J.V. naci na Aruba di 42 aña. Polis a puntre kico ta e problema cu e ta yama S.S. na Estados Unidos, y el a bisa polis cu e no sa yama ningun hende y nunca e no a papia cu S.S. Polis a papia serio cu ne y el a compronde e advertencia.

Presidente di Sindicato di Bombero sr. Frido Dirksz

Situacion di dak na Post Tango di Cuerpo di Bombero ta peligroso pa salud di trahadonan

A manda carta pa hala atencion di tur instancia

ORANJESTAD – Ta for di hopi tempo caba sindicato SINBA ta halando atencion di tur instancia di gobierno pa drecha e situacion di e dak di Post Tango, sinembargo ningun hende ta worry cu e situacion y ta laga e problema bira pio cu e consecuencia cu e miembronan di cuerpo di bombero tin tur chens di bira malo.

E situacion ta cu e dak unda cu tur e autonan ta para bou di dje, ta traha di un tipo di fiber cu ta mantene e calor pafo. E dak aki for di hopi tempo caba e fiber a cuminsa sali y ta cay riba e trahadonan di bombero. Na momento cu e helicopter lanta buelo, el a manda asina tanto biento, cu e consecuencia cu tur e fibernan ta cay riba e trahadonan causando iritacion y den cierto casonan tambe un molester pa e halamento di rosea.

E trahadonan di Cuerpo di Bombero mes a dicidi di tuma accion un biaha, door di bisti un ekipo special cu nan tin, pa asina baha e fiber aki for di e dak y a corta parti di e isolacion di e dak, pero awor aki el a bolbe cuminsa cay den otro y carta a wordo manda pa e instancianan cu mester a tuma paso, pero te ainda nada a wordo haci. Recientemente e ultimo carta a sali y ta spera cu lo tin reaccion di e instancianan concerni.

For di mando di Cuerpo di Bombero, sr. Frido Dirks a bisa cu na a haya un carta ayera manta y a bisa cu algo a wordo haci y ta spera cu cumpli cu tur loke a wordo poni den e carta y ta kere cu lo vigila esaki di serca pa wak si lo bay cumpli cu e obligacionnan aki. Sr. Dirks a bisa cada biaha cu e particulanan haya biento, e ta cay riba hende, e por bay den rosea di e trahadonan y e por daña salud di hende. SVb tambe ta na altura di e situacion aki, pasobra nan tambe tabata envolvi y ta spera cu nan tambe tuma paso pa esaki, pasobra ta inhusto cu otronan mester paga pa esnan cu no ta haci nan trabou.

Sr. Dirks no por a duna un bista cuanto porciento ta bira malo, pero tabata tin hende ta keha constantemente cu nan curpa ta grawata y na cierto momento nan ta sinti cu e stof aki ta kishiki garganta di e trahadonan. Te ainda no tin un caso lamentabel cu a tuma luga, pero no mester lague yega asina leu, pero pa futuro nan tin cu considera pa elimina e situacion aki pasobra algo mester wordo haci paso e situacion aki no por keda asina. Sr. Dirks a bisa cu si no haya un solucion, nan lo haya nan obliga ta haci un accion pa asina nan por haya atencion di esnan concerni.

Choller cu a exigi recompensa a haya un bon bati

PIEDRA PLAT—Diadomingo 2'or di merdia polis a bay na un cas na Piedra Plat pa un pelea. Na e cas polis ta papia cu e homber E.H. di 41 aña, naci na Aruba, kende ta bisa polis cu tata O.H. naci na Aruba di 68 aña, tabata core cu su scooter den Avenida Alo Tromp, ora cu e choller conoci como Banfield a bula su dilanti y a puntre pa algo, probablemente droga. Mientras cu Banfield tabata papia cu e tata, un otro choller a yega cerca y a coy e yabi di switch di e scooter y a core bay cune. Banfield a core su tras y a trece e yabi bek pa su tata. Banfield a bisa e tata cu e kier un recompensa pa su trabou. Mirando cu e tata lo no tabatin placa hunto cune, Banfield a dicidi di bula riba e scooter y a bay cu e tata na su cas na Piedra Plat. Na e cas nan ta topa cu e ruman homber di O.H. y tambe e yiu E.H. Nan a yama polis y durante e discusion, cos a bay for di man y E.H. a dal e choller un mokete den su cara. Despues O.H. y su ruman homber tambe a bula den e pelea y Banfield a haya un bon bati. Polis mester a para e pelea y a kitanan for di e choller. Despues polis a duna Banfield un lift y a bahe na Cas riba Cabes.

Parlamentario sr. Benny Sevinger

Un suma di 119 miyon florin gobierno lo bay inverti den proyecto di waf

Pa despues pasa esaki over pa e grupo Spaño



Parlamentario sr. Benny Sevinger

ORANJESTAD – Partido AVP a tene nan conferencia di prensa semanal e biaha aki riba dialuna, pero na Bushiri Hotel, cu bista riba Aruba su Waf, pa asina expresa nan preocupacion pa cu e desaroyonan cu ta tumando luga na e waf di Aruba. Parlamentario sr. Benny Sevinger a bisa cu nan a acudi na e sitio aki pa simbolicamente mustra e pueblo kico ta wordo bendi of regala na e gruponan di exterior, cu ta for di Bushiri bay te caminda ta yama waf chikito. Esey e grupo Spaño ta bay haya, no solamente esey, pero tur loke tin na Barcadera y tur loke mester wordo construi.

Sr. Sevinger ta kere ta bon pa contradeci gobierno y duna pueblo e berdad pa loke ta trata e proyecto aki, pasobra Prome Minister den forma hopi desespera y hopi bruha tabata grita cosnan cu e ta bisa cu no ta berdad, pero AVP ta bisa cu nan tin tur e pruebanan y documentonan cu ta mustra cu loke AVP a trece dilanti ta berdad. Loke pueblo mester sa, ta cuanto placa di pueblo di Aruba mester wordo duna na e grupo Spaño aki. Pa drecha e waf di Barcadera mester di 654 miyon dollar. For di e 64 miyon dollar aki, Aruba como pais y APA cu ta di gobierno, mester bay pone 30 miyon dollar den e proyecto aki pa duna e grupo Spaño, esaki mester wordo poni na Barcadera paso ASTEC ta bay wordo saca afo.

Nan mester bay drecha e tereno, traha un muraya, limpia e tereno y kita e loodsnan cu tabata di zona franca, esaki ta bay costa 10 miyon. Gobierno di Aruba ta bay paga 10 miyon pa bay drecha e tereno pa despues regala e grupo Spaño esaki. Tambe APA mester bay paga ASTEC 20 miyon pa kibra e contrat y tambe den e contrat ta bisa cu ora kibra e contrat aki cu ASTEC, tur e trahadonan di ASTEC mester bay over pa APA y ya caba Minister Presidente a bisa den Parlamento y Minister Briesen a confirma esey, cu ora e trahadonan aki pasa over pa APA e trahadonan aki lo wordo kita. E trahadonan di ASTEC ora nan pasa over pa APA no tin garantia di trabou, e unico garantia cu tin, ta cu nan ta pasa di ASTEC pa APA pero e hecho cu APA no ta bay existi mas, ta automaticamente e trahadonan lo perde trabou.

Tambe nan mester drecha e terminal di crucero cu ta bay costa 35 miyon, cu na final nan lo bay pasa esaki pa e grupo Spaño. En total pais Aruba ta bay inverti 119 miyon florin simplemente pa regala e grupo Spaño esaki. Nan ta bira doño di Bushiri, Waf, terminal di crucero y tambe e Waf na Barcadera tambe, 119 miyon florin. E comunidad mester puntra kico por haci cu e placa aki pa soluciona problemanan cu tin den e pais aki. Problema di pobresa, problema social, problema di infrastructura y no tin necesidad di bay coy 119 miyon florin na e momentonan aki regala un grupo Spaño, caminda cu e pueblo lo no haya ningun cen a cambio.

Presentacion di "Reduccion y Prevencion di Crimen na Aruba" presenta pa Minister Rudy Croes



ORANKJESTAD - Recientemente na oficina di Minister Rudy Croes na Santa Cruz a wordo presenta e proyecto di "Reduccion y Prevencion di Crimen na Aruba", dirigi door di Sr. Monrick Croes y Sr. Ricardo Croes.

E idea di e proyecto aki "Crime in Aruba" lo ta pa crea un departamento reinforza cu dos criminologo y cuminza concientiza diferente departamento den Gobierno y tambe seccion priva di cual strategia lo wordo uza pa combati criminalidad na Aruba segun e resultado final di e investigacionnan cu a wordo haci durante añas y tambe preveni esaki na un manera tactico y bon structura.

Danki na informacionnan cu a wordo obteni di Openbare Ministerie, Sociale Zaken, CBS, Warda di polis, a acumula suficiente informacionnan valioso pa detecta un manera mas efectivo pa concientiza henter e pueblo di Aruba, cuminzando cu warda di polis mes, gobierno y tambe seccion priva.

E control social ta importante, cuminzando na cas y tambe e manera di pensa di nos muchanan. Segun Monrick Croes e proyecto aki lo trece un cambio positivo ariba nos Isla turistico y lo produci alternativanan pa crea un imagen mas positivo den nos comunidad.

Pa otro siman lo coordina un otro presentacion na warda di polis hunto cu Comandant de Witte y tambe Sr. Antoine Solognier.



Ya na 2007 a bisa di ta operando Melia na Aruba

Proyecto turistico sosteni pa grupo Trusam den discusion na Mexico

ORANJESTAD—No ta na Aruba so cu e compania Spaño Trusam ta den discusion pa motibo di nan participacion den desaroyo turistico. Na Mexico, spesificamente na e Estado di Tamaulipas, na fin di Maart 2008, partido di oposicion Accion Nacional a pidi pa institui un comision special di Congreso di Estado, pa investiga e proposicion pa un proyecto turistico grandi 'La Pesca,' cu lo mester a keda desaroya entre otro pa e empresa Spaño Trusam, cu tambe lo ta interesa pa desaroya waf di Aruba den un area turistico.

Mescos cu na Aruba, turismo ta un parti importante di Mexico y como tal, ta apoya inversionnan turistico cu lo yuda e pais desaroya na tur nivel, teniendo na cuenta si e balance social y natural. Pa por realisa proyectonan turistico, impulsa pa Gobierno, lo mester cumpli cu leynan manera esun di Transparencia y e Ley di Expropiacion, cu ta duna siguranza na inversionistanan, pero tambe garantia na e comunidad cu e proceso ta corecto.

E proyecto di La Pesca, cu ta ensera hotel y condominiums entre otro, sinembargo segun e partido, e desaroyadonan ni e Gobierno local no a cumpli cu un cantidad di ley y e informacion no tabata preciso. Te na e momento ey, e legisladonan no por a haya acceso na informacion cu pa ley ta obligatorio. Tur esaki a conduci na un cantidad di critica den prensa Mexicano, specialmente pa motibo cu parti di e tereno reserva pa e proyecto lo tabata di otro, y cu te hasta a conduci na detencion di un di doñonan aki.

E tempo ey, abogadonan a demostra cu e doño tabatin tur e documentonan necesario pa prueba cu e tereno den disputa ta su propiedad. E controversia aki a yega te na e congreso mirando cu un di e socionan den e proyecto 'La Pesca,' tabata hopi yega na e Gobernado di e Estado, Hernandez Flores. Pa tal motibo mes, miembronan di e partido cu ta fungi como legisladonan di e estado a pidi pa medio di un mocion pa ehecuta nan propio investigacion.

Segun e partido Accion Nacional, ningun hende di gobierno a aclarea e proyecto na e ciudadania, specialmente mirando cu e estado tambe lo a contribui cu un participacion cuantioso den e proyecto, sin cu tabatin mucho informacion pa publico. Mas ainda, pasobra e momento ey, ni e empresa Trusam tabata duna mucho informacion riba e proyecto.

Mester bisa cu no a accepta e mocion aki y e investigacion no a tuma luga. Sinembargo na September 2008, Grupo Turistico Tamaulipas, cu ta consisti entre otro di Trusam a anuncia cu lo inverti 200 miyon dollar den un proyecto inicial pa 'La Pesca.' Bon Dia Aruba ta pendiente pa haya mas informacion pa mira si e proyecto aki berdad a inicia.

Loke ta straño ta cu ora cu a anuncia na e publico di Tamaulipas, na 2007, cu Trusam lo desaroya e proyecto na La Pesca, a bisa cu e compania ya caba a traha riba e proyecto di Sol Melia na Aruba, sin cu esaki ta e caso.

Ta berdad cu Trusam a gana e destaho pa cumpra Bushiri algun aña atras, pero tabata Prome Minister Nelson Oduber mes a bisa cu Trusam lo no por cuminza cu e proyecto di Sol Melia tanten cu no habri e tereno di waf, pa asina e proyecto di hotel aki por haya mas tereno pa e expansion necesario.

Segun Comision pa Derechonan di Mucha den su evaluacion di Reino Hulandes

Gobierno mester percura pa un educacion sistematico na Aruba riba Derechonan di Mucha

ORANJESTAD—Homicidio como un di e causanan principal di morto entre hobennan na Antiyas Hulandes ta un preocupacion grandi pa e Comision pa Derechonan di Mucha, encarga cu Reino Hulandes. Manera Bon Dia Aruba a mustra caba, e Comision a caba di tene reunionnan di evaluacion na Hulanda, Antiyas Hulandes y Aruba, unda a formula un cantidad di recomendacion pa asina percura cu Reino Hulandes den su totalidad, ta cumpli cu e Convencion di Derechonan di Mucha, cual a keda ratifica pa tur tres pais.



Entre otro, e Comision ta recomenda creacion di un sistema nacional pa colecta y analisa informacion riba tur area cu e Convencion di Derechonan di Mucha ta cubri, como base pa evalua progreso logra den realisacion di e derechonan di mucha y yuda formula maneho pa implementa e Convencion.



Den e sentido aki, paisnan den Reino Hulandes lo mester intensiva esfuerzonan pa percura cu tur e provisionnan di e Convencion di Derechonan di Mucha ta conoci y mas importante, cu tur adulto y mucha ta compronde esakinan. Como tal, Aruba entre otro lo mester introduci un educacion sistematico y un programa di training riba e principionan di e Convencion, pa mucha, mayornan, y tur grupo profesional cu ta traha cu y pa mucha, manera hueznan, abogadonan, autoridadnan policial, maestronan, trahadonan social y di sector di salud publico y tambe trahadonan den media.

COOPERACION CU SOCIEDAD

Aunke tabatin cooperacion cu gruponan social y no gubernamental den preparacion di e raport aki, ademas di e partnership pa promove y implementa e Convencion, e Comision tin e preocupacion cu pa motibo di decentralisacion di servicionan di gobierno , algun ngo na nivel local lo no ricibi subsidio adequa for di gobierno.

Pa tal motibo mes, e Comision ta haya cu gobierno mester sostene envolvimento sistematico di comunidad, incluso ngonan, pa promove y implementa Derechonan di Mucha, participando entre otro, planifica maneho y proyectonan di cooperacion. Den e sentido aki, e Comision ta bisa cu gobierno mester sostene e trabounan di comunidad, mientras cu ta respeta nan independencia.

PROHIBICION DI DISCRIMINACION

Aunke cu Hulanda a introduci un maneho pa actua contra discriminacion pa motibo di descendencia etnico (raza), manera cu introduccion di e Plan di Accion Nacional Contra Discriminacion y e campaña ‘ Discriminacion? Yama Awor,’ y e hecho cu Aruba a inclui articulonan contra discriminacion den su Codigo Penal, toch e Comision ta kere cu racismo ta sigui existi. P’esey mes, lo mester aumenta consientisacion riba e tema y adopta medidanan preventivo contra discriminacion, unda ta tuma accionnan definitivo pa proteha gruponan vulnerable.

MIHO INTERES DI E MUCHA

E Comision a tuma nota cu no tur ora e principio di miho interes di e mucha ta codifica y poni den ley, of no ta formaliza den maneho di Gobierno. Den un caso asina, Gobierno mester percura cu articulo 3 di e Convencion di Derechonan di Mucha ta integra adecuadamente den tur provision legal y aplica den decisionnan huridico y administrativo, ademas di proyectonan, programa y servicionan cu tin imacto riba muchanan.

DERECHO PA UN BIDA, SOBREVIVENCIA Y DESAROYO

E Comision a expresa preocupacion cu euthanasia, specialmente terminacion di bida di neonatalnan, specialmente na Hulanda. Pero, mas yamativo ta e hecho cu un di e causanan mas grandi di morto di muchanan mas grandi na Antiyas Hulandes ta homicidio y como tal ta urgi pa Gobierno di Antiyas y di Reino inicia un investigacion profundo riba homicidio contra hobennan y pa asina tuma medidanan efectivo pa atende e causa, basa riba resultadonan di e investigacion aki.

Bon Dia Aruba lo sigui enfoca riba e resolucionnan di e Comision pa Derecho di Mucha, cu ta controla y evalua si Aruba entre otro, ta cumpli cu e Convencion di Derechonan di Mucha y kico nos pais mester haci pa implementa esakinan.

BON DIA Aruba

BON DIA Aruba
www.bondia.com
• Deporte • Social • Suceso • Cultural








Monica Kock parlamentario pa partido MPA

Minister Swaen a adapta e ley di trustkantoren

Kehonan di instancianan y MPA a wordo scucha

ORANJESTAD - Riba 2 di februari 2009 Parlamento a trata e ley pa controla oficina di trust. Parlamento a ricibi e concepto di ley na 2007. Riba peticion di MPA, pasobra e tabatin preocupacion, a scucha tur instancianan. E instancianan tambe tabatin hopi preocupacionnan. Na october 2007 MPA a trece tur su preocupacionnan dilanti.

E definicion kico un trustkantoor ta, tabata asina amplio cu tabata pone cu e trabou di notario, accountant, abogado etc lo cay bou di un trustkantoor. MPA ta hopi contento cu Minister a tuma e preocupacionnan na serio y a cambia e definicion di un trustkantoor cu ta cla awo cu e ley ta conta pa trustkantoor so pasobra esey ta e intencion di e ley.



Parlamentario di MPA, Monica Kock

MPA tambe a pone na atencion di Minister cu ta exigi rekesitonan adicional cu no ta wordo pidi na Hulanda ni Antias. E rekesitonan adicional ta 1) verklaring van goedgedrag, 2) bankgarantie di AWG. 50.000,= 3) beroepsaansprakelijkheidsverzekering.

MPA no tabata comprende pa kico tin rekesitonan adicional cu ta asina pisa cu e ta trece gastonan masha halto pa e trustkantoren. MPA den su preguntanan a pidi un splicacion di e Minister na october 2007 pa kico tur e rekesitonan adicional a wordo puntra. Kico e motibo ta?

Den e contestanan ricibi di e Minister, Minister a informa cu tur e rekesitonan adicional a wordo elimina di e ley. MPA ta contento cu e reclamo a trece cune cu Minister a cambia e ley y a kita e verklaring van goedgedrag, e accountantsverklaring, e bankgarantie y beroepsaansprakelijkheidsverzekering. Tin mas cambionan a wordo haci a consecuencia di e reclamonan di Parlamento y e instancianan.

E concepto di ley nobo cu Parlamento a ricibi awo na 2008 ta totalmente cambia. Esaki ta refleha cu e cambionan tabata necesario. MPA ta contento cu Minister Swaen a tene cuenta cu e preocupacion y a adapta pa e ley ta un producto mas miho.

Candela chikito den plafond di edificio di Gabinete di Gobernador







ORANJJSTAD - Dialuna mainta na momento cu tecniconan di Integrated Security pa casualidad tabata na Gabinete di Gobernador, ta surgi un candela den plafond cu a activa e alarma. Mesora nan a bin identifica cu den plafond di un di e oficinanan tabatin un candela chikito, y a logra paga esaki inmediatamente cu'n aparato di paga candela.

E chofer di Gorbernador na su turno a kita tur coriente ya cu tabatin tur indicacion cu lo ta trata di un kortsluiting. Tanto polis como bomberonan a presenta na e sitio pa tuma nota.

Parlamentario Andy Lee (AVP)

Minister Tromp mes ta treciendo credibilidad di proceso di innovacion y Arubanisacion di enseñansa na Aruba den duda

ORANJESTAD - Recientemente por a tuma nota cu Minister Tromp ta habri posibilidad pa esnan cu kier bira maestro di scol por haya financiamento pa studia pafor di Aruba. Pa hopi aña no tabata posibel pa haya financiamento pa studia pa maestro di scol pafor di Aruba. Motibo di esaki ta cu gobierno, na momento cu a lanta IPA, a encarga e instituto aki cu e tarea di formacion di maestro pa Aruba, y como tal no tabata duna posibilidad pa studia cu financiamento di estudio como maestro pafor di Aruba. Gobiernonan a inverti hopi placa y esfuerzo den IPA pa crea un pool di maestronan pa Aruba.

E cambio di maneho relata na studiantenan pa maestro di scol, pa simpel y insignificante cu e por ta parse, ta trece hopi pregunta y duda pa loke ta consistencia entre e vision y maneho di Minister Tromp. En particular relata na e vision cu el a desplega den su Nationaal Onderwijsplan (NOP). E pregunta clave ta na unda IPA ta fit anto den e NOP? Y considerando e tarea primordial di IPA di forma maestronan na Aruba, e cambio di maneho ta trece duda den e rol cu IPA lo mester bai hunga den enseñansa na Aruba. E formacion y capacitacion di maestro pa Aruba ta ser saca for di man di IPA? Con e formacion y capacitacion di maestronan (di e.o. scolnan basico) den exterior ta fit den e inovacion y Arubanisacion di enseñansa na Aruba?

Cu Minister awor ta permiti pa studia como maestro den exterior ta un indicacion claro di su desconfiansa den e potencial di IPA. Paso, banda di e cambio di maneho, e no a presenta ningun verbeteringstraject pa cu e situacion na IPA, pa asina e instituto aki por competi cu cualkier PABO na Hulanda. No ta descarta cu tin preocupacion den e forma con IPA a bini ta dunando contenido na su tarea, y di e rendimento cu ta surgi di e fondonan publico cu ta invertiendo den e instituto aki. E propio NOP di Minister Tromp ta indica claramente cu tin un percepcion negativo di e calidad y e eficiencia interno y externo di IPA. Pero problemanan ta rekeri di solucion, y esaki ta



Parlamentario Andy Lee (AVP)

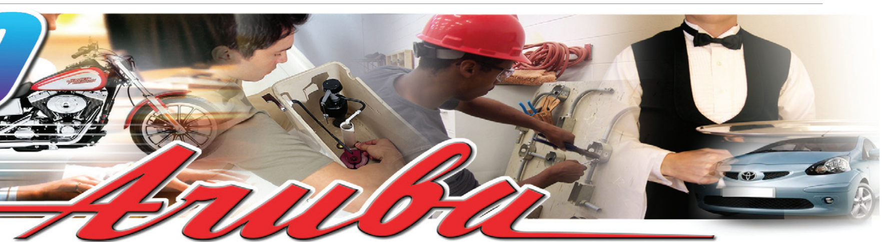
e encargo cu Minister Tromp tin pa cu educacion na Aruba. Sinembargo, te cu ainda, e logronan concreto di Minister Tromp ariba tereno di enseñansa tabata hopi schaars.

Ta interesante pa Minister por splica si e cambio di maneho ta aporta na soluciona e problemanan di IPA den cuadro di su NOP, y den ki forma e decision aki ta reenforsa tur e esfuerzo y inversionnan cu gobiernonan a haci den e infrastructura local pa formacion y capacitacion di nos maestronan. No por keda sin remarca si cu e forma con Minister Tromp ta solucionando problemanan na IPA y pues den enseñansa na Aruba ta uno hopi peculiar, y cu ta dificil pa interpreta den cuadro di su vision y maneho. Ta incomprendibel cu kier soluciona e deficiencia den e nivel di hulandes serca maestronan di scol na Aruba - manera e mes a remarca den medionan di comunicacion - door di habri e oportunidad pa studia pa maestro na Hulanda. Conforme su propio pensamento, e ta laga esnan cu si ta escoge pa studia na IPA desampara pa loke ta trata nan nivel di hulandes.
Na banda, cu Minister Tromp ta escoge pa duna tur studiante e derecho pa studia na un lugar di nan escogencia y pa "forma ciudadanonan di mundo", ta demostra consecuentemente su duda den e derecho di existencia, inversionnan cuantioso y calidad di enseñansa na IPA y na Universiteit van Aruba. Por fin, ta kico Minister Tromp kier cu enseñansa na Aruba, y na unda e ta pone prioridad?

Pero e preocupacion mas grandi ta sinta den e forma con Minister Tromp ta dunando contenido na su vision segun e NOP. Despues di a tuma mas di dos aña y mei pa traha ariba un Nationaal Onderwijs Plan pa Aruba, involucrando un cantidad di hende y placa den e proceso pa por yega na un vision comun encuanto enseñansa na Aruba, Minister Tromp mes - cu su paso pa habri posibilidad pa studia pa maestro na Hulanda - ta e promer cu ta viola e pensamento y filosofia tras di e NOP, en particular tras di inovacion y Arubanisacion di enseñansa. Ta con serio anto Minister Tromp ta tuma e vision di e NOP, e proceso largo di inovacion y Arubanisacion di enseñansa na Aruba? Ta con serio Minister ta tuma tur e trabou y esfuerzo di tur cu a participa den e proceso pa yega na un vision di enseñansa pa Aruba? Ta con serio Minister Tromp ta tuma e vision, maneho y inversionnan den enseñansa di parti di Ministernan Sr. mr. Eddy Croes, Sra. Mary Wever – Lacle, Sr. Freddy Refunjol y Sr. Frido Croes? Si NOP ta fundeshi di su vision pa cu enseñansa na Aruba, ta ki balor y resultado Minister Tromp ta duna na su propio vision?

Cu su pasonan pa duna contenido na su vision encuanto formacion y capacitacion di maestronan di scol, Minister Tromp mes ta treciendo credibilidad di e proceso di inovacion y Arubanisacion di enseñansa na Aruba den duda. Tambe ta demonstrando duda den e institutonan y personanan cu a para pa e vision aki y cu ta dunando contenido na e vision.

Frapante ta cu Minister Tromp, kende despues di tres aña y mei a sa di aporta cu unicamente un rapport (NOP) na enseñansa di Aruba, no ta demostrando respet pa vision y maneho di ministernan di Enseñansa anterior, pero si kier impone su unico resultado den enseñansa (NOP) ariba su susesornan den e periodo te cu 2017. Bon gobernacion ta refleha den e resultadonan concreto cu ta realisa durante e periodo di gobernacion. Awor cu no tin tempo mas pa traha riba bon implementacion di vision pa duna resultadonan concreto, lo mira con "dinamico" e Minister Tromp lo bai bira direpente ariba tereno di enseñansa. Ta di lamenta cu Minister Tromp no a sa di produci resultado concreto den e ultimo tres aña y mei pa loke ta enseñansa y a laga e añanan aki bai perdi.



Remitido

A yega momento pa Banco Central bin duna claridad na e bondholdernan di compania Sun (I)

Banco Central intencionalmente a perhudica bondholdernan di Sun Capital, Sun Development y Tierra del Sol.

Ta di lamenta ora un Banco Central mester defende hendenan cu a spaar y cu ta inverti den nan pais cu tur confiansa ta wordo engaña di nan propio Banco Central.

Ta den nos poder bondnann aproba pa Banco Central cu ta resulta awor papelnan sin balor. Bondnan aproba pa Banco Central mester ta mescos cu un buki di banco cu bo ta spaar. Awor a bin sali na cla cu nunca Banco Central tabata controla e companianan di Sun, sino nan no por a bati bancarota 50%. Den un combersacion cu e curator di Sun, el a acusa Banco Central di ta culpabel pa e ladronicia cu a pasa cu e spaardonan humilde den comunidad. Segun e curator, Banco Cebtral a laga companianan Sun fabrica bondnan cuanto cu nan kier y sin control a wordo ehecuta. Nos di nos banda tin 2 aña ta investigando e compania Sun, awor a yega e momento pa Banco Central bin duna claridad di e topico di bondnan di e compania Sun cu nan a aproba.

Cu e remitido aki nos ta duna Banco Central dos (2) siman pa aclaria e materia aki, si pa aki dos (2) siman Banco Central no haci nada pa contradici e acusacion, nos lo considera e acusacion aki di ta berdad. Nos lo sigui informa e bondholdernan tocante di e Maddof Group Aruba, aki dos (2) siman. Keda pendiente pa part2.

Francis Wever

Nota di Redaccion: E remitido aki ta wordo publica riba peticion di un lesado di Bon Dia Aruba. Bon Dia Aruba no ta responsabel pa e contenido.

Chofer a bira malo tras di stuur y a bay dal contra truck na Santa Cruz

Chofer y ocupante a keda herida seriamente





ORANJESTAD-Dialuna mainta un chofer cu a bira malo riba e caminda di Cashero na Santa Cruz na altura di cas 42-c a perde control, y bay dal loke cu tin den un truck cu tabata para banda di caminda.

E impacto tabata asina duro cu el'a move e truck un par di pia. E ocupante y e chofer a keda herida seriamente. Ambos a ricibi golpinan serio na cabes. Tur dos a wordo transporta pa hospital.





GOBIERNO DI ARUBA

OPORTUNIDAD PA APLICACION PA AÑA ESCOLAR 2009/2010

Directiva di Scolnan Publico ta participa na publico en general cu tin e oportunidad pa **aplicacion** pa alumno pa e aña escolar 2009/2010 na e scolnan preparatorio (kleuterscholen) y na e scolnan basico (basisscholen) di Enseñansa Publico riba e **siguiente fechanan y oranan:**

Dialuna 9 di februari, diamars 10 di februari y diaranson 11 di februari 2009 entre 8.30 a.m. y 2.00 p.m. **na e scol mes.**

Scol caminda e mayornan por acudi ta:

San Nicolaas:
- Scol Preparatorio Fontein, Weg Fontein;
- Scol Preparatorio Pieter Boer, Savaneta 391;
- Scol Preparatorio Sabana Basora, Burubuno.
- Scol Basico Hilario Angela, Weg Fontein;
- Scol Basico Pieter Boer, Trinitariastraat.

Sta. Cruz:
- Scol Preparatorio Conrado Coronel, Morgenster;
- Scol Basico Conrado Coronel, Morgenster.

Noord/Oranjestad:
- Scol Preparatorio Washington, Washington;
- Scol Preparatorio Arco Iris, Avicenastraat, Oranjestad.
- Scol Basico Washington, Washington;
- Scol Basico Reina Beatrix, George Madurostraat, Oranjestad.
- Scol Basico Kudawecha, Kudawecha.

Pa por aplica e mayor/alumno mester trece:
- Buki di casamento of un acto di nacemento;
- Buki di vacunacion di e alumno;
- Permiso valido di e alumno si ta trata di alumno stranhero;
- Carchi di A.Z.V.

BON DIA Aruba bondia.aruba@gmail.com

E mester ta un señal pa esnan na Aeropuerto cu ta bringa pa nan porvenir

Aeropuerto Schiphol ta anuncia cantidad di retiro cu lo cay durante e aña aki debi na situacion mundial

Tin anuncia cu lo reduci personal cu por lo menos 25% pa fin di e aña aki

SCHIPHOL – No ta Aruba so tin situacion di preocupacion pa loke ta aña 2009 den aviacion y aeropuerto. Mientras cu tin un impasse entre sindicato di Aeropuerto y e gerencia pa loke ta e porvenir di e trahadonan, tin otro lugarnan na mundo, hopi 'serca' di nos, cu tambe ta pasando den e mesun situacion. Contrario na loke ta e caso na Aruba sinembargo, na Hulanda ya caba retironan a cuminsa cay y a participa cu lo tin mas retiro na caminda.

Aruba ainda no a pasa den e situacion manera Schiphol, pero no ta descarta cu si cos sigui asina y cu si trahadonan no por ahusta nan mes na un situacion comprendibel, cu esaki lo nifica posiblemente tambe retiro. Na Schiphol centenares di trahado lo perde nan trabou pa fin di aña 2009. Esaki e operador di aeropuerto a participa e siman aki na Hulanda, indicando e situacion real den mundo di aviacion y aeropuerto. Actualmente tin un 2.200 persona cu ta den servicio di Schiphol na Hulanda. Pa fin di aña, e cantidad aki lo keda reduci cu por lo menos 10 pa 25%.



Schiphol ta menciona cu a palabra cu e sindicatonan cu riba termino corto lo tin un plan social hinca den otro.

Tur esaki ta parti di un proceso di reorganisacion cu segun Schiphol ta necesario mirando caida di pasahero y tambe e aumento di competencia di aeropuerto den exterior. E reduccion di personal lo sosode di un forma natural, unda cu por papia di retironan voluntario, busca hendenan di afor, y terminacion di cierto tiponan di trabou.

Schiphol ta menciona cu a palabra cu e sindicatonan cu riba termino corto lo tin un plan social hinca den otro. E asina yama "Centrale Ondernemings Raad " lo tin cu presenta a termino corto, nan conseho riba e situacion laboral aki.

Pa motibo di e crisis mundial economico, Schiphol ta conta cu un caida di pasahero compara cu 2008. Si aña pasa e aeropuerto a procesa un total di 47.4 miyon pasahero, esaki ta nifica un caida di .08%. Un punto cu tambe a afecta e reduccion di trafico di pasahero, tabata e introduccion di impuesto. Pa evita e impuesto aki, hopi pasahero Hulandes tabata evita di bula via Hulanda y tabata uza Belgica of Alemania como nan aeropuerto.

Banda di esaki tambe tin hopi compania activo riba aeropuerto di Schiphol cu a anuncia cu nan lo restructura nan compania tambe. Esaki ta nifica obviamente cu lo tin retiro cu lo cay na entre otro Martinair y e compania Menzies.

Chofer femenino a spanta

Boa a ser haya den wiel di truck





ORANJESTAD – Despues di un proyecto cu a ser realisa na Parke Nacional Arikok riba asunto di boa, nada mas a wordo haci pa evita cu e reptil depredador aki por sigui afecta nos fauna.

Ayera e chofer femenino di un truck di reparti carga a para dilanti di Cicle K na Playa. Ora cu el a sali a bin topa un grupo di muchanan cu a bin bise cu den e wiel di e truck tin un boa grandi. E ora no a keda otro cu bati alarma serca e park-ranger di Parke Nacional Arikok pa bin saca e reptil aki.



BON DIA Aruba

Segun sr. Armand Hessles di partido RED

E ayudantenan di gobierno ta keda obstaculisa trabounan den Parlamento y no ta defende interes di pueblo

ORANJESTAD – Ta necesario bin cu un encuesta parlamentario riba e forma cu gobierno kier deshaci di propiedad di pueblo, entre otro riba e proyecto di waf, sinembargo e 11 miembronan di e fraccion geel den Parlamento no ta dunando nan colaboracion pa esaki, segun sr. Armand Hessels di RED.

Partido RED a pidi pa un di Aruba su institutonan financiero mas serio na Aruba, esta Banco di Inversion di Aruba (AIB), pa haci un estudio financiero riba e proyecto di waf, manera presenta door di e compania Hulandes esta MTBS. E 11 parlamentarionan di MEP a ricibi instruccion di nan gobernante pa obstaculisa e iniciativa aki y pues esaki no a continua, pero esaki no a continua, pero sr, Hessels ta kere cu e motibo ta cla pa tur hende, pasobra ya caba gobierno of APA ta dispone di e raport traha door di e stuurgroep, cu ta duna un imagen sumamente negativo riba e raport aki.

Ta logico e ora cu ni gobierno y tampoco nan ayudante den Parlamento kier pa e berdad aki sali den publicidad den e comunidad na Aruba. Na mes momento e mesun 11 parlamentarionan aki ta nenga encuentro cu gremionan den nos comunidad, sea pa duna of ricibi informacion, anto esey ta haci logicamente y ta bira cla pa hopi hende cu ta sconde informacion clave riba e proyecto aki. Sr. Hessels ta kere cu ta bira cla pa hopi hende, cu gobierno no ta duna informacion corecto riba varios asunto den waf, entre otro cu nan declaracion cu e tarifanan di ASTEC ta e tarifanan di mas halto den e region aki, sinembargo tin full otro informacion riba esaki, unda cu ta bisa cu nan ta pertenece na esnan di mas abou den nos region.

Aworaki ta sali na cla cu gobierno a compromete su mes of tin chens grandi di compromete su mes via di e contrato, cu e ta garantisa un ganashi riba inversion di mas o menos 12 porshento. Si conta esaki, ta trata di un suma di cuater pa cinco miyon annual cu ta duna di garantia na esnan cu ta bin inverti den e waf aki. Si tuma na cuenta cu gobierno no tin placa pa paga indexering na empleadonan publico, na pensionadonan y na fundacionnan cu consecuentemente ta wordo laga na caya, e ora RED no por compronde di unda gobierno di Aruba ta bayi saca cu e ta garantisa un ganashi pa un inversionista stranhero y ta algo completamente inaceptabel pa e pueblo di Aruba.

Si tuma na cuenta cu e operador nobo ta bay haya otro tarifa pa atende cu carga, unda cu embes di 400 florin e lo bay haya 700 florin, caminda cu e parti di e aumento ey ta bay wordo kita for di APA y esaki ta indica cu ningun hende mester di un preparacion pa saca su cuenta cu APA lo bay perde asina hopi entrada, cu ta pone cu ASTEC lo wordo elimina for di WAF, no tin otro opcion pa kita tur e empleadonan tanto for di ASTEC como APA for di trabou. Ta con un gobierno di Aruba cu a yama su mes un gobieno social democrata, por defende asina tanto kitamento di trahado Arubiano, pa complace un grupo stranhero pa haya tur cos for di waf.

Teniendo na cuenta e forma di proceder aki, con informacion y tuma decision cu ta bay contra e interes general di pueblo di Aruba, ta bira esencial pa haya un bista bon cla contra di henter e proceder aki. Ta pa e motibo aki partido RED a entrega un mocion pa un encuesta parlamentario riba henter e asunto aki y manera ta di spera, atrobe e 11 ayudantenan di gobierno a rechasa e peticion aki. Esta nan a deshaci di na obligacion di defende interes di pueblo y na obstaculisa un investigacion di henter e waf. Esey ta bisa hopi, pero naturalmente partido RED tin un di su prome prioridad na momento cu e grupo di MEP aki ta perde nan mayoria den Parlamento y esey lo ta pronto, pa e ora ey cuminsa cu un encuesta parlamentario y e mester ta cla pa tur hende cu no tin cuestion cu lo exonera ningun persona of ningun instituto for di e resultadonan aki.

Remitido

Campaña 2009 ta den full swing y ki cambio nos por spera?

Campaña 2009 a cuminsa, esaki bo ta sinti den aire. Discusionan ta tumando lugar den tur skina di Aruba. Y e pueblo ta purba defini ken pa vota pe e aña aki. Kico ta e alternativanan? MEP? RED? AVP? MPA? DR? PPA?

Pueblo di Aruba a yega na un punto hopi importante pa determina e futuro di nos pais y ta antoha pa un cambio di berdad. Un cambio, speranza y derecho pa tin un bida digno, unda cada un di nos hobenan Arubiano por tin mesun acceso na bon educacion, un cambio unda nos Arubianonan por wordo reconoci den nan talento y nan trabou, un cambio unda cu abo y ami por expresa y eherce nos derechonan, un cambio unda cu nos pueblo por ta uni, un cambio unda nos placa no ta wordo malgasta pa politiconan tradicional cu interes propio, un cambio unda nos ta sinti nos mes sigur y tin mas respet pa nos cultura, idioma y medio ambiente, un cambio unda por mira un futuro prospero y sostenibel pa nos tur aki biba na Aruba.

Anciano, adulto y hoben! Boso mester pensa bon ta cua di e partidonan actual por ofrece e cambio aki cu nos merece! Kico nos por spera di e dos partidonan tradicional MEP y AVP, actualmente den parlamento? Con e partidonan chikitonan y nobo RED y MPA, actualmente den parlamento, lo hiba nan campaña pa trece cambio? Y nos mester tene na cuenta DR y PPA pa trece un cambio?

Pa por a contesta esaki pa mi mes y pa curiosidad, mi a busca pa haya sa algo di e programa di gobernacion di cada un di e partidonan pa asina por determina cua programa ta ofrece cambio. Mira aki bou un lista di e website di e partidonan cu posiblemente lo participa den eleccion 2009 (website bishita na Januari, 2009):

MEP: http://www.mep.aw
AVP: http://www.avparuba.net/
RED: http://www.red.aw
MPA: http://www.mpaaruba.com/component/option,com_frontpage/Itemid,1/
DR: http://www.sergemansur.com/
PPA: http://www.ppa-aruba.org/index.php

E resultado ta cu nin MEP, MPA, DR y tampoco PPA tin un programa di gobernacion. Dus basicamente pueblo nin sa pakico lo mester vota pa e partidonan aki. Nos no sa kico nan lo ofrece pa trece cambio na fin di 2009 y asina no por nin comenta si nan gobernacion lo por ta bon of malo. AVP ta propone un presupuesto alternativo 2009 a base di nan Plan Aruba 2009 (cu no ta disponible). Mustrando presupuesto na pueblo, sea di ta transparente tocante con AVP lo bay gasta nos placa, ariba su mes ta algo bon, pero esaki ta keda un budget of presupuesto. Un budget ta algo tentativo y ariba su mes no ta guarantisa cu lo no tin por ehemple corrupcion politico den gobernacion 2009-2013.

RED tin su manifiesto di eleccion 2009 y cu lema di campaña "N'ami 5", unda ta indica nan obhetivo pa haya 5 asiento den Parlamento y nan cinco prioridadnan pa maneha gobierno. No tin un presupuesto, pero si nan tin nan prioridadnan duidelijk splica. A base di e informacion aki por bisa cu ta AVP y RED so tin algo pa ofrece nos pueblo pero unda cu pueblo mester realiza cu tin diferencia grandi entre nan principionan den con pa goberna nos pais!

Si bo a sigui e noticianan di e simanan aki, bo por a nota e discusionan tocante vak-ministers. Esaki ta un punto hopi interesante cu ta mustra e diferencia cla y raspa entre AVP y RED. Si bo vota pa RED, bo ta vota pa un parlamentario, e persona aki lo drenta staten cu ta e organo mas importante di nos pais. Staten of parlamento ta controla gobierno, dus e ministernan. Y e fraccion di RED lo apunta un persona independiente y professional pa e funcion di minister. Di otro banda AVP, cu susten di tur e otro partidonan, kier pa bo vota pa nan, pa asina e partido dicidi ariba nan mes ken ta bira minister y ken ta bira parlamentario. Y lastimamente historia a mustra cu e sistema aki no a funciona. Corrupcion y malversacion di nos placa a tuma lugar pa decadas largo dor di tur e partidonan tradicional te cu un punto cu ami y abo ta haya nos mes ta paga un debe nacional di mas cu 2 biyon di florin!

Esaki ta bay totalmente contra regla di nos constitution y bon gobernacion! Nos mester corda cu nos pueblo ta vota pa un parlamento! Nos mester corda cu nos ta vota pa un parlamentario y no pa un minister! Teniendo esaki na mente, esaki lo ta e cambio grandi cu nos por spera den elección 2009. Unda cu pueblo por fin por dicidi ta ken ta represente y tambe por tin poder ariba e ministernan tradicional cu ta kere cu ta nan ta manda y ta hasi y deshasi.

Saludos,
Pablo Geerman
29 di Januari, 2009
Email: pablogeerman@yahoo.com

Nota di Redaccion: E remitido aki ta wordo publica riba peticion di un lesado di Bon Dia Aruba. Bon Dia Aruba no ta responsabel pa e contenido.

Miembro di AVP, Clarisca Velasquez

E gobierno aki ta bay den historia como bendedor di patrimonio di pueblo, anto pa medio di acto fraudulento



Miembro di AVP, Clarisca Velasquez

ORANJESTAD - Na un manera no transparente y fraudulento e gobierno aki di Nel Oduber kier bende patrimonio di nos pueblo cu ta nos haf, asina miembro di AVP Clarisca Velasquez ta declara.

El a purba desmenti cu lo tin un finders fee of Succes fee ora e papel di benta wordo firma cu e grupo Spaño pero pueblo mes por a mira e prueba cu su wowo awe den medionan di comunicacion cu e prome minister ta gaña e pueblo aki, segun Velásquez.

Dios gracia pa A.V.P. cu ta sali na vanguardia di e pueblo buskando tur prueba di e intencion fraudulento aki. Tambe e gobierno aki kier purba pusha e proyecto di HAF aki ala estilo con e proyecto di Dump a bay y haci todo por todo pa e grupo Spaño cu nan tin afspraak haci por pasa e prueba bon y haya e proyect di Haf.

E gobierno aki no ta transparente y ta sconde informacion pa pueblo tocante e bendemente di haf. Un entrada di un pais cu ta un haf semper mester keda den man di e gobierno di e pais for di punto di bista di seguridad y autoridad, segun Velásquez.

E gobierno aki mes tin cu cumpli cu su obligacion si e kier muda e Containerhaven pa barcadera y no busca manera pa bende e patrimonio di pueblo just pa no inverti placa den e mudamento y na un manera fraudulento.

Ta mescos a pasa cu caya grandi. E gobierno aki kier a dune den eigendom na un comerciante pa e comerciante aki desaroya caya grandi pa e mes como gobierno no tin nodi di hinca placa su mes pa desaroya caya grandi.

Ta mescos a pasa cu bestuurskantoor cu e gobierno aki cueste loke cueste kier bende bestuurskantoor pa e no renobe y inverti den dje.

Ta A.V.P. atrobe a denuncia na pueblo e intencion di benta di Caya Grandi y bestuurskantoor cu esaki no a wordo bendi mas.

E gobierno aki no a haci studio ki impacto e venta aki cu e desaroyo cu benta aki ta trece cune lo tin pa Aruba tampoco.

Cu e benta di e haf aki na e grupo stranhero primeramente e companianan local Astec y Apa N.V. lo perde e derecho pa traha riba haf di manera cu Arubanonan lo perde trabao.

Tambe como 2000 kamber di condominiums y mas centronan comercial lo wordo construi cu consecuencia cu lo mata nos caya grandi. Arubanonan cu ta traha den e negoshinan aki lo perde trabao paso nan lo tin cu sera.

Lo mester importa trahadornan stranhero pa traha den e proyectonan aki cu tur consecuencia paso no tin infrastructura pe desaroyo aki.

E gobierno aki di Nelson Oduber mester por siña di nan erornan Manera e.o. proyecto di Dump cu a resulta un farsa cu a costa pueblo hopi placa y sin cu e proyecto ta cla.

Partido A.V.P. ta sigi vigila e gobierno aki di serca pa e no comete fraude y bende patrimonio di pueblo y hinca nos pueblo den problemanan grandi cu lo costa Aruba su trankilidad, futuro y su bienestar!

Segun partido MEP

E berdad tras di e boycot contra mudamento di e haf industrial pa Barcadera

ORANJESTAD – Den su comunicado di prensa partido MEP ta bisa cu hopi hende den nos comunidad ta puntrando nan mes con - mientras Merca ta completamente den recesion y Europa tambe y tin calculo cu 51 miyon hende rond mundo por perde trabao – na Aruba tin elementonan ta trata na masacra un proyecto cu ta na benefecio di henter comunidad.

Bo ta puntra bo mes kico por tin tras di esaki y con por ta posibel cu un hende ta fluit y tur esnan comprometi ta cuminza critica. Cu tur hende tin derecho di cuestiona no ta problema, pero cu bo ta instiga pa destrui, unda hasta bo ta bay asina leu pa acusa tur esnan envolvi den e proyecto, esaki no ta algo normal mas. Cu ariba e isla aki tin gremio cu a perde respet pa nan mes, cu pa placa a bira marioneta di e poder economico, ta ken no sa ta ken ta doño di e circo, unda no ta preocupa pa honor y dignidad di hende, basta nan por trata na intimida, menaza of chantagia gobierno cu tur clase di instigacion. Kico ta e caso?

Un gobierno democratico, legitimo escogi pa e mayoria di e pueblo tin un vision. Gobierno kier muda e haf industrial di Oranjestad pa Barcadera, unda lo converti e haf di Barcadera den un centro logistico y esun na Playa den un haf crucero cu un jachthaven.

Aserca ta bin na lugar di e ruina di Bushiri, un hotel di 5 strea, esta un Grand Melia. Logicamente esaki lo no por sosode di un dia pa otro.

Mirando cu tin un monopolio, algo for di e tempo aki, pa mas cu 25 aña, unda un empresa ta practicamente doño di nos haf na Playa y Barcadera y unda cu equiponan cumpra pa pueblo ta gana mas cu 3 miyon florin pa aña.

Envez ASTEC paga APA N.V. pa e derecho exclusivo y monopolio aki, ta APA ta paga nan Af. 150.000,00 pa aña pa un sorto di service charge. Hasta e Hulandesnan a yama e contrato uno inmoral, fuera di e tempo aki y un berguensa pa inteligencia di nos pueblo.

Ora cu tin grupo a mira cu porfin e mudamento di haf pa Barcadera ta bay bira realidad, e grupo cu su marionetanan a start un campaña pa destrui tur cos.

E tactica di e netwerk ta mescos cu den tempo di e proyecto di Royal Caribbean, unda AVP su lider cu wesonan putri ta sali acusa tur hende y despues e cheer leadernan manera ATIA, Camara di Comercio y un par di medionan di comunicacion controla pa AVP ta cuminza uza palabranan, manera patrimonio di pueblo, 'finders fee', garantia pa ganashi, corupcion etc.

Mike Eman por laga tur hende papia di corupcion, pero e cu ta putri te den su wesonan ta e ultimo persona pa acusa otro, keriendo cu tur hende ta mescos cu nan di AVP. Pero mirando cu e aña aki tin eleccion no ta importa Mike Eman defende e mesun hendenan cu den e supuesto benta di Bestuurskantoor a bisa cu nan ta putri te den nan wesonan, awor e mes ta comiendo sopi di weso putri. Het kan verkeren in de politiek.

E berdad tras di e boycot pa cu e mudamento di haf ta cu porfin ta kibra un monopolio di 25 aña, unda tin hende a gana hopi miyones cu patrimonio di pueblo, sin ningun dia tabata tin un destaho publico, corda pa papia di competencia. Awe cu mester competi ta bira onsportief.

Accidente pisa y cu basta daño na Tanki Leendert ayera nochi





TANKI LEENDERT – Tabata algo pasa di 11'or cu un melding ta drenta na Central di Polis pa un accidente basta serio cu a sosode na Tanki Leendert.

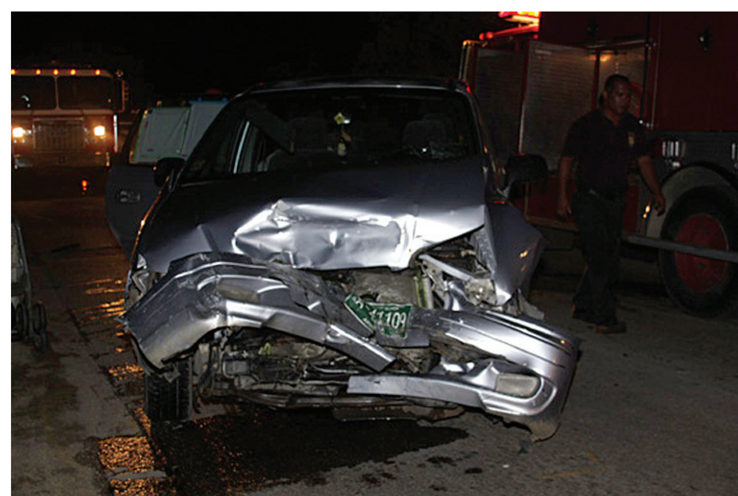




E hecho aki a sosode riba e caminda di RCA bayendo pa rotonde di Tanki Leendert. Un Nissan Sunny, maneha pa un homber cu a caba di baha di trabou na un restaurant na Playa, tabata bayendo direccion di rotonde ora cu el a topa cu e Van cu tabata biniendo for di e rotonde. E chofer di e Van a lora su dilanti pa drenta e caminda na man drechi di e Nissan cu e consecuencia cu nan a dal den otro.

Brandweer mester a bini cu nan vehiculo special pa corta e auto y saca chofer di e Nissan. A tarda mas cu mei ora prome cu a logra saca e chofer di e Nissan Sunny y hunto cu e chofer di e otro auto a wordo transporta den ambulans pa hospital.





Coleganan di Cuerpo Policial a rindi homenahe na Lou Figaroa

E ta bahando cu pensioen





EAGLE- Coleganan di Cuerpo Policial di Aruba di Lou Figaroa diabierna atardi a planea un fiesta di sopresa pa Lou na Alhambra.
Un cantidad grandi di su coleganan y ex-coleganan a presenta na Alhambra pa asina fiesta hunto cun'e y pasa momentonan agradabel cu su persona.

Lou ta un persona hopi keri den Cuerpo di Polis di Aruba pa su sistema amical di traha cu tur su coleganan y el a a traha na diferente post, manera entre otro Santa Cruz, Oranjestad, Noord, tambe na Centrale Post y tambe el a yega di brinda servicio na departamento di Strand Politie.

E ambiente tabata tremendo y sigur Lou ta un polis cu Cuerpo Policial sigur lo bai sinti falta di dje.











Hoben y Muchanan a goza den parada!

ORANJESTAD – Apesar cu tabata t in solamente dos grupo y cuater banda, e parada cu a pasa riba e ruta di Oranjestad tabata yena di masha hopi ambiente.

Mucha y hobennan tabata sa di subi caminda cu masha hopi energia y gozo, a celebra di nan parada cu ta solamente un anticipo di e gran parada di mucha cu lo sali riba e caminda di San Nicolaas otro siman diadomingo.

Wak pa bo mes con e mucha y hobennan a goza y disfruta di nan parada!













BON DIA Aruba



Banda di caminda tur hende a goza di Youth Parade













ORANJESTAD - Awa no a stroba ningun hende di disfruta di e parada diadomingo. Banda di caminda un cantidad bastante grandi di hende a para banda di caminda pa asina disfruta di e parada di carnaval di nos mucha y hobennan.

Nan tambe a disfruta di e dushi musica di e banda nan cu tabata den parada y na mes momento saluda e chikito y hobennan cu tabata disfrutando di e ambientoso parada.







Kiwanis a lanta su tent pa temporada di carnaval







ORANJESTAD – Na e skina di Adriaan Lacle Boulevard y L.G. Smith Boulevard, Kiwanis a lanta su tent di Carnaval. Mescos cu tur aña Kiwanis ta preparando pa e temporada di carnaval na unda cu nan ta bende cuminda, snacks y coy bebe cual ta nan forma pa recauda fondo pa asina sigui yuda esnan cu tin mester den comunidad.

E invitacion ta keda na tur hende cu ta bay disfruta di carnaval pa pasa na e Tent di Kiwanis pa asina disfruta di cosnan dushi y tur esaki pa sigui yuda esnan den necesidad den nos comunidad.



Participantenan preparando pa Aruba su gran carnaval





ORANJESTAD – Pasando tur caminda rond di Aruba lo bo por topa cu participantenan di Carnaval grandi preparando nan costume pa e temporada.

E biaha aki nos a topa cu Carlos y Margaret cu ta den total preparacion. Pegando stenchi, payette, appliqué y mucho mas riba parti di nan body piece. Nan ta trahando na mes momento tambe riba nan headpiece. Carlos y Margaret ta forma parti di un grupo grandi cu tin custumber di presenta trahe y roadpiece nan sumamente luhoso y spectacular. Mirando loke cu nan ta trahando cune na e momento nan aki por mira cu un biaha mas nan lo por spera cu nan lo presenta luho riba caminda.

Hopi exito na Carlos y Margaret y henter e grupo cu obviamente ta trahando masha duro mes.

Preparacion pa Parada di Luz ta den full swing





SAN NICOLAAS – Nos ta yegando e pida mey mey di Aruba su carnaval y e ambiente, drukte y sin duda algun ta e goza incomparable. Un di e paradanan cu tambe ta goza di masha hopi atencion y ta den swing di preparacion masha grandi mes ta Parada di Luz cu lo tuma luga dia 19 di Februari. E secuencia di parada ya caba ta conoci y esaki ta e:

*Diamond Carnival Group
*Majestic
*T.O.B.
*Flash in the Dark
*Champagne Carnival Group
*Always Ambiente Carnival Group
*O.P.C.
*Sunrise Carnival Group
*Dushi Band Carnival Group
*Creators Carnival Group
*Le Groove Pleasures & Teasers

Prepara bo mes pa e gran parada aki cu ta priminti di bira grandi y ambiente no ta cos di papia mes di dje.



Claudius Philips, Mighty Talent celebrando 25 aña, como artista y Rey indiscutible di Calypso y Roadmarch.



ORANJESTAD - E impacto cu aña 1983 a hasi den e bida di Claudius Philips, alias Mighty Talent, ta algo cu no por wordo ignora. E tempo ey e tabatin apenas 18 aña. Un hoben cu amor grandi pa musica, un tremendo voz y aspiracionnan grandi a dicidi di participa na festival di cancion di Aruba. For di e festival aki diez cantante a keda selecciona cu mester a concursa contra diez representante di Corsow, pa eligi e cantante cu lo representa Antiyas na e songfestival di OTI (Organisacion de la Television Ibero-Americano) na Washington DC.

Manera ya ta conoci Claudius, no solamente a logra di keda eligi como e representante di Antiyas pa e festival di OTI, pero den su presentacion na Washington DC. a impresiona, televidentenan y tur presente cu su cancion " En cada nota sonara tu voz" (autor Alex Odor y areglista Franklin Granadillo). El a logra un "standing ovacion" y a keda na segundo lugar. Awor despues di 25 aña hasta nos por bisa cu esaki tabata e premiacion mas halto, cu un artista Antiyano of Arubiano a logra te awe.
Cu su presentacion den e festival di OTI, Claudius su mundo a dal un spin di 180 grado. Lamentablemente no tabatin contractnan international pero na henter Antiyas y Aruba el a bira popular. Esey tabata e inicio, via porta grandi, di su carera como artista.

Na e mesun aña (1983) Claudius Philips, alias Mighty Talent a logra tambe, pa promer biaha, e titulo di Calypso King cu e cancion "The Surprise". Na 1984 Mighty Talent a logra tur dos corona, esta esun di Calypso cu e cancion " Cockfight" y esun di Roadmarch king cu e cancion "30 years fall down". Den e 25 añanan cu a sigui, Claudius su presentacion tabata sublime y impactante. En resumen por wordo bisa cu e a logra e corona di Calypso 17 biaha, mientras cu 12 biaha e la gana corona di Roadmarch. Den 10 ocasion el a sa di gana tanto Roadmarch y Calypso. Di 1995 pa 1998 Claudius a gana tres aña consecutive tur dos corona! Tabatin tres aña cu Claudius no a participa na e festival y den un ocasion el a wordo descualifica, cu un tremendo Calypso "If I was president".

Si den festival di OTI nos tabata papia di un cantante, den e transcurso di añanan Claudius a converti su mes den un "all around musician". E ta compone, arregla, dirigi, toca, canta y entretene su publico manera ningun otro.

Su logronan riba tereno musical no conoce comparacion. Den e ultimo 25 añanan el a saca 7 CD farandulero, pues den nan no ta inclui su CDnan di Carnaval. Su promer CD tabata na 1993 " Come to the island" Y su ultimo CD ta di 2002 " Back at Last". Tur su CD-nan semper tabata hopi pidi, pero esun cu a kibra tur record ta sin duda algun su di dos CD esta " Saca e Boem" y tambe " Sigi Sigi". Pa e dos CD-nan aki el a ricibi for di DISC Makers un Golden CD award. Pa e venta di e CD "Saca e Boem" el a logra tambe un "Platinum Award"
Banda di tur e premiacionan aki Claudius a logra di wordo eligi como best singer, best composer, best song, musico di aña, su banda a haya titulo di banda di aña y mas. Titulonan cu el a haya no solamente na Aruba, pero tambe na Corsow, Boneiro y tambe Hulanda.

Pues resumiendo mester reconoce cu Claudius den e ultimo 25 añanan a desaroya su mes den un musico di un caliber sumamente halto cu ta un ehempel pa tur eyfonan cu tin un soño.

Di e forma aki, mi kier a rindi homenage na un gran musico yiu di tera, cu semper a sa di laga e nomber di ARUBA keda resona, den mente y curazon di turista I Arubiano atravez di su musica alegre y inigualable. Claudius Pabien y hopi mas exito.

Lista di participante pa di dos anochi di Pre Final Calypso y Roadmarch

CALYPSO & ROADMARCH CONTEST 2009

Band nr.	Nr.	Band	First/Last Nme	Artistic Name	Title	Composer	Arranger	Calypso	Roadmarch
13	1	Impak	Polanco, David	Jose David	Only in Aruba	Jose David	Raul Piar	1	
	2	Impak	Ellis, Roy	Long Roy	Leave Us Alone	Long Roy	Long Roy		1
	3	Impak	Marin, Margaret	Lady Maggy	Woman Taking Control	Tico Croes/Freddirck Vorst	Fredderick Vorst	1	
	4	Impak	Marin, Margaret	Lady Maggy	Handle It	Nando Browne/Kembo Cheng	Kembo Cheng		1
	5	Impak	Browne, Nando	Mighty Breaker	Pack up and go	Nando Browne	Freddrick Vorst, Nando Browne	1	
	6	Impak	Browne, Nando	Mighty Breaker	We come to play mask	Nando Browne	Freddrick Vorst, Nando Browne		1
	7	Impak	Rogers, Lily	Lady L	I telling you	Robert Maduro	Impak Band	1	
	8	Impak	Rogers, Lily	Lady L	We rule the road this 55	Impak Band	Impak Band		1
14	1	BMW Plus	Wilson, Daniel	Danny Platinum	Make you sweat	Daddy Bass(Randolph Berry)	Wayne Spanner		1
	2	BMW Plus	Martis, Julius Caesar Adolph	I-nice	Bunny Hop	Daddy Bass(Randolph Berry)	Wayne Spanner		1
	3	BMW Plus	Nicholson, Carlyle	Mighty C.N.	It's fifthy five show your five	Nicholson, Carl	Wayne Spanner		1
	4	BMW Plus	Berry, Angele Migalda	Sista B	Magical Time	Daddy Bass(Randolph Berry)	Wayne Spanner		1
	5	BMW Plus	Smith, Steward	Mighty Sweetness	Shoulder Bounce	Daddy Bass(Randolph Berry)	Wayne Spanner		1
	6	BMW Plus	Vrolijk, Albert	Mighty 101	Compass gone wild	Daddy Bass/101	Wayne Spanner		1
	7	BMW Plus	Berry, Randolph Gregory	Daddy Bass	Listen to me	Daddy Bass(Randolph Berry)	Wayne Spanner	1	
	8	BMW Plus	Berry, Randolph Gregory	Daddy Bass	Carnaval in we system	Daddy Bass(Randolph Berry)	Ortrix Schimdt		1
15	1	Universal steelpan	Connor, Lee	Pan Man	Steelband coming down 2009	Lee Connor	Lee Connor		1
16	1	The Creators	Ragunath, Glenda	Jamming G	We goin' in	Ronny Kock & Glenda Raghunath	Franklin Granadillo	1	
	2	The Creators	Lyder, Gregory	Mighty Whitey	Losing we identity	Ramon Sharpe	Amado Rosina	1	
	3	The Creators	Arrindell, Alvin	Rastalvin	People's choice	Aquilles Williams	Aquilles Williams & Alvin Arrindell	1	
	4	The Creators	Arrindell, Alvin	Rastalvin	Rastaman comin'	Aqilles Williams & Alvin Arrindell	Aquilles Williams & Alvin Arrindell		1
17	1	Youth X-treme	Martis, Ron	Tigah Eyes	Move Yah	Arnaldo Maduro & Ron Martis	Harvey Agunbero		1
	2	Youth X-treme	Maduro, Arnaldo	Razorsharp	Wok it out	Arnaldo Maduro	Harvey Agunbero		1
	3	Youth X-treme	Kemp, Eugene	E.K	Positive-Negative	Eugene Kemp	Eugene Kemp	1	
	4	Youth X-treme	Kemp, Eugene	E.K	Rumbling	Eugene Kemp	Eugene Kemp		1
	5	Youth X-treme	Kemp, Derwin	Master Gusto	Nos si ta pone Aruba plat	Lainda Kemp-Westerhof	Derwin Kemp		1
	6	Youth X-treme	Richardson, Carmichael	Mikey	Shakey	Carlmichael (Mikey) Richardson	Carlmichael Richardson&Harvey Agunbero		1
18	1	Always Search	Vasquez, Gregory	Chinchirinchi	Like This	Felix R. Hoek	Felix R. Hoek/Always Search		1
	2	Always Search	Bikker, Carmichael	Lord Search	Where to go	Carlmichael Bikker & E. Broer Reigina	E. Broer Regina & Rodney v/d Biezen	1	
	3	Always Search	Oliva, Miguel	Mighty Campo	True stories	Miguel Oliva	Roderick Albus & Rodney v/d Biezen	1	
	4	Always Search	Oliva, Miguel	Mighty Campo	Inside a Dee jam	Miguel Oliva	Rodney v/d Biezen		1
19	1	Robert y solo banda show	Thiel, Jonathan	Biggy boy	Saca nan	Janiro Eisden	Jonathan Thiel	1	
	2	Robert y solo banda show	Thiel, Jonathan	Biggy boy	Take it away	Janiro Eisden	Jonathan Thiel		1
	3	Robert y solo banda show	Maduro, Robert	Mr. Culture	Things changed	Robert Maduro	Robert Jeandor	1	
	4	Robert y solo banda show	Maduro, Robert	Mr. Culture	Taxi Wait	Robert Maduro	Robert Jeandor		1
								13	22



Prome edicion di

Mardigras Street Party a refleha tur hende cu nan cadena di cralchi

Definitivamente esaki tabata e evento di diabierna anochi y aki ta unda un biaha mas e creatividad di tur hende a bin dilanti, sino ta bisti n'e colornan di Mardigras tabata e cralchi color geel, berde cora y biña. Den henter e caya y eventualmente den e night clubnan esaki tabata e colonan cu tabata domina masha hopi mes. Mas ainda cu esnan cu a bin for di nan cas prepara cu nan cadena di cralchi. Riba e combinacion di potret nos ta ilustra un parti chikito di loke tabatin bisti na Mardigras Street Party.













SHWBIZ KLIP BON DIA Aruba

Siman pasa

Diabierna merdia euforia pa por a haya banchi na Real FM y Canal 90



Esaki tabata e situacion dilanti di Canal 90 den ora di merdia, hende tabata para den rij pa no faya di por haya e oportunidad di por drenta gratis n'e evento di Mardigras Street Party diabierna pasa.



Sin duda ningun hende kier a keda'fo di e ambiente di diabierna, pesey mes asina cu a haya e yamada di Ivo Yanez na Canal 90 cu tin banchi gratis hopi hende no a pensa dos biaha.



E damita simpatica aki tabata na tempo pa haya su banchi di entrada dilanti di Real Fm, aki tambe e rij tabata largo y hende tabata drenta sali pa por a haya nan entrada.



Y asina cu a haya e banchinan aki den nan poder e sonrisa tabata suficientemente grandi pa refleha e alegria cu nan ta sigur den Weststraat cu nan amiga y amigonan.



Na cierto momento Polis a bin check si en berdad cos ta na ordo ya cu e fila tabata birando mas grandi cada minut cu tabata pasa, pero nada no a bay for di sla na momento di parti e banchinan pa Mardigras Street Party.

Famtrip importante di Panama na Aruba



ORANJESTAD - Recientemente tabata na Aruba invita door di Aruba Tourism Authority un grupo importante di agencia di biahe di Panama. E grupo aki representando e Compania Explora ALianxa di Panama a bishita Aruba cu 12 x participante.

E agentenan aki a bishita mayoria di nos hotelnan y a haci nan inspeccionnan di cual nan a ricibi hopi informacion di Aruba. Nan a keda hopi impresiona con structura y avanza nos sistema turistico ta y principalmente nos hendenan amabilidad.

Sr. Ricardo Croes a keda encarga cu e grupo aki cu a pasa un par di dia cu un programa hopi intensivo pa cubri mas tanto atraccion y lugarnan turistico cu ta posibel, asina tambe nan por promociona nos dushi Isla di Aruba mas efectivo.

Un danki special na Marriott Aruba & Stellaris Casino na unda nan a hospeda y tambe na tur e lugarnan cu a coopera cu e grupo di VIPnan aki durante nan estadia na Aruba.

Riba e potretnan por aprecia tur e lugarnan turistico cu nan a bishita durante nan estadia na Aruba.







Resultado di rifa pa recaudacion di fondo di Fundacion Pro Famia Feliz

Ta gradici pueblo di Aruba cu a coopera



ORANJESTAD - Fundacion Pro Famia Feliz ta manda un gradicimento inmenso na pueblo di Aruba cu atrobe a coopera na grandi, pa hasi cu nan rifa annual pa recauda fondo pa por sigui yuda bida familiar aki na Aruba, a bira uno exitoso.

E tres premionan a ser saca door di 3 man inocente na December ultimo den e Aula grandi na Centro Pastoral Aruba situa na Santa Cruz. E prome premio cu tabata un Freezer yen di comestible (yen di BERDAD) a bay pa Famia de Cuba di de Cuba Electricals.

E week-end stay na Radisson Aruba Resort a bay pa Famia Anthony Kock di Tanki Flip 32-G y e waardebon di 500,= di Price Smart a bay pa Tati Winklaar di Zeewijk 49.



Un danki inmenso na tur cu a bende buki di rifa y specialmente un gradicimento di curazon na tur comerciante cu a cumpra buki como donacion na nos Fundacion.

Un danki special na e parehanan di buelo 98, kende nan tabata e motor tras di nos rifa di 2008. Sin boso ayudo, nos no lo a logra asina hopi. Dios lo bendiciona siguramente boso tur cu a contribui na nos rifa pa recauda fondo. Adhunto algun potret unda Pader Wijbe Fransen y Pader Jacques van der Lee, tabata testigo na momento cu den e aula grandi di Centro Pastoral na Santa Cruz, mannan inocente di mucha a saca e 3 premionan ganador. Tambe potretnan na momento di entrega di e tres premionan na e ganadornan.

Fundacion Pro Famia Feliz ta manda un pabien na tur e ganadornan. Alavez nos kier a tuma e oportunidad aki pa desea cu lo reina durante aña 2009 hopi amor, paz, unidad y felicidad den nos hogarnan aki na Aruba.

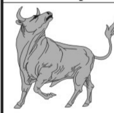
Cu Mayornan lo sa di duna nan yiunan amor berdadero y lo sa di duna bon ehempel so como Tata y Mama. Cu esposo y esposanan lo sa di duna otro respet y keda fiel na otro manera Cristo ta pidi di nos. E cosnan ey ariba menciona ta trece paz y armonia den un hogar, ta hasi e diferencia entre un cas of un hogar.



Laga nos tuma E Santa Famia (San Jose, Mama Maria y Hesus) como modelo pa asina "Amor Cristian" por ta den curazon di cada miembro di e famia den nos hogarnan aki na Aruba. Cu Dios bendiciona Aruba cu un Aña 2009 yen di prosperidad pa tur hende.



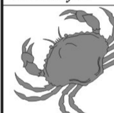
Aries
Bo opinion ta valido, pero esey no kiermen cu tur hende tin cu bay di acuerdo cu bo.



Tauro
Na momento cu ta trata di cuminsa un relacion nobo, bo tin cu tume mucho mas trankilo.



Gemini
Un hende rond di bo awe lo por tin problema cu placa na e momentonan aki, tene pasenshi cu nan.



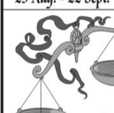
Cancer
Bo sentimento intuitivo, lo por strobabo di concentra riba loke cu bo tin cu haci y caba cune.



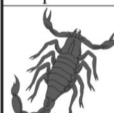
Leo
Bo tin orguyo den loke cu bo por haci, ta pa kico bo ta cla pa renuncia exito asina facil.



Virgo
Ora cu bo ta den un situacion social awe, purba mantene bo curiosidad na su lugar.



Libra
Mantene bo mes serca di cas durante di e dianan aki, e harmonia y trankilidad di cas lo haci bo bon.



Scorpio
Si un viahe pa crusa lama ta riba bo lista, sigui planea pa esaki bay di e manera cu abo kier.



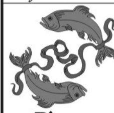
Sagitario
No perde energia door di ta mas flexible cu bo lo kier ta, haci loke cu abo kier y cla.



Capricornio
Awe lo bo ripara cu bo ta comparti un interes cu un hende nobo den bo circulo di amigo.



Acuario
Bo por yuda bo amigonan resolve problemanan serio, esaki ta unico manera cu bo lo por pasa bon.



Piscis
Bo sentimento pa un amigo na e momento aki ta conflictivo. Lo ta mucho mas miho pa bo keda leu di dje awo.

21

TYPES OF ARCHITECTURE 16

Archaic	Georgian	Queen Anne
Baroque	Gothic	Regency
Byzantine	Latin	Rococo
Carolingian	Lombard	Romanesque
Classical	Modern	Tudor
Colonial	Moorish	Turkish
Doric	Moslem	

F	C	I	F	L	O	N	C	H	P	E	R	I	C	X
M	A	S	D	A	B	P	J	U	Q	U	O	D	M	O
L	H	S	R	I	L	M	X	D	E	S	E	S	I	T
G	A	D	N	O	R	O	E	U	W	N	M	N	N	X
C	L	C	G	A	C	N	L	Q	G	A	R	O	B	A
H	O	Y	H	I	A	E	U	F	O	E	T	Y	Z	L
P	X	L	O	G	H	N	E	Q	G	R	J	V	F	U
E	D	M	N	T	A	L	A	N	I	F	N	O	B	S
H	S	Q	O	I	N	N	C	R	P	A	D	I	C	D
I	M	D	C	R	E	Q	W	I	T	B	N	M	T	L
K	O	R	E	O	J	O	H	F	O	U	O	L	A	S
R	N	F	G	A	C	A	T	L	R	D	S	I	E	M
U	Y	R	D	N	R	B	H	O	C	Y	Z	A	O	Q
T	C	A	C	O	M	I	S	G	N	P	R	B	R	U
W	I	A	H	O	E	P	B	T	E	G	E	F	E	Q



SUDOKU PUZZLES

2		4			1	3		
	1		8	5			4	
	5		9			8	7	
	2	8				9		3
			2		6			
7		1				4	2	
	9	6			7		5	
	4			1	5		8	
		5	4			2		6

- Den cada hoki mester tin un number di 1 pa 9.
- Den cada rij y den cada colom di e cuadra mester tin 9 number, sin ripiti ningun di nan.
- Den cada un di e 9 cuadra chikito mester tin e 9 number, sin ripiti ningun di nan.



SOLUSHON

2	8	4	7	6	1	3	9	5
9	1	7	8	5	3	6	4	2
6	5	3	9	4	2	8	7	1
5	2	8	1	7	4	9	6	3
4	3	9	2	8	6	5	1	7
7	6	1	5	3	9	4	2	8
8	9	6	3	2	7	1	5	4
3	4	2	6	1	5	7	8	9
1	7	5	4	9	8	2	3	6

NO LUBIDA CU TIN DJIS UN SOLUCION UNICO PA CADA WEGA DI SUDOKU

Dockter na Warda


ORANJESTAD

SAN NICOLAAS

Botica na warda

Oranjestad:
Botica Sta. Cruz
San Nicolaas:



No. di Polis	581-1100
Oranjestad	582-4000
Noord	587-0009
Sta. Cruz	585-4710
Savaneta	584-7000
San Nicolas	584-5000

Emergency Numbers



Emergencia	911
Polis	100
Brandweer	115
Brandweer II	582-1108
Tipline di Polis	11141
Hospital	587-4300

Oranjestad

Ambulance	582-1234
Warda Polis	582-4000
BGD Oranjestad	582-8877

San Nicolas

Ambulance	584-5050
Warda Polis	584-5000
BGD San Nicolas	584-1606
Valero Security	584-1720

Services

Elmar	583-3000
Informacion	118
Kadaster	582-1311
Serlimar	584-6456
Setar	582-5151
Taxi	582-2116
Web	585-4600
Voogdijraad	582-1262
Taxi- Tas	587-5900
Bureau Sostenemi	588-1010
Profesional Taxi	588-0035

Cruise Ship



3 Adventure of the Seas
3 Sea Princess
4 Ocean Village TWO
4 Enchantment of the Seas

Funeraria's

AD Patres	584-2299
Del Pueblo	582-5622
Mementomori	583-3358
Zepp Wever	582-1612

Foundation
Fellowship Clinic
Tel: 584-6440
Alcoholism & Drug Addiction,
Anonymity guaranteed

Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA) Tel: 583-2999

Fundacion Respetami
Tel: 582-4433

Fundacion Diabetico Arubano
Tel: 583-3808

Narcotics Anonymous
Tel: 583-8989

Fundacion Amor pa Prohimo
Tel: 583-3354 / 586-6976

Morgan's Island a entrega premionan na su ganadornan

EAGLE BEACH – E habitantenan local Adeline Gomes tabata e ganador di e prome premio, cual tabata un weekend stay gratis na La Cabana Beach & Racquet Club, Rajesh Challoni a ricibi cuater carchi di entrada pa Morgan's Island Aqua Park mientras cu John Patrick Nuboer a caba bay cu un tee-shirt special y bunita serbete di playa.

E ganadornan tabatin hopi suerte ora cu nan a bishita Morgan's Island Aqua Park riba Dia di Betico, dia 25 di januari y a participa den e rifa. Presente pa duna e ganadornan pabien riba nan bon suerte tabata miembronan di gerencia di Morgan's Island, Sergio Gallero, Lila Croes y Tony Ponson.

Morgan's Island, Aruba su parke acuatico nobo, a habri recientemente pa ofrece un experiencia inolvidable na muchanan y esnan cu ta sinti nan mes manera mucha ainda.

E inversionistanan venezolano Sergio Gallero y Sami Sheero di Impact Holdings NV y nan partner Arubiano Leoncio Croes, a crea un parke di 26,000 m2 pa asina provee entretenimento familiar hopi necesario pa hendenan local y bishitantenan.

Morgan's Island Aqua Park ta conta cu dos toren di slip & tubo, e Toren di Dragon Revenge y Buccaneer cu slipnan, rides di tubo di 2 y 4 persona, twistnan radical y caidanan di kamikaze dips, domed funnels, un toboggan competitivo extremo, y un caida vertical di 21-meter, cual ta e slip di free-fall pa personanan individual di dos mas halto y di dos mas lihe na mundo.





Un area di piscina gigantesco cu zero entrada dedica na muchanan, cu spuitnan di awa y slipnan, ta diseña pa entretene e chikitinnan henter dia.

Don Tom NV, un compania Arubiano cu ta propiedad di Don de Veer & Thomas Miter, ta operando tres luga excelente di cuminda, e Black Pearl, un restaurant di servicio propio, e Jack Sparrow Bar y un teraza pa pasabocanan, coffee y ice cream.

Morgan's Island Aqua Park tambe ta ofrece dobel piscinanan gigantesco di ola, cu un area di relahacion rond di nan pa mayornan y miembronan di famia, douchenan, cambernan pa cambia paña cu lockers, un sala di wega y oficina medico.

E parke su asociadonan ta bon cualifica y entrena, incluyendo salvaguardianan residente na cada un di e piscinanan y empleadonan medico.

E parke completamente automatiza, cu stacionamento moderno, facilidadnan di entrada y salida y e tienda di souvenir El Corsario, ta afilia cu un organizacion mundial di parkenan acuatico y ta disfruta di e sosten di atraccionnan similar tur rond mundo, for di Mexico pa España.

Cu un inversion di 14 miyon dollar e parke ta esun mas grandi na Latino America y tin como meta pa entretene muchanan y adultonan durante e dia y parehanan romantico durante e oranan di anochi, ya cu den futuro sercano lo ofrece bailamento rond di e dobel piscinanan di ola.





Mas imagen di Renaissance Curacao Resort & Casino





Continuacion di pagina 3

Comosifuera poco, den e mesun edificio aki tin 6 sala di pelicula cu ta ofrece calidad digital cu un sonido superior na tur amante di cinema. Fuera di tiendanan, e marketplace riba su mes ta den un ambiente masha pintoresco, cultivando e historia di Rif Fort. E hotel ta ofrece na su huespednan servicio di salanan di reunion, un Health SPA, Fitness Center, piscina di awa fresco, beach, bar y restaurantnan unico.

Pa e economia di Corsow, e inversion aki a percura pa mas di 500 cupo di trabou den forma directo y indirecto, incluyendo e otro companianan cu ta huur tienda y restaurant den e facilidadnan di Renaissance. Anualmente, e proyecto aki tin un impacto estima na 1000 miyon dollar Americano.

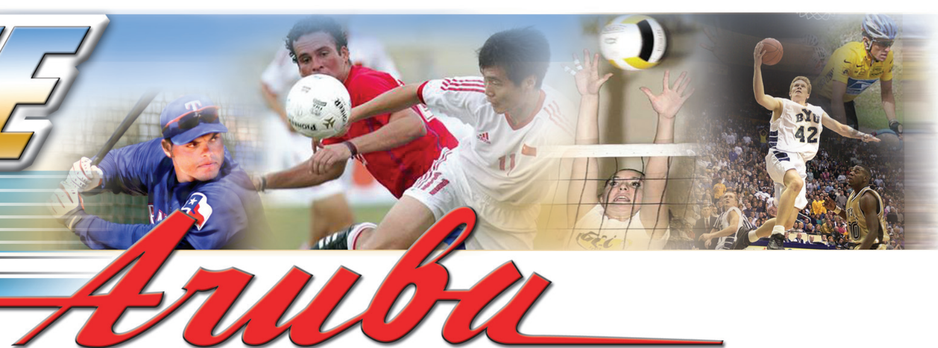
Riba e fotonan adhunto por aprecia e beyeza di Renaissance Curacao Resort & Casino.











DEPORTE BON DIA Aruba

DEPORTE

S.V. Arsenal Albert Services Aruba a celebra 45 aña di existencia

C/2-3

DEPORTE

Gianison Boekhoudt a firma contract cu "Seminole Trojans College Baseball Team" na Merca

C/5

INTERNACIONAL

Gangnan di Merca tin un miyon di miembro

C/16

LATINO

Colombia: atrasan un dia operativo para liberacion de rehén

C/12

Apertura y Resultadonan di Copa Nigel Zara 2009





PIEDRA PLAT- Durante e fin di siman ras di lomba tabatin e apertura di e Copa Nigel Zara 2009, un Copa cu lo wordo organiza tur aña den e luna di januari-februari unda ta sigui recorda nos Nigel cu ta un pelotero masha stima di The Giants. E prome bala a ser lanza pa Sr. Robby Zara cu ta tata di Nigel, mientras cu Sr. Theodor Fingal, welo di Nigel a fungi como e bateador y Sr. Chris Figaroa como catcher. Sr. David Croes a hiba palabra na apertura unda e emocionnan tabata halto mirando con stima Nigel tabata.

Diasabra mainta tabatin e prome wega na unda e equipo di Benjamin Security a sali contra e equipo di Axion Auto Parts, un wega cu a cuminza slow pero despues a bira cayente. Obrian Barret tabata e pitcher habridor pa Benjamin Security y Johnaikel Acosta tabata e pitcher pa Axion Auto Parts. O,brian a cuminza slow y a permiti 3 careda den e promer inning, Jerrick Francees a drenta cu dos out pa asina sali for di e inning, despues tabata Endry Brito cu a releva y Lyonell Briesen a caba e wega. Pa Axion tabata Daniel Croes cu a drenta pa releva. Johnaikel a cuminsa hopi bon cu un bon velocidad, den e prome inning caba Endry Brito a los un batazo cu a sigui pa outfield y a bira un triple, Jerrick tambe a los un batazo pa outfield y Endry a anota. Artoir Herrera a lanta un fly pa primera y Mariano Decena a haya un strike out. Na e momento ey Johnaikel tabata mustra hopi solido. E wega a desaroya bon y na final Benjamin Security a gana cu score di 11-7.

E di dos wega cu a bay entre Stars

Sigui lesa C/4

BON DIA Aruba

BON DIA Aruba
www.bondia.com
• Deporte • Social • Suceso • Cultural








S.V. Arsenal Albert Services Aruba a celebra 45 aña di existencia





ANGOCHI- Net despues di Dia di Betico, pa ser mas exacto dia 26 di januari ultimo S.V.Arsenal a recorda e echo cu nan a cumpli 45 aña di existencia. S.V.Arsenal a ser funda dia 26 di januari 1964 bou presidencia di Sr. Cipriano Geerman (q.e.p.d.) hunto cu Jan Paesch, Antonio Morillo, Johannes Geerman, Pedro Geerman y Armando Geerman. Den e mesun aña e equipo di Arsenal a participa na e campeonato di A.V.B. den B-Klas.

Arsenal no a pasa mucho tempo den B-Klas y practicamente mesora a pasa pa A-Klas caminda a hunga un bon tempo. Pero despues di algun temporada malo Arsenal a degrada. Actualmente Arsenal tin su equipo di futbol den Division Dos, un equipo di domino y varios equipo di Lifida. Den pasado tabatin tambe equipo di Dama futbol y domino.

Despues cu Sr. Antonio Morillo a fayece su dos yiunan a tuma e rienda di e equipo. Genearo por ehempel a fungi como presidente, secretario y comisario durante 41 aña largo. Aña pasa Genaro a dicidi di tuma un descanso y duna chens na e hobennan pa dirigi nan equipo.

Sigui lesa pagina 3







Arsenal celebrando





Continuacion di pagina 2

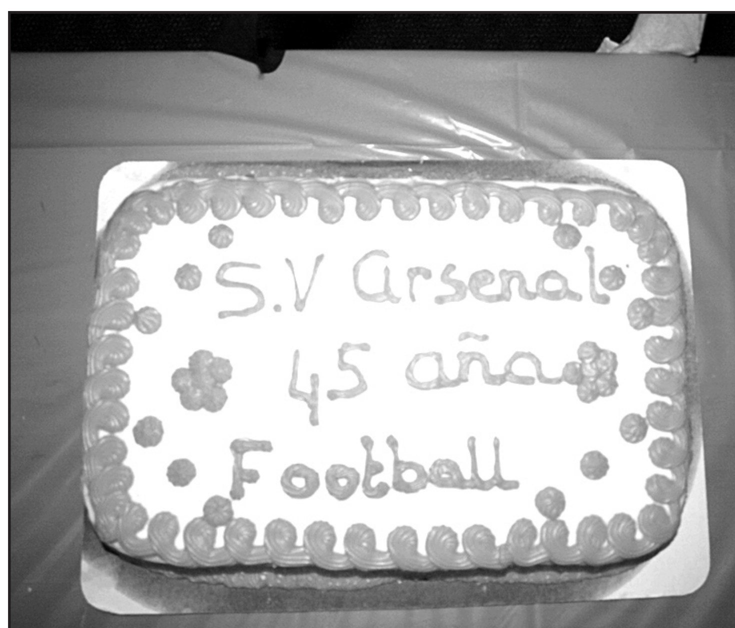
Su ruman Pedro Morillo, e actual presidente a join for di aña 1971 y ta trahando riba e seccion di Lifida, specialmente Lifida Mini-Baby pa sigura cu den futuro Arsenal tin suficiente hungador di futbol. S.V. Arsenal den transcurso di añanan a conoce varios sponsor. Actualmente Albert Services Aruba N.V. ta e sponsor mayor. Como D.T. Arsenal tin Sr. Ale Kid Angela. E directiva actual ta consisti di Pedro Morillo como presidente y Alejandro Angela como vice-presidente. Manuel Emerenciana ta secretario y Jeanine Maduro ta e secretario asistente. Enrica Morillo ta e tesorero, Gloryenn Emerenciana e tesorero asistente mientras cu e comisarionan ta Nataly Kelly-Morillo, Bernardo Croes, Pascual Ras y Jesus Dirksz.

Dialuna dia 26 tabatin un Santo Sacrificio di Misa pero prome cu esey a pone krans na varios di e fundadornan cu lamentablemente ya no ta cu nos. Despues tabatin un brindis den nan club na Angochi.

Bon Dia Deporte ta felicita e organizacion deportivo aki y nos ta spera cu Dios duna nan hopi mas aña di bida y forza pa nan sigui traha na bienestar di e chikitinnan y grandinan di nan bario. Pabien y sigui cu e bon trabou!







Mas di Copa Nigel Zara





Continuacion di C/1

Organization y Impex, no a termina pa motibo di awacero den e prome inning caba, e wega aki lo continua diaranzon atardi pa 4.30 na Ripoldo Croes Ballpark. Diadomingo tambe e prome dos weganan a keda posponi pa motibo cu e veld tabata for di condicion pa motibo di e awacero cu a cay den oranan di marduga. Atardi si e weganan di Little League a sigui ora cu Professional Pest Control a gana Lipton Tea cu score di 4-1. Un wega cu a cuminza hopi strak y tabatin dos bon pitcher batayando contra otro cu ta Ross Ismail y Anton Bruin, tur dos tabata bon pero e muchanan di Professional a sa di bati na momento oportuno y bay cu e victoria. E unico careda pa Lipton Tea a ser anota ora cu Artoir Herrera cu a ricibi un base por bola y despues a anota riba un pass ball.

Despues a sigui e wega entre Friomax y Toyota, aki tambe tabata un tremendo wega ora cu Friomax tabata gana comodamente te den e ultimo inning y e muchanan di Toyota a bounce bek y a empata e wega, bay extra inning y gana Friomax cu score di 10-9. E pelotero Kevin Simileer tabata grandi den e wega aki ora cu ela bati e hit di oro pa su equipo. E pitcher ganador tabata Jair Solano y e pitcher perdedor tabata Gillian Wernet. E publico durante e wega aki tabata grandi na unda cu e apoyo tabata tremendo. Asina e weganan a termina pa e weekend y e weganan cu a keda posponi lo worde hunga den siman atardi pa 4.30 na Ripoldo Ballpark na Piedra Plat. Dialuna lo ta Toyota y Professional Pest Control, diamars lo ta Friomax contra Lipton Tea, diaranzon lo ta Stars Organization contra Impex, diahuebs lo ta Benjamin Security contra Stars Organization, Diabierna lo ta Impex contra Axion Auto Parts. Aruba ta keda invita pa pasa despues di trabou y disfruta di e weganan aki den siman parti atardi na Ripoldo Ballpark na Piedra plat, bo ta invita!





Receta di MAMA

MMM

• BON APPETIT • BON APPETIT • BON APPETIT • BON APPETIT •

Pia di Galiña Yena

Ingredientenan:

- 8 Drumstick
- ½ liber di cabaron mula
- Algun aseituna, alkapara
- 6 snechi pan sin casca
- Pida siboyo largo
- 1 paki chiquito di rasenchi
- Pida selder Mericano
- 2 tenchi konoflo
- Poco maggi
- Poco ketchap manis
- Algo di curi, peper blanco
- Gember na puiro

Preparacion:

Cu un cuchu skerpi ta corta e drumstick na e weso parti ariba y ta kita e carni for di e weso, te ora yega na e parti mas abao dje weso. Despues di a corta tur e galiñanan, sacando e weso parti ariba, ta cap e weso afo. Tempera e galiña cu poco peper blanco, gember na purco y un tiki maggi y ketchap manis. Mientras e galiña ta trek den su tempero, ta cuminsa prepara e reyeno, cu e cabaron mula. Machica e tenchinan di konoflo y pone esaki hunto cu e cabaron fresco mula of chiquito corta. Tambe ta pone poco gember na puiro y masha nada di curi na puiro. Pone e cabaron den un panchi cu masha nada di manteca y djis un tiki asina di ketchap manis. Despues cu e cabaron a cushina un poco, ta agrega e selder mericano, siboyo largo, aseituna geslice, alkapara y rasenchi. Mescla tur cos bon den otro y por ultimo ta agrega parti dje pan corta na dou chiquito. Bai agregando e pan segun ta nesesario te ora e reyeno cuminsa mara. Despues ta cuminsa yena e pianan di galiña cu e reyeno di cabaron. Ora caba di yena nan ta wanta e parti habri ariba cu algun tutpik. Pone e pianan yena den un pyrex y hinka nan den forno na mos o meson 400 grado te ora nan cuminsa bira brui. Traha un dushi sous y sirbi e pia di galiña aki cu sea aros, batata of pan y un delisioso salada di berdura.

Bon Appetit!

Gianison Boekhoudt a firma contract cu "Seminole Trojans College Baseball Team" na Merca





ORANJESTAD- Nos ta hopi orguyoso di a ricibi e grato noticia cu Gianison Boekhoudt, nace dia 15 di october 1989, a firma contract cu "Seminole Trojans College Baseball Team" na Oklahoma, Texas.

Cuatro aña pasa na Hulanda, ya caba scoutnan Mericano a wak e potencial cu Gianison tin y asina a invita Gianison pa bay diferente trainings camp na New York y Florida.

Pero pa motibo di su edad hoben y otro aspectonan, a pone e trainings camp on hold.

Dos aña pasa Gianison a dicidi di bay Merca pa por sigui cu su soño di un dia di bira un basebolista grandi den Major League.

Durante cu e ta bayendo y hungando pa "Carroll High School Tigers", Gianison a keda train intensivamente y a keda focus riba su meta y cu un caracter positivo a si di impresiona scoutnan durante un Showcase na Dallas, Texas.

Y awe nos ta contento pa bisa cu dia 24 di januari 2009, Gianison a firma contract cu "Seminole Trojans Baseball Team".

"Seminole Trojans" ta un team conoci na Merca pa nan abilidad di trece hungadornan internacional riba e mercado di baseball profesional Americano y tambe pa nan ex-head coach Lloyd "Zero" Simmons cu si a sa di pone un record nacional di mas wega gana pa un coach den teamnan di College Baseball na Merca.

Algun di nan hungadornan cu a sa di distingui den Major League ta: Eric Gagne di Milwaukee Brewers, Keith Foulke di Boston Red Sox y Adam LaRoche di Pittsburg Pirates pa menciona un par.

Esaki sigur ta un oportunidad grandi pa Gianison Boekhoudt por sigui pa dilanti y asina logra su meta cu poder di Dios.

Nos ta manda palabranan di masha pabien pa Gianison di parti di su mama, wela, rumannan, tantanan, omonan y tur su primo- y primanan aki na Aruba, Corsow y Hulanda. Cu Dios sigui guia Gianison den su futuro briyante.







BON DIA Aruba

Division Honor

RCA no tabatin problema pa supera Sportboys cu anotacion di 4-0



DAKOTA- Diadomingo anochi e campeonato di division di Honor a continua den Compleho Deportivo Guillermo Trinidad na Dakota, cu e partido entre e tricolornan di Solito, esta RCA y e muchanan di Angochi, esta Sportboys.

Un wega importante pa ambos ekipo pero tabata RCA cu a domina e accionnan for di comienzo te final pa bai c'un victoria comodo di 4-0 cu dos gol anota den prome y di dos tempo. RCA a pica dlanti tempran den e partido ora cu ya na di 17 minuut, e centro delantero Maurice Escalona logra na supera e portero di Sportboys pa duna e tricolornan bentaha di 1-0.

E gol aki a keda para pa largo rato cu Sportboys buscando e gol di empate pero sin mucho éxito mientras cu RCA no tabata probechando di e oportunidadnan cu a presenta.

Ora cu tur hende a kera cu e wega lo bai sosega cu bentaha minimo pa RCA, tabata e hoben Erkc Santos kende ta logra di anota e di dos gol di RCA pa duna su ekipo e bentaha di 2-0.

DOMINIO TRICOLOR

Den di dos tempo RCA a sigui domina e accionnan y poco poco Sportboys tabata perdiendo forza y esaki a facilita e wega tricolor cu sin embargo, no por a bin cla cu mas gol.

Pero na di 55 minuut tabata Sebastián Montoya kende ta anota e di tres gol pa e tricolornan cu despues a sigui hunga un wega trankilo, completamente na nan antoho ya cu Sportboys no tabatin mas pa duna.

Na di 73 minuut e di cuater gol ta bin cai pa medio di e defensor Whladimir Mejia kende ta pone e 4-0 riba borchi y cu a bira e score final di e partido tambe.

E partido a wordo dirigo pa Carlos Romney y el a haya asistencia di Oshi Kock y Monique Ras mientras cu na mesa a traha Gisella Geerman.

Tabatin carchi geel pa Omar Tromp di RCA mientras cu e ekipo di Sportboys a ricibi dos carchi geel cualnan a bai pa Cederick Bislip y Joshua Henricus.

Division Uno

Cu cuater gol di Banto Deferí e ekipo di Brazil Jrs ta gana facil di Unistars

DAKOTA- Diadomingo atardi e campeonato di division Prome a continua den Compleho Deportivo Guillermo Prospero Trinidad cu e wega entre Unistars y Brazil Jrs.

Hopi a spera un partido preta cu ambos ekipo luchando pa bai cu e victoria pero e fuerte ekipo di Brazil Jrs a pone ordo na grandi e atardi aki y a consolida su posicion como number uno den e division, ganando facilmente for di Unistars cu anotacion abulta di 6-0.

E homber grandi pa Brazil Jrs un biaha mas a resulta di ta e hoben Banto Deffrey kende a anota no menos cu cuater di e seis golnan di su ekipo, di cual un hattrick den di dos tempo.

Ya na di tres minuut di wega Brazil Jrs ta pica dilanti cu gol di Deffrey kende a marca e 1-0 y a habri e caminda pa su ekipo pasa un atardi trankilo y sin dolor di cabez.

Brazil Jrs a sigui domina e prome tempo aki y na di 31 minuut tabata Felix Robles kende ta anota e 2-0 pa su ekipo y cinco minuut despues, esta na di 36 minuut, e mesun Robles aki ta anota su di dos gol y ta pone Brazil ariba 3-0 na final di e prome periodo.

NINGUN CAMBIO

Den di dos tempo a spera un ekipo di Unistars mas agresivo pa trata di bolter e marcador pero no a bin ningun cambio y Brazil Jrs a sigui domina e partido.

Banto Deffrey a sigui usa su velocidad pa guia su ekipo y e ta logra un "hattitck" autentico ora cu e anota e 4-0 pa su ekipo na di 70 minuut, sigui cuater minuut despues, esta na di 74 su di tres gol pa pone e marcador na 5-0.

Faltando shete minuut pa final, esta na di 87 minuut, Deffrey ta logra di anota su di cuater gol di e partido y su di tres sigui den di dos tempo pa asina sigura e triunfo di su ekipo Brazil Jrs cu anotacion di 6-0.



E wega tabata sumamente trankilo y referee a duna un solo carchi geel cual a bai pa Karel Croes.

E wega a wordo dirigi pa Harlem Villar kende a haya asistencia di Frans Dijkhoff y Gisella Geerman.

Serena Williams ta gana Australia Open y ta bira number uno riba ranking





MELBOURNE- Serena Williams no solamente a gana su di dos Australian Open sigui, pero cu su triunfo diasabra riba e Ruso, Danira Safin, e tenista Mericano a regresa pa e prome puesto riba e ranking mundial.

Facilmente Serena a supera Safina cu parcialnan di 6-0 y 6-3 cu cual el a gana su di diez titulo di torneo di Grand Slam, su di cuater titulo di Australia y na mes momento pasa pa e posicion di number uno di mundo.

"Realmente mi a lubida cu lo mi ta number uno dialuna, ta ora cu mi a bai saluda mi famianan, nan a bisami cu mi ta number uno atrobe pero e titulo gana tabata mas imporante pami na e momentonan ey," Serena a splica.

El a sigui bisa cu mientras cu e no tabata clasifica number uno di mundo, semper el a sinti cu e ta mihor di mundo pero pa bira oficialmente e number uno, ta un bonus sin duda algun.

Semper cu e hunga un final na Australia, Serena ta bin c'un uniform pa e cambia y e biaha aki el a bisti un preto, kitando e blauw di custumber cu el a hunga cune e ultimo weganan.

Durante di testnan cu e mester a haci di droga, Serena a cambia su paña y el a pasa pa domina su oponente cu no tabata sa kico pa haci.

"Mi tabata hungandi mi prome final di un Grand Slam pero tambe pa e prome posicion riba ranking mundial. Nunca mi a hayami den un situacion asina, y e si a pasa den e cosnan aki caba.

Serena tabata bon, fantastico, y ami tabata un ballboy, recogiendo balanan cu e ta dal tur riba e cancha, pero mi ta sintimi feliz di a yega e nivel aki," Safina a declara despues di e partido.

Safina tabata desea por a logra na iguala dos logra grandi di su ruman homber, esta Marat Safin, kende a gana e Australian Open na 2005, un dia despues cu Serena a gana su di dos titulo di campeon na Melbourne y tambe a pasa pa bira e number uno di mundo.



Juan Urango ta supera Herman Ngoudjo pa titulo welter

MONTREAL- E tremendo pugill Juan Urango a tumba e gran favorito Herman Ngoudjo na dos ocasion den di tres round, pa despues sigui domina e pelea pa finalmente in gana e confrontacion pa decision unanime y asina bira campeon di e titulo vacanta di division welter di IBF.

Urango cu record di 21-1-1, kende a perde e faha di campeon cu e estreya Ingles Ricky Hatton na luna di Januari di 2007, a gana e pelea den forma decisivo pero c'un puntuacion diferente caminda e huez Richard Greena marca e pelea 118-108, Robert Doyle a marca e pelea 120-106 y e huez Pasquale Procopio a duna Urango e triunfo cu cifranan di 116-110. "Mi a bringa contra di un gran campeon, y e pelea aki no tabata facil. Mi no a kere cu e pelea lo a dura 12 round, pero mi cu aplaudi Herman pa su determinacion," Urango a declara despues di e pelea.

Ngoudjo a keda cu record awor di 17-3 pero e tin un record di 0-2 den peleanan pa titulo, despues di a perde pa decision preta cu Paul Malignaggi pa e titulo di junior welter dia 5 di januari di 2008. Tambe el a perde un decisión dividi den un pelea Eliminatorio contra di Jose Luis Castillo na Januari 2007.

BON DIA Aruba

Maradona lo alinea contra Francia su ekipo ideal pa eliminatorianan

PARIS (AFP) – Na un siman di hunga e wega amistoso di futbol internacional na Marsella contra e selecicon di Francia y esun di Argentina di Diego Maradona, e entrenador nobo albiceleste a afirma cu publico lo mira e ekipo cu e kier mira "den e eliminatorianan mundialista".
"Di tur manera, nos lo por reuni e ekipo cu nos kier alinea, prome contra Venezuela y despues contra Boliva (den e eliminatorianan Suramericano). Ta trata di e ekipo ideal cu cual cualkier entrenador lo por soña," el a sigura.
E prestigioso revista France-Football a dedica e portada, su editorial y otro diesdos pagina di su edicion cu lo circula entrenta awe na "Pibe di oro", awendia recicla pa director tecnico.
Ta trata di un autentico bateria di entrevista, reportahe y recuadronan capaz di crea un verdadero "Diegomanía" den e Hexágono. E editorial, firma pa Denis Chaumier, director di redacción di e publicacion cu ta otorga "Balon di Oro" ta titula: "E di tres vida di Maradona e milagroso".



Denepaginanansiguiente, entre otro, ta publica declaracionnan di presidente di Asociacion di Futbol Argentino (AFA), Julio Grondona, y di Carlos Salvador Bilardo, ex etrenador y actual director general di e seleccionnan, kende ta afirma cu "Diego ta e unico "patron" di e ekipo".
E plato principal ta e entrevista cu France-Football a haci na e astro Argentino door di Enrique Sacco, coresponsal di e revista na Buenos Aires.
"Mi tin un deber cu mi ekipo," "La Mano de Dios" ta confesa cu modestia, aunke cu e no ta sconde tambe cu e ta exigi di su muchanan cu nan mester duna tur lo posibel pa e ejipo bi-campeon mundial (1978 y 1986).
Ungranpartidiecombersacion cu Sacco ta trata di un balance di e tres prome lunanan di dje enfrente di e ekipo como director tecnico, un aventura cu a cuminsa na Glasgow contra Escocia triunfando 1-0, dia 19 di november ultimo.

Por supuesto, no tabata falta temanan di riba canbcha y comparacionnan cu hopi ta mira como su sucesor, Lionel "Leo" Messi, e hungador hoben di FC Barcelona.
"Tur hende ta trata di impone cosnan. Pa e ta cla: ami ta kere cu e miho posicion pa "Leo" ta na banda drechi, cu e por yega na e net pa scop cu pia robez. Esey lo ta e ideal, pasobra e ta sorprende e defensanan di lomba. Den Barça e ta hunga hopi bon di e manera ey," el a hustifica.

El a bisa di no ta yame egoista pero simplemente kier pa Messi laga e bala los. "E mester diverti su mes hungando y ora e haci esey, nos tur ta pasa bon."

Campeonnan:

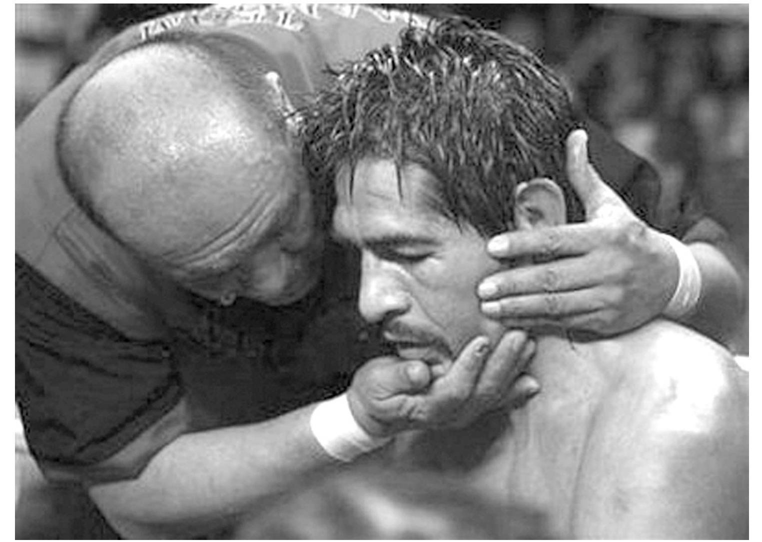
Real Madrid a dicidi pa Diarra



MADRID (AP) - Real Madrid a dicidi pa inscribi ayera e volange Frances Lassana Diarra embes di e delantero Hulandés Klass-Jan Huntelaar pa e siguiente fasenan di Liga di Campeonnan.
E campeonann vigente di e Liga Spaño a gasta casi 30 miton dollar pa ambos hungador durante e mercado di transgerencia di januari, pero solamente nan por a conta cu un di e dosnan den 'Champions' debi cu ya caba nan a hunga den Copa UEFA e temporada aki.
Madrid, cu ta aspita pa di dies Copa di Europa, lo topa cu Liverpool den e octavo final. E weganan lo cuminsa dia 25 di februari den stadion Santiago Bernabéu y e wega di vuelta lo ta dia 10 di maart na Anfield.
Diarra a consolida su mes lihe como titular den e oncena di e tecnico Juande Ramos despues di yega procedente di Portsmouth inglés. E volante di marca tabata titular den e seis weganan di 2009. Huntelaar, ex di Ajax, ainda no a marca gol.
E merenguenan tambe a inscribi e extremo Frances Julien Faubert, ficha den fin di siman despues di un negociacion cu West Ham.

Boxeador Antonio Margarito ta nenga di a haci algo malo

Autoridadnan concerni a schors su permiso pa bringa



LOS ANGELES – Autoridadnan di boxeodi California, a schors e permiso di Antonio Margarito pa bringa, debi na substancia cu a haya riba e tape cu e ta lora na su man durante su pelea cu el a perde dia 24 di januari contra Sugar Shane Mosely na The Staples Center na Los Angeles.

.E 'Tornado di Tijuana' a nenga di a haci algo incorecto y ta planea pa defende su mes den e audiencia cu lo tuma lugar dia 10 di februari awor.

E organisacion a anuncia e schorsing mientras cu nan ta investiga un sustancia parecido na yeso cu a haya bou di e vendahe di "Tornado de Tijuana", kende a perde e titulo di peso Welter ora cu el a cay KO den di nuebe round contra Mosley.

Ademas, e organismo estatal a suspende e licencia di e trainer di Margarito, Javier Capetillo, y a pidi pa ambos presenta dia 10 di februari pa un audiencia.

"E ta duel mi pasobra mi no ta kere cu pa un tape mi a gana mi peleanan," Margarito a bisa na e cadena ESPN na Spaño, poco prome cu anuncio di su suspension.

"Esey ta puro papiamentonan", el a agrega. "Loke mi sa ta cu e tape ta bon, mi no tin problema, mi a puntra Capetillo."

Margarito a relata cu su entrenador a sigure cu "e bendahe ta limpi, no preocupabo tur cos ta bay sali bon." E sustancia a wordo warda como evidencia prome cu e combate den Staples Center y tabata wordo analisa door di Departamento di Husiticia di California, asina e comision a informa. E panel ta investigando si a viola reglamento.

E presidente di e hunga di e comisión, Tim Noonan, a bisa cu e investigacion ta bini di un regla di e organismo, cual ta limita e cantidad y tipo di venda y tape cu un boxeador por tin bou di su glove.

Noonan a agrega cu e comision tin e autoridad di sanciona e deportistanan cu nan accionnan ta provoca "mal nomber na boxeo". E castigonan por inclui boet, schorsing of revoca nan permisonan pa bringa.

Henry:

"Solamente Maradona tabata haci loke Messi ta haci awe"

BARCELONA - Thierry Henry, delantero Francés di Barcelona, a compara su compañero Lio Messi, autor di e dos golnan di e victoria di su ekipo cntra Racing (1-2), cu e figura di Diego Armando Maradona, "e único futbolista cu mi a mira ta haci e tipo di cosnan cu Messi ta haci."

Aunke cu Henry a wordo cuestiona pa e similtudnan y diferencia entre Zidane, ex compañero di e Francés den la selección gala, y e argentino di Barcelona, Henry a haci uso di Maradona pa señala su comparacion: "Mi no kier pone presion riba Messi, pero de bes en cuando mester bise, e parce Maradona hopi," según Henry, "e mihor hungador cu mi a yega di mira, specialmente den e Mundial di 1986".

Hustamente e recuerdo di Mundial di Mexico a sirbi Henry pa afirma cu e di dos gol di Messi na Santander, e number 5.000 di Barcelona den e Liga, "ta parce na uno di Maradona contra Bélgica den e Mundial, aunke cu Messi ta marke cu drechi y Maradona cu robes."

Señalando e fútbol di Messi, Henry a sigura ademas cu, despues di a "hunga cu hopi futbolista", e ta mira Messi como special "pasobra e ta subi veld y ta haci cos cu solamente e por haci."

Aunke el a a bisa cu e wega di e Argentino, "e mihor di mundo", ta "diferente" na esun di Ronaldinho, Henry a pronostica cu Messi "por haci e mesun cos" cu e Brasileño durante su prome añanan den Barcelona. "Pero futuro lo mustra esey, nos lo mire dentro di dies aña," el a indica.

Debi na esey, e Francés a tilda di "normal" e hecho cu Barcelona ta depende te na cierto punto di presencia di e Argentino.

"No cu nos ta bay muri sin dje,pero ta mihor pa tin'e den e ekipo. Ademas, un monton di biaha e plantel a demostra cu nan por hunga como grupo".

Autor di 25 gol den tur e competencianan, e Argentino ta mantene cifranan di delantero centro, aunke Henry a enfatisa cu Messi "lo por tabatin caba 30 of 35 gol pasobra el a faya algun y a dal varios den palo".

Ademas di e figura di e Argentino, Henry a señala cu un di e clavenan di trabou di Barcelona ta "e bon ambiente di den camerin" y "e disciplina cu e entrenador nobo a trece, y asina tur cos ta mas mihor."

"E sr. di aña pasa tabatin otro manera di atende su grupo, y tambe el a funciona pe pasobra a gana dos Liga y un Champions", el a comenta.

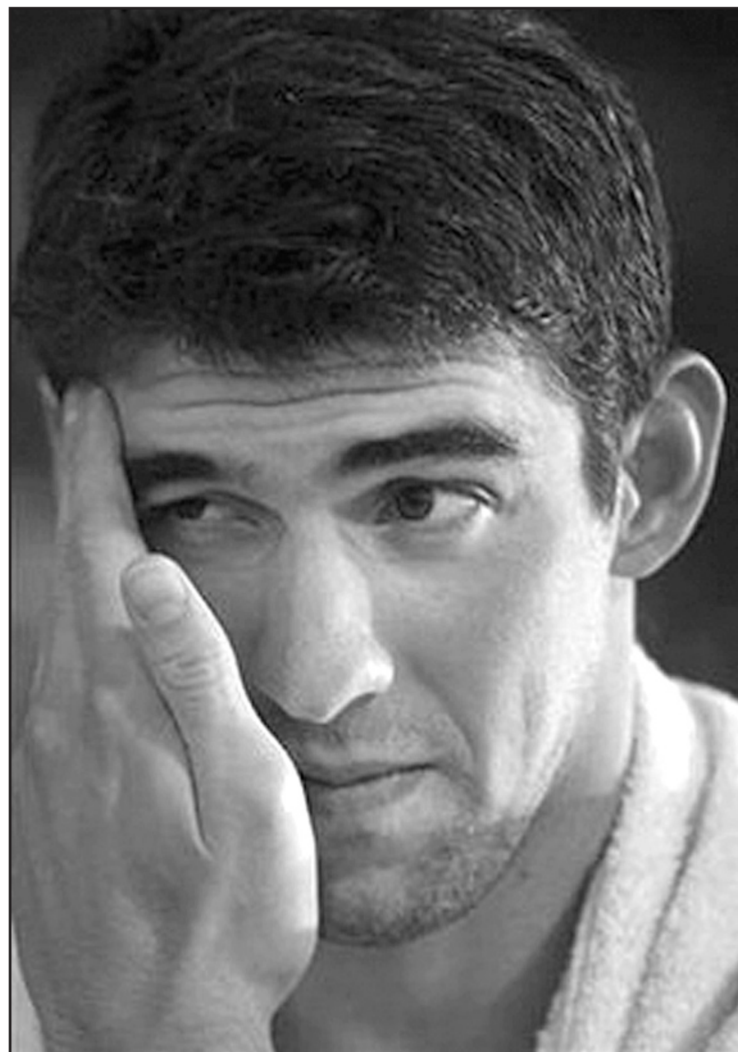
E ekipo, según Henry, tambe a dal un paso dilanti compara cu e mala suerte di pasado. "Nos kier demostra cu nos por haci algo, cu nos ta competitivo. Ora cu pasa loke a pasa aña pasa, bo kier subi veld y demostra cu e tabata un aña duro, pero cu por haci mas."



Thierry Henry, delantero Francés di Barcelona.

Michael Phelps di fenomeno di natacion pa un hoben humando marihuana





NEW YORK- Michael Phelps ta imbatible den un piscina pero riba tera e hoben Mericano, kende a establece un record Olimpico pa loke ta cantidad di medaya di oro logra den e Weganan di Beijing, ta mustra sumamente vulnerable.
Den fin di siman Phelps a hinca su mes den problema inespera, ora cu nan a saca un potreto di dje, mientras cu e tabata humando marihuana for di un pipa durante di un fiesta na un cas di famia.
E foto aki a keda publica den un revista Ingles diadomingo ultimo y el a crea consternacion mesora entorno di e hoben atleta, kende tabata ser tuma como un ehempel pa hobennan rond mundo.
Phelps a reacciona mesora y admiti di a comete e locura aki, y na mes momento a ofrece su disculpa na tur hende, pa su comportacion inapropia.
"Mi a envolve mi mes den un comportacion cu mi ta lamenta masha hopi mes mi comportacion inadecua y mi a demostra un mal sentido di hustificacion.
Mi tin 23 aña di edad y apesar di mi exitonan logra den natacion, mi a actua manera un hoben iresponsabel, no den un forma cu tur hende ta spera dimi semper.
Mi ta lamenta y mi ta ofrece mi disculpa pa esaki y mi ta priminti mi fanaticonan y tur hende, cu e cos aki lo no sosode nunca mas," Phelps a reacciona diadomingo atardi.

Ta di dos incidente si cu ta sosode cu Phelps despues cu a acapara atencion mundial cu su hazañanan deportivo ya cu despues di e weganan di Athenas, Grecia na 2004, Phelps a keda deteni pa motibo di a core auto bou influencia di alcohol y acepta su culpabilidad y tambe a pidi su fanaticonan disculpa, bisando e tempo tambe, cu nunca mas e lo comete e mesun error aki.
Esaki ta algo diferente pero Phelps ta bon na altura awor cu e incidente aki lo opr tin un influencia masha negativo riba sun imagen y reputacion, cualnan tabata hopi halto serca tur hende despues cu el a gana un record di ocho medaya di oro den Weganan di Beijing.
"Michael ta un modelo pa tur hoben, e ta bon na altura di su responsabilidadnan y di loke ta nifica di ta un figura positivo pa otronan, principalmente e hobennan rond mundo.
Na e momentonan aki, lamentablemente, el a faya na carga e responsabilidadnan aki," tabata e prome declaracion di Comite Olimpico Mericano, den un comunicado di prensa emiti.
Segun e publicacion na London, e foto a wordo saca durante di un fiesta cu a tuma lugar na un cas di famia na Merca, ora cu Phelps tabata di bishita na University of South Carolina. Durante di e biahe aki, el a atende un wega di e ekipo di futbol di e universidad y a ricibi un ovacion grandi ora cu el a wordo introduci prome cu e partido.

Milán a inscribi Beckham den lista pa Copa UEFA

MILAN - E ekipo di Milan a inscribi e futbolista Ingles David Beckham den e lista di hungadornan cu lo hunga e di dos fase di Copa di UEFA, apesar cu e Ingles solamente lo por hunga un eliminatoria ya cu e lo bolbe Merca na inicio di maart.
Medionan di comunicacin a papia di e inscripcion di e ex hungador di Manchester United y Real Madrid den e competencia Europeo, ya cu esaki lo por nifica e posibel permanencia di Beckham den e ekipo Milanes.
Beckham a yega Milan na inicio di januari cu aprobacion di e ekipo Mericano di Los Angeles Galaxy, pa probecha e pausa di invierno na Merca, pero den e ultimo simannan a sortea e posibilidad cu e Ingles lo por keda Italia.
Si Beckham bolbe, manera ta programa, na maart pa Merca pa respeta su contrato, solamente e lo hunga dos wega di eliminatoria contra e Aleman Werder Bremen.
Di otro banda, Milan a inclui den e lista pa e di dos competencia Europeo tambe e defensa Italiano Alessandro Nesta, kende lo bolbe tereno di wega despues di un lesion cu a alehe pa basta tempo.
A keda for di e lista, compara cu inicio di e temporada, e Brasileño Emerson y Marco Borriello, ambos lesiona.

Proceso para entregar dos políticos secuestrados se reactiva en Colombia

BOGOTA (Reuters) - La operación para liberar a dos políticos secuestrados por las FARC en Colombia se reactivó el lunes después de que el Gobierno autorizó a una senadora a recibirlos, lo que puso fin a temores de que se frustrara la entrega, aunque provocó un retraso de la misión humanitaria.

La dilación en la entrega del ex gobernador del departamento del Meta Alan Jara, quien está en manos de las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), se originó en los confusos hechos que rodearon la liberación el domingo de tres policías y un soldado.

La misión humanitaria liderada por la senadora del Partido Liberal Piedad Córdoba denunció sobrevuelos hostiles de aeronaves militares en la zona en donde se produjo la entrega, versión que negó el Gobierno pese a que aceptó que hubo presencia de aviones de la Fuerza Aérea en la región.

El presidente Alvaro Uribe había suspendido la participación de Córdoba en el proceso para la liberación de Jara y del ex diputado del departamento del Valle Sigifredo López, luego de que la misión liderada por la política permitió la entrega de los cuatro efectivos de la Fuerzas Armadas.

El mandatario adoptó la decisión después de que un integrante de la misión que recibió en la selva a los cuatro efectivos de las Fuerzas Armadas llamó por un teléfono satelital a un canal internacional de televisión y puso al aire a un líder rebelde, a lo que se sumó un ataque de las FARC con un carro bomba en la ciudad de Cali.

"El presidente de la República ha aceptado la solicitud del Comité Internacional de la Cruz Roja para que la senadora Piedad Córdoba acompañe a esta entidad en la liberación de los secuestrados. El Gobierno lo hace por solidaridad con las familias y los secuestrados", dijo un comunicado del Gobierno.

Uribe llamó "exaltación del terrorismo" el comportamiento de Jorge Enrique Botero, el miembro de la misión que hizo la llamada, y advirtió que no permitirá que "el terrorismo haga fiesta con el dolor de los secuestrados" refiriéndose al ataque de Cali que dejó dos muertos y 33 heridos.



Ives Heller, portavoz del Comité Internacional de la Cruz Roja (CICR) para Colombia, lee un documento ante la prensa en un hotel en Villavicencio, 2 feb 2009. La operación para liberar a dos políticos secuestrados por las FARC en Colombia se reactivó el lunes después de que el Gobierno autorizó a una senadora a recibirlos, lo que puso fin a temores de que se frustrara la entrega pero provocó un retraso de la misión humanitaria. REUTERS/Jose Miguel Gomez (COLOMBIA)

Córdoba, quien condenó el ataque de Cali, anunció que el martes partirá al frente de una misión, apoyada por Brasil y de la que hacen parte delegados del Comité Internacional de la Cruz Roja, para recibir en la selva a Jara.

CONTINUA LABOR HUMANITARIA

"Continuamos con esta tarea de labor humanitaria en el día de mañana (martes), mañana estaremos saliendo muy temprano con la Cruz Roja Internacional", dijo la política en una conferencia de prensa en la ciudad de Villavicencio, donde se concentra la operación.

La política anunció que por el retraso la liberación de López se producirá el jueves en el suroeste del país y no el miércoles como estaba previsto inicialmente.

Los integrantes de un grupo de representantes de la sociedad civil al que pertenece Córdoba y al que las FARC se comprometieron a entregar los seis rehenes, celebraron la decisión del Gobierno de Uribe de autorizar a Córdoba.

"Esto despeja el camino, esto abre el camino y lo único que queda es que se pueda cumplir con la misión", dijo el director del semanario Voz, Carlos Lozano.

Las liberaciones se producen casi un año después de que las FARC entregaron a seis políticos en dos fases a una misión humanitaria liderada por el presidente de Venezuela, Hugo Chávez. Con las entregas, las FARC buscan ganar espacio político e imagen internacional tras recibir varios golpes del Gobierno de Uribe, como la muerte de altos comandantes en operaciones del Ejército, el rescate de la política Ingrid Betancourt y la deserción de miles de combatientes, según analistas. Los cuatro efectivos entregados, así como los políticos que serán liberados, hacían parte de un grupo de rehenes que las FARC buscan intercambiar por 500 rebeldes presos.

Con esta operación humanitaria, que cuenta con el apoyo logístico y helicópteros de Brasil, la cifra de rehenes políticos en poder de las FARC se reducirá a 22.

El Gobierno y la guerrilla mantienen posiciones radicales que han impedido poner fin al drama de los rehenes, algunos de los cuales llevan más de 11 años secuestrados en la selva en medio de un violento conflicto interno que azota al país.

Las FARC exigen que Uribe retire sus Fuerzas Armadas de una región montañosa de 780 kilómetros cuadrados para establecer una zona de seguridad en la que sus delegados y los del Gobierno se reúnan a negociar un acuerdo de rehenes.

Pero el mandatario, quien con el apoyo de Estados Unidos lidera una ofensiva militar contra la guerrilla, se opone con el argumento de que el grupo rebelde busca sacar ventaja de una zona estratégica para el tráfico de drogas y de armas.

Sismo magnitud 5,5 sacude Perú, no se reporta daños

LIMA (Reuters) - Un sismo de moderada de magnitud remeció el lunes la costa central de Perú y sacudió edificios en la capital, lo que provocó alarma en la población, aunque no se reportaron daños materiales.

El Servicio Geológico de Estados Unidos, USGS por su sigla en inglés, corrigió a 5,5 la magnitud del sismo desde una estimación previa de 5,8. El epicentro ocurrió en la zona de Chincha Alta, en la región costeña de Ica, a unas 110 millas (177 kilómetros) al sur, sur-este, de la capital Lima a las 1753 GMT y a una profundidad de 8,1 millas (13 kilómetros).

En tanto, el Instituto Geofísico del Perú reportó que el sismo registró una magnitud de 6,0. El Instituto Nacional de Defensa Civil dijo a Reuters que no se reportaron daños personales pero que sí produjo interrupción de los servicios eléctricos y telefónicos en Ica. Radios locales informaron que residentes de Chincha e Ica salieron a las calles alarmados durante el sismo, pero que no se reportaron derrumbes ni pérdidas materiales. La mina de zinc Cerro Lindo, de la peruana Milpo, la más cercana al epicentro del sismo, no reportó daños, según informaron funcionarios. Perú es uno de los mayores productores mundiales de metales.

"Estamos en Chincha en este momento, y no ha pasado absolutamente nada con la mina. Todo está normal", dijo a Reuters una portavoz de Milpo. Perú forma parte del inestable "Cinturón de Fuego del Pacífico", una extensa área que rodea al Océano Pacífico donde chocan las placas continentales.

Un sismo de magnitud 8,1 sacudió la misma región el 15 de agosto del 2007, dejando a cientos de personas muertas.

Colombia: atrasan un día operativo para liberación de rehén

VILLAVICENCIO, Colombia (AP) - La senadora Piedad Córdoba afirmó el lunes, un día después de que sobrevuelos militares entorpecieron y atrasaron la liberación de cuatro secuestrados, que junto con el Comité Internacional de la Cruz Roja (CICR) partirá el martes en busca de un ex gobernador con siete años de cautiverio en poder de las FARC.
La búsqueda en un punto de las selvas colombianas de Alan Jara, ex gobernador del departamento del Meta, al sur del país, estaba prevista para este lunes, pero la salida de la misión humanitaria fue suspendida en medio de los impasses surgidos por el caso de los sobrevuelos militares del domingo.
"Es muy importante que haya una completa suspensión de toda la actividad militar en el área general que hemos presentado a las fuerzas militares", dijo a The Associated Press el vocero del CICR, Yves Heller.
La congresista Córdoba, que por meses ha trabajado en la liberación de plagiados, aseguró en una conferencia de prensa que "mañana estaremos saliendo muy temprano, a las 8.00 de la mañana con la Cruz Roja Internacional" en busca de Jara, un ingeniero civil de 51 años.
Indicó que no tendría problemas en ir sola luego de que el gobierno del presidente Alvaro Uribe desautorizara a cualquier otra persona, aparte de la congresista y el CICR, de participar en los operativos, parte de ellos centrados en esta población a 75 kilómetros al sureste de Bogotá.
Córdoba advirtió que no respondería preguntas ni se referiría a los incidentes del domingo asegurando que lo importante era seguir trabajando por la libertad de los rehenes.
Uribe dijo que hubo sobrevuelos el domingo pero que respetaron la altitud acordada con los delegados, aunque no dio detalles si fueron vuelos militares o civiles, ni la altura. Tras pedidos del CICR, el gobierno dijo el lunes que suspendería todos los vuelos a cualquier altura en la zona designada para la liberación de Jara, el quinto de los seis secuestrados que las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC) anunciaron en diciembre que pondrían en libertad como un gesto de su voluntad de buscar un canje de secuestrados por rebeldes en prisión. Los cuatro primeros retenidos, tres policías y un militar, fueron liberados el domingo precisamente en el operativo en que Córdoba junto a tres miembros del llamado movimiento Colombianos por la Paz la acompañaron.
En Washington, el Departamento de Estado dijo que saludaba esa liberación y pidió a las FARC que "inmediatamente" hagan lo propio con los demás rehenes.
"No hay justificación para esta continuada victimización de gente inocente", dijo en una declaración el portavoz interino Robert A. Woods.
El gobierno dijo que ese operativo fue usado para dar publicidad a las FARC, y entonces Uribe anunció que suspendía las gestiones de Córdoba y los otros integrantes de su grupo. No obstante, Uribe dijo posteriormente en un comunicado que sólo autorizaba la reincorporación de Córdoba, atendiendo a llamados del CICR.
Uribe reiteró el lunes que el país tenía que "tener el buen cuidado de que los pasos humanitarios (o las liberaciones) no se aprovechen por los interesados en la exaltación del terrorismo".
"Me resbala (o no me importa) que me lleven o no a las otras liberaciones", dijo el periodista Jorge Enrique Botero, que acompañó en las liberaciones a Córdoba el domingo en un helicóptero militar, uno de los dos modelo Cougar de fabricación francesa y ofrecidos por el gobierno de Brasil a pedido de la Cruz Roja Internacional para hacer la operación de recoger a los retenidos.
"Para mí lo importante son las liberaciones de Alan Jara y Sigifredo López" o el sexto de los hombres que los rebeldes dijeron que liberarían, explicó Botero en entrevista telefónica.
López, un abogado de 45, fue secuestrado en abril del 2002 cuando era diputado de la asamblea legislativa del departamento de Valle del Cauca, al suroeste del país. Su liberación, dijo Córdoba, inicialmente prevista para el miércoles se hará ahora el jueves.

Caen mercados latinoamericanos al bajar el consumo



Casi todos los títulos líderes, incluyendo la minera Vale, marchaban en baja esta mañana y las mayores caídas se verificaban en valores de los sectores construcción, siderúrgica y telecomunicaciones. EFE/Archivo

SAO PAULO (AP) - Las acciones latinoamericanas cayeron el lunes después que los inversionistas apostaron a que los mercados se deprimirán más esta semana al persistir los informes sobre bajas ganancias y el mal estado de la economía.
El índice brasileño Bovespa registró un descenso de 1,6% para colocarse en 38.666 unidades, mientras la caída en los precios del crudo hacía descender 1,4% los papeles de la empresa estatal Petróleo Brasileiro SA, ubicándolos en 24,69 reales. Petrobras conforma alrededor del 15% del índice.
Los papeles bancarios brasileños también bajaron. El principal banco del sector privado, el Bradesco SA, registró una baja de 27% en sus ingresos netos durante el cuarto trimestre del año pasado, debido a que la crisis global en el mercado de créditos afectó la emisión de préstamos. La noticia causó que las acciones de Bradesco cayeran 2,6% para colocarse en 20,25 reales en la Bolsa de Sao Paulo, cuyo índice principal ha ganado 3% desde el principio del año.

La crisis económica mundial ha afectado los mercados latinoamericanos, reduciendo la demanda de las exportaciones de materias primas, de la que dependen muchas de las mayores empresas de la región. Los inversionistas extranjeros también han vendido baratos sus bienes en el área, a fin de cubrir sus pérdidas en sus países de origen, lo cual ayudó a hundir a las monedas locales.
La bolsa de México estuvo cerrada debido a una celebración nacional, pero el índice argentino Merval cayó 1,8% para colocarse en 1.058 unidades, mientras que el peruano IGBVL perdió 1,4%, ubicándose en 6.811, y el colombiano IGBC bajó 0,8% para quedar en 7.728 puntos. En contraste, el IPSA de Santiago registró un alza de 0,2% para colocarse en 2.554 unidades.

Escapan 4 peruanos y un colombiano de cárcel boliviana

LA PAZ (AP) - Cuatro reos peruanos y uno colombiano escaparon de una cárcel tras realizar un agujero en la pared, informó el lunes la policía.
Alonso Cardenas, teniente coronel de la policía, declaró a los periodistas que el hueco que hicieron los presos y ahora prófugos tiene una "perforación de ingreso desde su celda de 60 por 60 centímetros con una profundidad de cuatro metros", e indicó que probablemente fue cavado hace dos meses.
Los agentes de seguridad de la cárcel de San Pedro, en el centro de la ciudad de La Paz, se percataron de la ausencia de los cinco presos el lunes por la mañana. Informes preliminares de la policía señalan que los reos habrían huido el domingo por la noche por el agujero que tiene salida a un puesto de venta informal, del cual sustrajeron más de 150 dólares. Los cinco prófugos cumplían su condena por narcotráfico.

Marroco a dal narcotrafico un golpi duro

Riba nan ruta pa Europa

CASABLANCA, Marroco (AFP) – Autoridadnan Marroqui a dal un golpi duro na trafico di droga pa Europa hibando dilanti husticia un centenar di supuesto traficantenan, entre cualnan tabatin empleadonan di seguridad.

E red, cu su desmantelacion a wordo anuncia dia 13 di januari door di Ministerio Marroqui di Interior, tabata operando den e región di Nador (nort). Durante e ultimo añanan nan a exporta mas di 30 tonelada di blachi di cannabis pa Belgica y Hulanda atrabes di Spaña, cu e supuesto complicidad di gendarmenan y miembronan di Marina Real.

E beachnan desertico di e litoral mediterráneo tabata wordo usa como punto di salida.

E droganan tabata wordo transporta abordo di poderoso lanchanan di rubber, yama "Go Fast", atravesando Mediterráneo direccion sur di Spaña, unda cu e narcotraficantenan tabata ricibi nan y manda nan pa Belgica y Hulanda, asina un fuente vincula cu e caso a informa AFP.

Minister di Interior Marroqui, Chakib Benmussa, a confirma cu e investigacion a revela "e existencia di personanan estableci den teritorio Spaño". Esaki ta inclui Melilla, un enclave Spaño na nort di Marroco, cerca di Nador.

Otro rednan importante ya caba a wordo desmantela. E mas conocinan tabata esnan di "Dib" y di "Yakhloufi", na Tánger y Tetúan (nort). Despues di e fecha ey a wordo desmantela otro cuater organizacionnan: Erramach, Jéblia (dirigi pa un muher), Mohamed Taieb Uazzani (alias El Nene, den trámite di extradición di Spaña) y Chérif Ben Luidan e Izzu. E ultimo tabata un ex hefe di seguridad di e palacionan real.

E expediente di e red aki "ta voluminoso a causa di e cantidad di personanan cu mester presenta dilant husticia", asina e Abogado Mohamed Sebbar, a splica na AFP cu conoce e caso profundo. "Pa prome bes e ta inclui un gran cantidad di empleadonan publico cu ta pertenece na servicionan militar y di seguridad", el a agrega.



Afganistán: Talibannan cu atentado cu a mata 25 Polis

KANDAHAR, Afganistán (AFP) - Al menos 25 polis a muri dialuna den un atentado suicida – ehecuta door di e Talibannan – den un centro di entrenamento na zuid di Afganistan, autoridadnan a anuncia.

Ta trata di e atentado mas mortal desde comienso di 2009, den un país destrui door di e combatenan cu ta bay contra e forsanan Afgano y internacional na e Talibannan.

"Un terrorista cu tabatin un uniform policial bisti a infiltra den un unidad di reserva di Polis na Tirin Kot y a explota un bom cu e tabatin mientras cu e Polisnan tabata train," e bosero di ministerio Afgano di Interior, Zemarai Bashary, a duna di conoce.

Hopi di e 25 victimanan a muri den e acto, y e otro polisnan, gravemente herida, a fayece na hospital, asina Jan Aga Miajail, director di Salud Publico di e provincia di Oruzgan, unda cu Tirin Kot ta situa, a declara na AFP.

"E tabata horibel, e tabata parce un carnicería", asina Ahmad Shah a declara na AFP, kende tabata un chofer di un ambulans cu a evacua varios herido y morto.

Un bosero Taliban, Yusuf Ahmadi, a tuma responsabilidad di e atentado aki den un yamada telefonico na AFP.

Apesar di e presencia di casi 70.000 soldat di e forsanan internacional, e insurrección di e Talibannan, expulsa di poder na fin di 2001 door di un coalicion internacional dirigi door di Merca, ta fortalece y expandiendo desde dos aña pasa.

FBI ta revela cu un ex agente di CIA y su yiu a spiona pa Rusia

Washington (EFE) - Un ex agente di CIA y su yiu homber di 24 aña lo wordo acusa di conspiracion y di laba placa pa traha pa Rusia, asina FBI a informa ayera.

E ex agente di Agencia Central di Información (CIA) Harold James Nicholson, di 58 aña, y su yiu Nathaniel, a wordo acusa di dos cargonan di conspiracion, uno pa actua como agentenan di un gobierno extranhero y otro cuater pa labamento di placa.

Harold J. Nicholson, cu desde 1997 ta den Institución Federal Correccional (FCI) di Sheridan, den e estado Oregon, cumpliendo un condena di 23 aña pa conspira pa comete spionahe, a dicidi di sigui actua pa medio di su yiu homber Nathaniel.

E acusacion ta alega cu Nathaniel a haya placa di Rusia como compensacion pa e servicionan cu su tata a duna den pasado y pa sigui intercambiando informacion.

Segun Fiscalía, Nicholson a regla for di prison e citanan entre su yiu y Inteligencia Ruso.

Nathaniel a bay varios pa prison pa bishita su tata y, entre 2006 y 2008, el a baiah apa varios lugar pa reuni cu representantenan di Federacion Ruso, como na San Francisco, California, Ciudad di Mexico, Lima, Peru y Chipre, unda el a recoge placa y a haya instruccionnan adicional.

FBI a splica den un comunicado cu Nicholson a drenta den contacto cu e agentenan Ruso pa reclama loke e tabata considera su "pensión" pa e servicionan presta den añanan nobenta.

Ademas e tabata dispone di otro informacion cu e no a duna nan e tempo ey y cu e tabatin miedo cu por keda "caduca", pa cual e no a duda pa drenta den contacto cu su yiu via carta y atrabes di recursonan limita cu e tabatin den prison pa sigui cu e operacion.

Asina el a instrui su yiu con pa recoge e placa for di e Rusonan di forma cubri, e manera di evita su deteccion pa e forsanan di orden y con pa evita di declara e placa cu e tabata trece for di extranhero.

Unabes cu Nathaniel a recohe e placa den su multiple biahenan el a bolbe Oregón pa distribui esaki entre su famianan, bou direccion di su tata.

Awor ambos ta riesga castigonan di entre 15 pa 20 aña di prison.

Caida pisa di sneu na Europa

A sera aeropuerto, scol y oficinanan









LONDON (Reuters) – Caida pisa di sneu a paralisa biahamento aereo y via di trein na nort di Europa ayera, parando vuelonan na London su principal aeropuerto y practicamente parando trafico den e capital Britanico.

Algun dies mil "commuter" a wordo conseha pa no trata di sali pa trabou na London, cu ta experenciando un di su peor caida di sneu den casi 20 aña. Busnan a wordo para banda di caminda y algun shen scol rond di e pais a keda sera, lagando e muchanan pa hunga y construi popchi di sneu den parke- y jardinnan.

"Mi ta prefera di hunga den slee enbes di bay scol," Georgie Cunliffe di 7 aña a bisa for di un parke na London.

Meteorologonan a bisa cu Britania mester ta prepara pa un di dos dia di un clima friu awe cu mas caida di sneu plamando rond di e pais den oranan di ayera nochi.

Condicionnan familiar pa Oost Europa y otro paisnan norteño, a hinca e infrastructura di Gran Britania den un caos, ya cu su infrastructura no ta adecuado pa e friu. North di Francia tambe tabatin problema ora cu sneu a blankea Paris y ciudadnan rond, paralisando e sistema di trafico aereo y terestre na un paro. Lidernan comercial di Londres a bisa cu pa loke ta e capital so, tabatin un perdida di 69 miyon dollar den productividad perdi. E Federacion di Mini Empresa di e pais ta calcula cu si e mal clima sigui awe, e lo por costa e economia Britanico mas cu un biyon Pounds.

Tur vuelo pa y for di Heathrow, un principal hub internacional, a wordo cancela pa un rato prome cu un servicio limita a resumi cu tardanzanan largo y cancelacionnan.

Brote di Ebola na Congo a stabilisa

Segun a wordo bisa door di OMS

KINSHASA, Congo (AP) - Un brote di e birus di Ebola den un provincia remoto di Congo cu a causa 15 morto a keda stabilisa y no tabatin mas informe di casonan nobo den e ultimo simannan, asina a wordo bisa ayera door di Organizacion Mundial di Salud.

"E epidemia a keda stabilisa pero niun hende por bisa si el a caba," asina e representante di OMS, dokter Matthieu Kamwa, a bisa y a pidi pa keda vigila e situacion.

Tabatin mas o menos 50 caso di keintura hemoragico desde cu e brote a cuminsa den e provincia occidental di Kasai na final di november, aunke e ultimo caso ta data di 18 di januari, segun a wordo bisa pa dokter Adolphe Kongolo, un epidemiólogo di OMS.

E laboratorionan a confirma oficialmente cu 10 di nan a wordo causa pa e virus di Ebola, aunke cu Kongolo a indica cu algun victima a wordo dera prome cu por a tuma test di nan curpa pa haci analisisnan. Tin otronan cu ta wordo analisa ainda, el a agrega.

Ebola ta mata 90% di e personanan infecta y ta wordo transmiti via contacto directo cu e sanger of secrecionnan di un persona infecta of door di obhetonan contamina.

Aña pasa Ebola a mata por lo menos 187 persona den e mesun region di Congo. Na 1995 un brote di keintura hemoragico a mata 245 persona den un pueblo Congoles di Kikwit.

Sorpresa pasobra

Gadhafi escogi pa guia Union Africano





ADDIS ABABA, Ethiopia – Moammar Gadhafi di Libya a wordo eligi ayera como lider di Union Africano, un posicion cu e dictador excentrico pa hopi tempo ta buscando, tratando di pusha su nacion rico den petroleo den e panorama internacional despues di añanan di isolacion.

Algun lider Africano a ofrece elogio cu poco entusiasmo pa e escogencia di Gadhafi, kende a coy poder den un golpi di estado na 1969. Gruponan derechista ta señale como un modelo pober pa Africa na un momento cu logronan democratico ta haya un reverso na paisnan manera Mauritania y Guinea.

Un tempo exclui door di Occidente pa motibo cu e ta sponser terorismo, Gadhafi a bin ta tratando pa aumenta e presencia di Libya riba escenario global y su influencia regional – mediando den conflictonan Africano, ta sponsor esfuersonan pa plama Islam riba e continente y pusha pa creacion di un solo Gobierno Africano.

El a atende e sesion bisti den un "robe" berde cu diseñonan oro den dje y flankea pa shete homber extravagantemente bisti kendenan a bisa cu nan ta e "Reynan tradicional di Africa". Gadhafi a bisa e mas o menos 20 cabesnan di Estado cu e lo traha pa uni e continente den un "Estadonan Uni di Africa".

Gadhafi a yega e cumbre cu e shete hombernan, uno cargando un staff di 4 pia di oro, y a causa conmocion ora cu oficialnan di seguridad no a admiti nan pasobra cada delegacion ta ricibi solamente cuater ticket di entrada. Tur shete "Rey" a wordo sinta patras di Gadhafi ora cu el a acepta e presidencia.

"Mi ta kere cu e tempo cu ta bini ta tempo pa trabou serio y momento di accion y no palabranan," el a bisa.

E Presidencia di Union Africano ta un posicion rotativo den man di cabeznan di estado pa un aña y ta duna esun cu tin'e cierto poder riba e politicanan di e continente pero no tin un poder real.

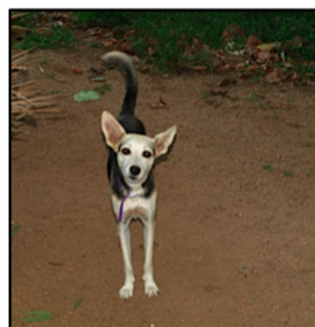
Diplomaticonan cu a atende e reunionnan porta sera den cual Gadhafi a wordo escogi a bisa cu diferente pais a opone fuertemente contra su nombracion, buscando alternativanan for di Lesotho y Sierra Leone. Sinembargo, e presidencia di UA ta rota entre regionnan Africano y Nort Africa no a ocupa e puesto desde 2000 ora cu Algeria a haya e presidencia.

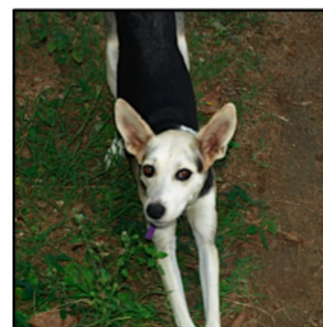
Reunionnan pa selecciona e Presidente ta wordo teni den priva. E lider ta wordo nomina usualmente y scogi pa consensus. Oficialnan di UA no kier duna detayes di e sucedido ni cuanto paisnan tabatin obheccion pa Libya haya e presidencia.

Clasificado

FOUND

IS THIS YOUR DOG?





LOOKING FOR OWNER.
DOG FOUND AT MORGENSTER.

PLEASE CALL FOR MORE INFORMATION AT:
5946884 / 5825677

Gangnan di Merca tin un miyon di miembro

Segun datonan di FBI

Washington (EFE) - Un miyon di integrante e 20 mil gangnan, cu ta comete delito na Merca, tin, segun informacion cu a wordo suministra ayera door di FBI, cu a alerta cu e gruponan ey ta expandiendo nan area di accion pa e suburbionan y e zonanan rural.

Den un informe publica ayera, Polis Federal (FBI) a constata cu e actividad criminal di e asociacionnan ey a aumenta aña pasa y ta ser pensa cu e lo sigui subi.

Autoridadnan a destaca cu e vinculonan di e pandiyanan, specialmente Hispano, cu e cartelnandinarcotraficantenan Mexicano, cu cual nan ta asocia pa introduci droga y inmigrantenan pa Merca.

Diesun gang ta funciona riba escala nacional, aunke recientemente algun organizacion regional a tuma un rol mas grandi den e distribucionnan di droga na cantidadnan grandi, manera Florencia 13, Fresno Bulldogs, Latin Disciples, Tango Blast y United Blood Nation.

E resto ta gruponan cu ta opera den bario y prisonnan, entre cualnan ta destaca Mexican Mafia (la Eme), centra den e prisonnan di California, unda cu e ta conta cu entre 50.000 pa 75.000 seguidornan.

FBI a alerta cu algun di e organizacionnan di prisoneronan ta dirigi e introduccion di algun kilo di cocaina y metanfetamina pa siman na Merca.

E estudio ta demostra cu e actividadnan di e gangnan "no ta simplemente un problema di e zonanan urbano. Cada bes nan ta move mas pa areanan suburbano, loke ta aumenta e potencial pa un aumento den e delitonan y violencia," asina Kenneth Kaiser, director adhunto di FBI a duna di conoce.

E documento ta calcula cu e gangnan ta comete un 80 porciento di e crimennan na algun comunidadnan.

Su tentaculonan tambe ta yega na forsanan arma, segun a wordo admit door di FBI.

E entrenamento militar cu miembroan di Sureño, Latin Kings y Los Vagos a ricibi ta converti nan den un menaza special pa orden publico, nan a adverti.

E estudio tambe ta afirma cu e pandiyanan ta usa paginanan popular di Internet manera Facebook y YouTube, y programanan di mensahe instantaneo plama nan plannan y elogia nan actonan.

Hasta nan ta presente den mercado di inmobiliario, unda pandiyanan manera Latin Kings, Black Disciples y Vice Lords ta laba parti di nan ganashinan cu compra fraudulento di propiedadnan, di acuerdo cu FBI.

E resultado di e informe, según FBI, lo ta mas violencia.





Zimbabwe a kita 12 cero for di nan moneda

HARARE, Zimbabwe (CNN) -- Zimbabwe a kita 12 cifra cero di su moneda mientras cu hiperinflacion ta sigui come su balor, asina Banco Central di e pais a informa ayera.

Patrick Chinamasa, actuando como Minister di Finanza di Zimbabwe a bay Parlamento siman pasa pa presenta presupuesto 2009.

"Hasta en bista di e actual retonan economico y politico cu nos economia ta pasando aden, e dollar Zimbabwe mester keda e moneda di e nacion, pa asina salvaguardia nos identidad nacional y soberania .... Nos moneda nacional ta un pilar economico fundamental di nos soberania," asina Gideon Gono, Gobernador di e Banco di Reserva di Zimbabwe a duna di conoce.

"Di acuerdo cu esey, e politica monetario aki ta revela ainda un otro programa necesario pa revalua nos moneda local, cu e adaptacion di e 12 ceronan riba e moneda cu ta haya efecto inmediato."

E decision aki ta nifica cu 1 triyon dollar Zimbabwe awor lo ta ekivalente na un dollar Zimbabwe.

E biyetenan bieu – cu esun di mas halto siendo 100 triyon dollar – no ta suficiente pa cumpra un kipashi – lo keda valido te cu dia 30 di juni, despues di cual nan lo stop di ta un forma legal di pago. Un dollar Mericano ta wordo cambia na riba 300 triyon dollar Zimbabwese.

E di tres intento aki pa kita e ceronan for di e biyetenan ta bini apenas seis luna despues cu Gobierno di Zimbabwe a ahusta su moneda como cu e tabata sigui perde su balor. Inflacion di record mundial cu ta den biyones di porcentahe – pero oficialmente ta na 231 miyon porciento na juli di aña pasa – rapidamente a come e balor di moneda atrobe. E biyete di mas halto den e setnan nobo ta 500 Zimbabwe dollars.

Hopi comerciantenan di Zimbabwe a stop di acepta moneda local, prefiriendo placa extranhero debi na e hiperinflacion. Siman pasa, e Minister di Finanza Patrick Chinamasa, a permiti e uso general di moneda extranhero.

Apesar di esaki, e dollar di Zimbabwe ta den un escasez agudo, resultando cu hopi hende ta drumi pafo di banco sperando di haya placa e siguiente dia.



CLASIFICADO ECONOMICO



PERSONAL GRATIS MAX 20 PALABRA - TA ACEPTA AVISO FOR DI 9:00AM - 4:00PM

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT #22

TA BENDE
Un Nissan Sentra '00 B14 Afl. 6500,- o.b.o. Tel: 560-7053

TA BENDE
Mustang 1980 body LX motor 302, overhaulled, interior fura nobo cu excepcion di dak. Tel: 593-8683

TA BENDE
Porsche 944 '85 bon condicion cu algun parts nobo pa instala. hunto cu resto di porsche 944 ; 86 pa parts. Tel: 593-8683

TA BENDE
Toyota Corola GLI '08 full equipped, leather seats, bao di 4000km cori. Perffect condicion pa mas informacion please yama Tel: 593-8683

TA BENDE
Sofa 3 sit Afl. 375,=, sofa 2 sit Afl. 250,= TV sharp 29" Afl. 250,= Hoek keuken kast 2 meter Afl. 250,= 3 lui stoel rotan Afl. 100,= 1 pers bed box spring Afl. 50,= Calle Cocolishi #5 pa zuid di H.G. Supermarket. Pa mas informacion pasa despues di 5:30pm

TA BENDE
Diferente mueble, articulo pa baby, tur prijs ta negociabel. Paraguana #5D, Tel: 587-7499 Patras di Texaco Tanki Leendert

TA BENDE
Un Suzuki Wagen R '00 falta un luz dilanti, airco, automotic, turbo Afl. 3.800,= Pa mas informacion yama Tel: 567-4997

TA BENDE PA MOTIBO DI VIAHE



Prijs:
Afl. 44.000,=

CHEVROLET AVALANCHE 2002

Color Preto, 3" body lift, ful equipped, leather interior, motor V8 VORTEC 5300, Pioneer stereo CD, radio AM-FM, Mp3, Woofer grandi den baki, mata buro dilanti, bala pa ranca boto, trailer etc. sunroof, side steps, electronic front seats, 4x4 wheel drive, tire Mickey Thomson Baja MTZ 315/70/17".
PRIJS TA DISCUTIBLE.

Tel: 594-9990

EL HOMBRE DE LA GUADUA
Instructor de artesanía de colombia



La Guadua Es Prodigiosa,
La Naturaleza La Doto De
Bajo Peso Y Gran Capacidad
De Soporte,
Alto Esfuerzo De Compresión,
Flexion Y Atracción



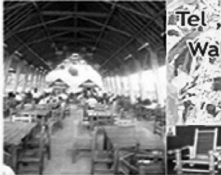
Llegando A Remplazar Muchos
Kilos,de Hormigón O Acero



Es Un Material Altamente Eficiente,
En Techos,estructuras Y Otros Usos.



Para Mayor Información.
En Proyectos Especiales Comuniquese Con .
Wualnery Gutiérrez
Tecnólogo Estructural Y Artesano.
Maderas Y Guadua.



Tel , 0057 - 316679.2299, Email
Waldojuanpa@hotmail.es -col
Tel 7452431 Aruba





FOR SALE
House in Tanki Leendert, marketprice Afl. 349.500,- asking price Afl. 290.000,= 4 bedr/3bathr. erfpacht, 936m2, with fruitgarden, appraisel resport. Tel: 594-4851 / 563-5101

TA BENDE
SHIH-TZU puppy's full breed ontworm y vacuna Afl. 900,- Tel: 593-0833

TA BENDE
Un mesa di sala di palo cu top di glas y 2 latchi pa Afl. 200,= Tel: 561-1310

TA BENDE
Garoshi di cuminda full equipped cu su hotplate, deepfrie, steamtable, grill di carbon, full stainless steel Tel: 740-5693

TA BENDE
Un Woontrailer 4x7meter pa solamente Afl. 4000,= Tel: 588-9336 / 964-9491

TA BENDE
2 Yamaha Bashee ganga. Si bo ta interesa por yama Tel: 566-4176

TA BENDE
Un motor 5E-FE pa Afl. 1800,- Pa mas informacion yama Tel: 562-2654

TA BENDE
Betonmatten di 8mm pa mas informacion yama Tel: 562-6094

TA BENDE
Set di sofa pa mas informacion yama Tel: 562-1777

TA BENDE
"As is where is" Un set di sala un sofa y dos stoel. Tel: 563-1175 / 523-3364

GAREGE SALE
Dia 31 di Januari, '09 di 10am pa 2pm tur cos mester bai, tin varios articulo di cas. Druivenstraat #2 Banda di Ex-Boumaatschappij. Tel: 744-1763

TA BENDE
Un set di sala. Pa mas informacion yama Tel: 562-1777

FOR SALE
Hyundai Getz 2006 turbo diesel std, Afl. 19.000,= Tel: 566-7985

TA BENDE
Un laptop HP Omnibook 6000 P3 1,36Ghz 128 MB, 6 GB cd-rw Afl. 650,= (battery doen't hold charge. Tel: 742-6171

TA BENDE
Warehouse, cas pa biba of oficina, edificio comercial, tereno eigendom, tur na bon prijs Tel: 745-7525

TA BENDE
Shih-TZU Puppies ontworm y vacuna Afl. 110,= Tel: 593-0833

TA HUUR

TA HUUR
1 apartment na Papilon 42 pa mas informacion Tel: 562-4477

TA HUUR
Bunita apartment na Seroe Blanco di 2 piso espacioso, 2 camber, 2 baño, full muebla, cable TV y gas inclui. Tel: 582-5535 / 746-8058

TA HUUR
Apartment pa mas informacion yama Tel: 745-4117

FOR RENT
San Nicolas house 3 brd, 1 bath, large covered garage, close to gate 8 of Valero. Tel: 584-7991

TA HUUR
Na Pos Chiquito apartment full muebla inclui coriente awa, y cable Afl. 850,- Tel: 592-7065

TA HUUR
Aruban Resort week 01 Friday to Friday #3518 F-front Jan 2 thru 9, 2009. Pa mas informacion Tel: 582-2320

TA HUUR
Un cas na Boegoeroei #39-N pa un perosna of pareha. Pa mas informacion yama Tel: 587-2115 of 594-2140

TA HUUR
Un apartment awa, coriente, cable inclui Afl. 600,- pls. deposit. Pa mas informacion please yama Tel: 562-1494

TA HUUR
Un apartment semi muebla na Pavia Afl. 800,= p/l. awa, coriente no ta inclui. Tel: 593-6744

TA HUUR
Apartment na Bubali Afl. 600,= inclui gas, cable, awa. exclusive internet y lus, sin muebles disponibel. Tel: 560-7319

FOR RENT
Sabana Basora, end of Cul o sac 3 bedr/3bathr, mostly furnished Afl. 2200,=p/m. + deposite Tel: 594-4851 / 563-5102

FOR RENT
One bedr house in Saliña Cerca, partially furnished or semi furnished Afl. 1100,= p/m. excl. utilities Tel: 594-4851 / 563-5102

TA HUUR
Studio Apartment na Patiastraat #4. Pa mas informacion yama Tel: 560-9904

TA BUSCA

TA BUSCA
Pa cumpra 1 Outboard motor di 10 of 15 HP 1 boto cu trailer chiquito ± 12" pa mas informacion Tel: 745-7525

TA BUSCA
Tereno 1000m2 - 2000m2 den area di Ponton, T. Leendert, Paradera. Pa mas informacion Tel: 594-6797

TA BUSCA
Cas den area cu poco cas. Cu tereno grandi. Pa mas informacion please yama Tel: 594-6797

TA BUSCA
Un trailer pa huur pa wak Carnaval. Pa mas informacion yama Tel: 594-0209

TA BUSCA
Auto Nissan A. Tilda y auto Toyots Yaris 06/07 of 08 pa cumpra urgente. Tel: 741-6521 / 562-2451

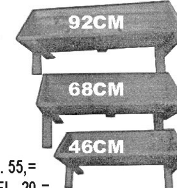
LOOKING FOR
A tutor for a 3 year old boy 2x per week, 1 to 2 hours per day, afternoon hours. Call 588-4242

SERVICIO

SERVICIO PUBLICO
Les di landamento pa adulto y mucha. Diploma "A te cu F" pa mas infor: Tel: 594-9069

SERVICIO PUBLICO
Nos ta diagnostica computer di tur marca di auto. Pa solamente Afl. 50,= Tel: 592-7225

ARUBIANO CRIOLLO
TA BENDE 3 SIZE DI BAKI PA ALOE
BON PA DECORA JARDIN
Grandi **Afl. 55,-**
Mediano **Afl. 35,-**
Chikito **Afl. 20,-**



KARETIA GRANDI AFL. 55,=
KARETIA CHIQUITO AFL. 20,=
WEST PUNT #11-C • TEL: 564-3351 /569-6860
Delivery minino 2 chiquito

SERVICIO PUBLICO
Carpinte cu hopi aña di experiencia den traha gabinet di cushina pa tur sorto di blafon di cas of negoshi, pega porta, verf cas. **Na un prijs rasonabel** Tel: 5656876

SERVICIO PUBLICO
Ta duna bijles/begeleiding pa mucha. Pa mas informacion Tel: 566-7985

SERVICIO PUBLICO
Nos ta duna sericio di verf y designpa tur trabao decorativo y artistico pa cas of negoshi Tel: 749-9120

SERVICIO PUBLICO
Nos ta traha video promotiona y muziek pa jingel pa marketing riba internet Tel: 749-9120



Mementomori Funeral Home N.V.
Yolanda-Leo-Eugene
Tel: 5833358 - Fax: 5837711
http://www.mementomori.net

***"For life and death are one,
Even as the river and the sea are one."
Kahlil Gibran***

With deep sympathy we announce the death of:



Eleonore Eloisine Boasman

better known as: "Eloisine "
who passed away on february 2nd. 2009 at the age of 83.

Date of funeral will be announced later.



Mementomori Funeral Home N.V.
Yolanda-Leo-Eugene
Tel: 5833358 - Fax: 5837711
http://www.mementomori.net

Gradicimento / Invitacion

Na nomber di su esposa, yiunan y demas famia di:



Jose Maria Werleman

Kier a gradici tur esnan cu a duna un palabra di Consuelo via avisonan den corant, telefoon, kaarchi, telegram of e-mail y na tur esnan cu a compaña nos den oracion.
Nos kier a gradici tambe e persona cu a yega y cu a duna prome auxilio na nos ser keri, personal di ambulance, polis y comunidad cu a sa di coopera pa asina nos ser keri por a yega hospital mas liher cu ta possible.
Personal di Eerste Hulp, Intensive care (I.C.U.), Dr. Casper Lacle, Dr. Benjsmin Croes, Dr. Meelis, Dr. Peperkemp.
Tambe nos kier a gradici personal di Aeropuerto Reina Beatrix, tur su coleganan, staf y directiva di Security Crime Prevention Aruba.

Alaves nos ta invita tur famia, bisiña y conocir pa asisti na tres santo sacrificio di misa:
diamars 3 di februari, diahuebs 5 di februari, diasabra 7 di februari 2009 tur pa 7'or di anochi na misa Santa Filomena na Paradera. Despues di misa di diasabra 7 di februari 2009 lo tin un santo rosario na cas Paradera 178.
Boso presencia ta altamente aprecia.

Oracion al espirito santo



Espirito santo tu que me aclaras todo que ilunina todos los caminos para que yo alcance mi ideal tu que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los momentos de mi vida estas conmigo Yo quiero en este corto dialogo agradecerte por todo y con firmar que nunca quiero separarme de ti por mayor que sea la ilucion material Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gloria perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los mios amen.
Rece durante 3 dia hacer la peticion despues de los 3 dia
Publicar en una Lo reccibe la gracia
L.L.S.





Mementomori Funeral Home N.V.
Yolanda-Leo-Eugene
Tel: 5833358 - Fax: 5837711
http://www.mementomori.net

***" Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haña forsa.
Ps. 23:1,2,3***

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa fayecimento cristian di nos querida mama, wela, bisawela, tanta y suegra stima:



Sra.vda. Petra Salazar-Toppenberg

mihor conoci como: "Petra"
9 september 1922 - 1 februari 2009

Na nomber di su:

esposo: † Nicolas Salazar

yiunan: Ricci y Leonardo Tromp y yiunan
Ronulfo Salazar
Alba y Purcey Elizabeth y yiunan
Elizabeth y Pedro Perez y yiunan
Haydee y Ronnie Gomez y yiunan
Mirlanda Salazar
Jorge y Wendy Salazar y yiu
† Roque Salazar y
Thea Tromp y yiunan
Mercedes y Norman Dijkhoff y yiu
† Jose Salazar
Astrid Geerman y yiunan
Aischell Salazar y yiu Mirope Salazar y famia na Colombia

nieta y nietonan: Edmundo, Nathaly, Tarsis, Miguel, Raquel, Sandra, Javier, Rodrigo, Tamara, Xiomara, Genevieve, Errol, Amber, Brighton, Emanuel, Stephanie, Kyra, Lyshah, Kiarah, Sergio
bisanieto y bisanietanan:Melissa, Kevin, Zachary, Shakym, Valeria, Darren, Dashant, Jader, Aimee, Steve, Dylan, Oriana, Aldrick, Zahira

sobrino y sobrinanan, primo y primanan, comer y compernan, ihanan

famia:Salazar, Toppenberg, Tromp, Perez, Elizabeth, Gomez, Orman, Dijkhoff, Geerman, Jie-Sam-Foek, Thiel, Llanes, Croes, Freitas, Kelly, Barrera, Becerra y demas famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e acto di entiero cual dia y ora lo wordo anuncia despues.

Na lugar di flor of krans un donacion pa "Edmund Harms Foundation" lo ta altamente aprecia. Lo tin un box disponibel den Misa pa e bunita gesto aki.

Adres pa condolencia: **Mementomori Funeral Home**
diaranzon 4 y diahuebs 5 di Februari 2009
di 7'or pa 9'or di anochi

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.

"Señor ta mi wardador mi'n tin falta di nada. Den cunuco di yerba bèrdé e ta ponemi sosegá. E ta hiba mi na awa trankil pa mi bolbe haña forza"



Minerva Rosa Ras Brito

Miho conoci como Mamini of Mini
* Nov. 16, 1927 † Jan 30, 2009

Na nomber di su esposo : Luis Beltran Ras
Juinan: Luis "Tico" Ras, Sandra y famia
Henry Ras y famia
Jenny Ras y famia
Jairo Ras, Rebecca y famia
Raimo Ras, Donna y famia
Arleen Ras, David y famia
Noime Ras, Marilinda y famia
Zulimy Ras y juinan
Marta y Tomas Ras y famia
Nidia Ras y famia
Leila Dubero Ras y famia
Carla, Daniel Batmanli Inocencia
Nietonan: Michael Ras y famia
Tailin Ras y famia
Alberto Ras
Carmen Ras y famia
Henry Jr. Ras y famia
Shayla Hernandez Ras y famia
Lymarie Ras y famia
Stephanie Ras
Jasmyeal Camacho
Jesenia Camacho y famia
Leilani Ras
Jairo Jr. Ras
Nicole Ras
Blanca Janete Ras
Miguel Angel Ras
Vieris Ras
Kristine Ras
Krystal Ras
Noime Jr. Ras y famia
Mariliese Ras
Brianna Ras
Joel Torres y famia
Joally Torres
Jaileen Hidalgo
Leilani Winterdaal y famia
Leimarie Sanchez
Vieris Odor Ras y famia
Geraldine Blom Ras y famia
Eldrick Ras
Rodney Ras y famia
Francis Ras y famia
Lissette Dirksen Ras
Glenrick Ras
†Ryan Dubero
Edward Dubero
Tatiana Britten Dubero y famia
Tur bisnietonan y tataranietonan
Rumanan na Colombia:
Carlos Polo Gutierrez
†Tomas Polo Gutierrez
Jose Manuel Brito Gutierrez
Noyme Lozano Gutierrez
Aydee Lucia Polo Sarmiento
Gloria Polo Figuera
Raul Polo Figuera
Pedro Pablo Polo Sarmiento
Nubia Polo Sarmiento
Lucia Polo Galindez
Minerva Polo Sarmiento
Carlos Alfonso Polo Galindez
Pedro Jose Polo Galindez
Noelba Rosa Pola Figuera
Como Ruman: Ana Dirks, Edgar Porino
Amiganan stima: Carmen Ruiz "Mai Carmencita" , Estela Moreu, Carmen Ras, Micaela Maduro, Isabel Soto - ST. Croix
Bon Bisinanan: Juli Fontain and Nayla
Juinan di crianza: Emile de Cuba y rumanan na Hulanda, Richard Lynch - St. Croix
Famianan: Ras, Brito, Polo, Lozano, Rivera, Velasquez, Hernandez, Camacho, Torres, Winterdaal, Sanchez, Odor, Blom, Dirksen, Britten, Dubero, Toppenberg,Van der Berg, Van der Linden, Boezem, Thiel, Becker, Wyatt na St. Maarten, Ramos, Kock, Geerman, Soto, d,Abreu, Perez, Parrilla na St. Croix. Famia Jaquez, Remak na Florida, Montaner y Croes tur comer y compernan .
Acto di entiero lo tuma lugar Diamars 03-02-2009, 2'or pa 4'or di atardi na Misa Fatima na Dakota y despues saliendo pa Santana Catolico na Playa.
E restonan mortal ta reposa for di 11'or na Aurora Funeral Home .

Enbez di flor of krans lo ta bai tin un box disponibel den Misa pa un Bon Causa. Adres pa condolencia : Antiguaweg # 5
Nos ta disculpa si den nos tritesa nos por a lubida un of otro famia.
Despues di entiero nos no ta ricibi condolencia na cas.

Oracion a San Antonio de Padua



Para encontrar las cosas perdidas

San Antonio de Padua
Que en padua naciste
Y en Portugal aprendiste
Letras para predicar
Un dia estando predicando
Vino un Angel y te anuncio
Que a tu padre lo iban a matar
Saliste, y al salir el Rosario perdiste, tres
Voces al cielo diste,
Que las cosas perdidas
Sean aparecidas,

Olvidadas recordadas y
Las ausentes presentes



GRADICIMENTO / INVITACION

Na nomber di su esposo Chin Kelly, yui Yarelyn y esposo Edward, nieto Yaedard, rumanan, subrino- y sobrinanan y demas famia nos kier a gradici tur esnan cu a sostene nos durante enfermedad, fayecimiento y entierro di nos defunto stima



AURELIANA JACINTA "AURA" KELLY – BOEKHOUDT

Nos ta aprecia y manda danki na tur esnan cu a manda email, SMS, telegram, krans, flor, anuncionan den corant, cu a yama nos y a haci un donashon na Wilhelmina Kanker Fonds y Santana Pastoor Kraanwinkel. Un danki special ta bay na Dr. John Croes, Dr. Anaya, Dr. Wassenaar , Dr. Ernesto Rodriquez, personal di Dr. Horacio Oduber Hospitaal , servicio di ambulance y voluntarionan di Wilhelmina Kanker Fonds pa nan excelente servicio durante e enfermedad di nos difunto stima.

Di curazon nos kier a gradici tur su ayudantenan: Sra. Martina Franken, Sra. Maria Figaroa, Sra. Jo-Anne Caster pa nan tremendo cuido, haci cu hopi pasenshi y amor.
Un gradicimento special tambe ta bay pa Sr. Teofilo Figaroa, Sra. Trina Maduro, Lito Lacle y famia, Torbio y Mena Gomes y famia, Alvin y Shirley Leest y famia y demas familiares cu di un of otro manera a juda nos.
Un danki na Scouting Aruba, especialmente Grupo Scout Ora Ubao y tambe miembronan di Scouting di Curacao, Blue Army, Staff & Personal di D.O.W., C.B.S.,A.A.A. NV., Grupo di Orashon Cristo Amor y Paz, Pastoor Mariano, Pastoor Rey, Ruben Maduro, Koor Divino Niño y na Aurora Funeral Home pa nan excelente servicio y consehonan.

Alavez nos ta invita tur famia , bisiña, amigo y conocirnan pa e siguiente Santo Sacrificionan di misa na Iglesia Sta. Filomena na Paradera:

Dialuna ***2 Februari 2009 pa 7 or pm.***
Diahuebs ***5 Februari 2009 pa 7 or pm.***
Diasabra ***7 Februari 2009 pa 7 or pm.***

Despues di misa Diasabra 7 Februari 2009 lo tin un Santo Rosario na cas, CASIBARI 10 E.

Boso presencia lo ta altamente aprecia.

Cu Aura sosega na paz den brasa di Senor.

Nos ta yuinan di Dios

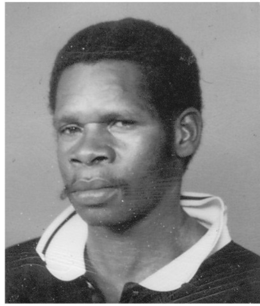
Pordoná i lo bo ta pordoná

Esun ku venga lo sinti vengansa di Señor; Dios ta tene kuenta rigorosamente ku su pikanan. Pordoná bo próhimo tur malu ku e la hasi bo, e ora ei Dios lo pordoná bo, bo pikanan, si bo pidié. Ora un hende tin un otro na kurason, bo ta kere e por spera ku Dios lo dun'é bida I salu? Ora un hende no tin kompashon ku un hende meskos kuné, bo ta kere e por pidi Dios pordon pa su mes pikanan?

Bijbel ta siña nos: Sirag 28: 1-4

"In my Father's House there are many mansions, there fore I go to prepare for you;"

With deep sympathy we announce the passing away of



Anthony Hodge

Better known as "Nozie, uncle Nozie, Cabu"
***28/08/1966 +1/02/2009**

Left to mourn are his

Step mother: Ada Baptist & Henley

Step nieces: Amew Jones & family
Sinaida
Betre

Step nephew: Levebre Cremony & family

Brother & Sister in St.Thomas

Neighbors: Zoraida Mingo, Connie, Annie, Astrid, Louisa, Brother Vos

Nozie was related to families: Hodge, Baptist, Jones, Beltre, Cremony, Hovi, Thomson

Please accept our apologies if in our grief we inadvertently omitted any other family members.

Funeral of the late **Nozie** will take place on **Thursday 5th of February, 2009** at Ad Patres. The **body** will be **laid** out from **8:00 a.m. – 10:00 a.m.** Followed by a **service** . Then leaving to the **Catholic cemetery** in San Nicolas.

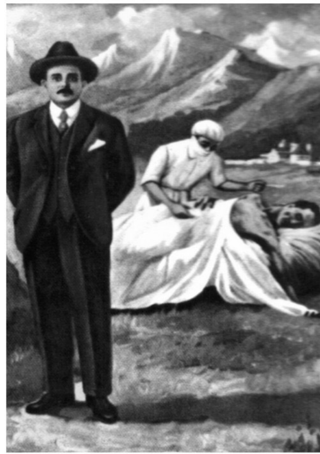
Address for condolences: Ad Patres from 19:00 - 21:00 on Wednesday February 4th, 2009

We regret that after the funeral we cannot accept condolences.



Oh Dios, que por mediación de la Santísima Virgen otorgaste a San Josemaría, sacerdote, gracias innumerables, escogiéndole como instrumento fidelísimo para fundar el Opus Dei, camino de santifica-ción en el trabajo profesional y en el cumplimiento de los deberes ordinarios del cristiano: haz que yo sepa también convertir todos los momentos y circunstancias de mi vida en ocasión de amarte, y de servir con alegría y con sencillez a la Iglesia, al Romano Pontífice y a las almas, iluminando los caminos de la tierra con la luminaria de la fe y del amor. Concédeme por la intercesión de San Josemaría el favor que te pido... (pídase). Así sea.

Padrenuestro, Avemaría, Gloria.









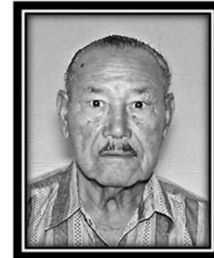
Saint Jude, Apostle of Christ pray for us.



Aurora Funeral Home
Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

GRADICIMENTO / INVITACION

Nos ta gradici di nos curason tur esnan cu a demostra nan atencion y of a compaña nos durante fayecimento y entiero di nos difunto stima:



Agustin Lampe

Un gradicimento special ta bai na tur esnan cu a manda flor, krans,telegram y jamada telefonico, A tur famia danki pa bo sosten , Bisinjanan, amigonan, Personal di Dr. H.O.H Boso atencion y presencia tawata un gran Consuelo pa nos .

Alabez nos ta invita pa 2 Santo Sacrificio di Misa cual lo tuma lugar:
Diamars : 03-01-2009 pa 7'or di anochi
Diabierna 06-01-2009 pa 7'or di anochi, na Misa Santa Filomena, despues di Misa nos tin un Rosario na cas.

Boso precencia ta altamente aprecia



San Josemaría Escrivá
Fundador del Opus Dei
ORACIÓN

Oh Dios, que por mediación de la Santísima Virgen otorgaste a San Josemaría, sacerdote, gracias innumerables, escogiéndole como instrumento fidelísimo para fundar el Opus Dei, camino de santifica-ción en el trabajo profesional y en el cumplimiento de los deberes ordinarios del cristiano: haz que yo sepa también convertir todos los momentos y circunstancias de mi vida en ocasión de amarte, y de servir con alegría y con sencillez a la Iglesia, al Romano Pontífice y a las almas, iluminando los caminos de la tierra con la luminaria de la fe y del amor.
Concédeme por la intercesión de San Josemaría el favor que te pido... (pídase). Así sea.
Padrenuestro, Avemaría, Gloria.

Oracion a la Rosa Mistica

A ti vengo con toda la fe de mi alma a buscar el sagrado consuelo, en mi dificil situacion no desampares. Las puertas que se hand de abrir en mi camino sea tu brazo poderoso el que los abra para darme la tranquilidad que ansio 3 peticiones oficiales suplica que hace un corazon afligido por duros golpes del cruel destino que lo ha vencido siempre en la fecha humana, ya que si tu poder divino no intercede en mi favor sucumbire or falta de ayudo, brazo poderoso asisteme, amparame y conduce me a la gloria celestial. Gracias dulce Jesus. Rece por 15 dias para los casos mas dificiles empezando el viernes publicar antes de 8 dias.

" Den Bo, Señor, mi ta busca mi refugio"

Cu hopi tristesa na nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios
Nos ta participa cu a fayece cristianamente di nos kerida Mama, Welita y Suegra :



MARIA TRINIDAD RUIZ-RUIZ
Mihor conoci como "Ninita"
Vda. Di Julian Ruiz Q.E.P.D

Na nomber di su :

Yiunan : Anthony Ruiz y Anoeska Wever
Franklin y Evelin Ruiz-Croes
Evan Ruiz

Manera yiu : Catarina y Calito Sanchez y famia
Rosa y Josef Műnzenhofer y famia

Nietonan: Angelique, Jonatham, Jennifer, Jose Antonio, Renzo, Liza
Ridley, Michael y Cristopher.

Rumannan : Efraim "Efi" y Grecia Ruiz y famia
Famia di † Chita de Windt
Famia di † Cecilia Elmondalek
W. Eduardo "Eddy" Ruiz y famia y Beulah
Marco "Feki" y Erna Ruiz y famia
Carlotica Ridderstap-Odor y famia
Famia di † Ben Toppenberg
Famia di † Ninita de Lannoy

Swa : Juan y Regina Ruiz y famia

Ta invita demas famia, amiga y conocirna na acto di entiero cu lo tuma lugar Diaranson 04-02-2009
Pa 4'or di atardi saliendo for di Misa San Francisco na playa y despues pa Santana catolico na Noord.
For di 2'or e defunto ta reposa den Misa San Francisco na Playa.

na lugar di flor y krans un donacion na Fundacion Alzheimer Aruba lo ta altamente aprecia.

Adres pa condolencia : Aurora Funeral Home, Cumana # 76
7'or pa 9'or di anochi
Diamars 03-02-2009
nos ta pidi nos disculpa si den nos tritesa nos por a lubida un of otro famia

despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.





Oracion a Santa Clara



Santa Clara que seguiste a Cristo con tu vida de probreza oracion, haz que Entregando nos confieis la providencia del padre Celestial en el entero abandono, acceptando derenamente su divina bondad, Santa Clara bella y hermosa, ilumina mis caminos para la gloria y la victoria, librame de los enemigos y de los problemas. Pido a Santa Clara que cubre mi cabeza con su manto sagrado. Guiame Santa Clara para que yo pueda resolver todos mis problemas. Amen. Rezar esta oracion mas 9 Ave Maria, 9 dias, con una vela encendido en la mano, el ultimo dia dejar la vela finalizar. Hacer tres peticiones, un negocio y 2 imposibles. Publica al noveno dia.



" Cerca Dios so mi alma ta na pas, ta di dj'E mi salbacion ta bini. "
Ps. 62:1

A fayece cristianamente:



Servando Solognier

mihor conoci como: "Sep "
23 oktober 1922 - 2 februari 2009

Na nomber di su:

yiunan di criansa:Maikel Centeno y Jenndith y yiunan
Teresa y Antonio Gomez y famia
Ramon Faneyte y famia na Venezuela
Maria y Rosindo Colina y famia
Victor Faneyte y famia
Luis Faneyte y famia na Corsow

nietonan stima:
Judith y Mike y fama
Rudolf y Gracita y famia
Andresito y Selsa y famia
Justo y Astrid y yiunan

ruman:Francisco Sologgnier y famia
cuna: Sra.Vda.Betty Solagnier y famia

sobrino y sobrinanan, primo y primanan, su ex-coleganan di Lago y CMBank, Foundation Alzheimer

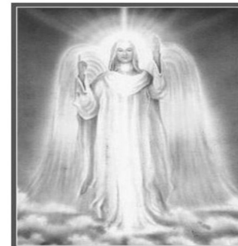
famia: Solognier, Solagnier, Centeno, Altamar, Faneyte, Gomez, Colina, Paula, Marchena, Quandus, Maduro, Geerman, Kock, Dorothal y demas famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e acto di entiero cual dia y ora lo wordo anuncia despues.

Adres pa condolencia: **Funeraria Zepp Wever**
diaranson 3 di februari 2009 di 7'or pa 9'or di anochi

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.







Aurora Funeral Home
Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

GRADICIMENTO / INVITACION

Nos ta gradici di nos curason tur esnan cu a demostra nan atencion y of a compaña nos durante fayecimento y entiero Di nos difunto stima:



Gilberto (Betto) Willems

Un gradicimento special ta bai na tur esnan cu a manda krans, telegram y yamada telefonico, tur famia danki pa boso sosten, bisinjanan, amigonan, conocirnan , equiponan di Kenro y Sprite Angels Softball Team, Bijard Team, Shot Bolas Team ,Glenn Ascencion y na Aurora Funeral Home pa nan excelente servicio y consehonan.
Boso atencion y presencia tawata un gran Consuelo pa nos.
Alabez nos ta invita pa 3 Santo Sacrificio di Misa cual lo tuma lugar:
Diamars: 03-02-2009 pa 7:00 di anochi
Diahuebs: 05-02-2009 pa 7:00 di anochi
Diasabra: 07-02-2009 pa 7:00 di anochi, na Misa Inmaculada Concepcion, despues di Misa nos tin un Rosario na cas.
Boso prencencia ta altamente aprecia.

Pa medio di esaki ta invita famia y conocirnan pa un Santo Sacrificio di misa pa recorda 7 anja di fayecimento di nos defunta stima:

Bertha Almary- v/d Linden

Cual lo tuma lugar dia 3 di Februari 2009 pa 7or di anochi na misa Sacrado Curazon na Savaneta. Boso presencia lo ta altamente aprecia.

Di su esposo y juinan.







Sende 3 bela 3 dia sigui den awa cu sucu na honor di Arcangelnan Miguel, Gabriel, Rafael pidiendo bo deseo mas dificil.
Publica e di 3 dia y e di 4 dia bo ta ricibi bo deseonan.

Bo devoto, **E.C.**



Las Cuatro Condiciones

Las cuatro condiciones que recomendaba el Padre Juan, para obtener favores del Divino Niño Jesús.
1ra. Ofrecerle la Santa Misa Durante Nueve Domingos y confesarse y comulgar al menos en uno de ellos.
2do. Dar una libra de chocolate (o equivalente en dinero o en comida) a los pobres.
3ro. Si la persona es pudiente dar un mercado para familias pobres (o su equivalente en dinero). No repartir en la calle porque se forma desorden.
4to. Propagar la devoción al Divino Niño narrando a otros los milagros que Él hace a sus devotos y repartiendo novenas estampas,



AGENCIA FUNERARIA
ZEPP WEVER
Caya Betico Croes 49-c/d
Tel: 5821612 Fax: 5827442



Señor ta mi wardador,
Mi n'tin falta di nada;
Den cunucu di yen di yerba berde
E ta ponemi sosega.
E ta hibami na fuent'I di awa fresco
Pa mi bolbe hanja forsa.
Salmo 23;1

Cu Honda pena pero conforme cu Dios su boluntad, nos ta anuncia fallecimento di J



Juvencio Segundo Valles-Gelvis

*26-01-1957
+01-02-2009

Na nomber di su casa: Ofelia Valles-Gelvis
Yuinan Stima: Marlee
Anibel Segundo
Milly Patricia
Rumanan: Elsa Valles y yuinan na Venezuela
Mercedes y Richard Orman y yui na Aruba
Deixi y Victor Bravo y yuinan na Venezuela
Argenis Valles y familia na Venezuela
Argelia y Henry Bravo y familia na Vevezuela
Javier y Ofelia Valles y familia na Venezuela
Pedro Valles y familia na Venezuela

Swanan y Cunanan na Venezuela
Sobrino y Sobrinanan, Tanta y Omonan,Primo y Primanan na Venezuela y Aruba.
Comer y Compernan.Tur su amigonan di SV Bubali Domino Team,Water Gate,Orlando Jaquin y su amigonan,Agustin y su amigonan de La Ronda,amigonan di cas y conocirnan di Aruba Beach Club.
Bisinanan: Joy Croes y familia
Mary-Ann y Shawn Kock
Alfredo Pere Gil y familia
Rubiela Gonzalez y familia
Vladimir Ascanio y familia
David Nenri Quez y familia
Coleganan di trabou.
Demas familia: Valles, Hermoso, Gelvis, Orman, Bravo, Lopez,Pas<Guanipa, Arcaya, Blanco,Croes,Kock,Sanchez.
Disculpa si den nos tritesa por a lubida algun famia.

Dia y acto di entierro lo wordu anuncia despues
Adres Pa Condolencia: Agencia Funeraria Zepp Wever
Caya Betico Croes # 216
Dia: Diamars 3 February 2008
Ora: 7or pm pa 9or pm

Sint Maarten a saka tur produkto ku pindakas for di rèki



WILLEMSTAD – Miéntras ku na Kòrsou ta vigilando e situashon, na Sint Maarten a tuma medidanan ku ta bai mas leu: a saka tur produkto di pindakas for di rèkinan di tur supermerkado.

Diputado di Salubridat Publiko di e isla Maria Buncamper-Molanus a bisa ku esei ta relashona ku e peliger serio ku a bin dilanti ultimo dianan.

Inspektornan di salubridat na Sint Maarten a saka produktonan di Peanut Corporation of America, Keebler i produktonan Amos for di rèki, komo ku tin sospecho ku nan por ta kontaminá ku e bakteria di salmonella. E produktonan ku a saka no solamente ta bòter di pindakas so, pero tambe kuki, cracker, mangel, eiskrim i produktonan di trigu ku ta kontené pinda.

Problemanan ku salmonella a mata 8 persona i hasi mas ku 500 hende malu den diferente estado na Merka. Diputado di Salubridat Públiko Maria Buncamper-Molanus a urgí residentenan di e isla pa nan tuma e atvertensianan aki masha serio. Segun e diputado, ta vigilando e situashon na Merka masha di serka. "Awor aki nos mester tuma e medida aki komo ku ta mihó tin garantia ku duda", asina e diputado a bisa.

Aki na Kòrsou siman pasá Gobièrnu di Kòrsou a anunsiá, ku e ta vigilando produktonan ku posibelmente ta kontaminá ku salmonella di serka. No a tuma e medida pa saka e produktonan for di rèki manera Sint Maarten si a hasi. Intentonan pa haña un komentario di GGD no a duna resultado, komo ku funshonarionan ta bisando ku e úniko ku por duna komentario ta gobièrnu. Gobièrnu di Kòrsou a informá, ku por a tuma nota ku outoridatnan merikano ta investigando diferente kaso di infekshon ku e bakteria di Salmonella.

Den e kaso aki ta trata di e tipo di bakteria di Salmonella typhimurium ku ta un bakteria ku normalmente ta biba den tripa di bestia. Si esaki resultá den kurpa humano pa vianan di kuminda, e ta kousa kram den barika, diarea, keintura i sakamentu. Den kasonan hopi ekstremo hasta por kousa morto.

Outoridatnan merikano a bin deskubrí ku e pindanan kontaminá a originá for di e planta "Peanut Corporation of America" situá den e estado di Georgia na Merka. E planta aki ta prosesá pinda den diferente forma i ta entregá esaki na bulk na fabrikánan ku ta traha produktonan final ku ta kontené pinda komo ingrediente manera mangel, pindakas, buskuchi, eiskrim, sous etc. Te ku 21 di yanüari 2009 e kasonan na Merka a suma 483 den diferente estado.

Na Kòrsou no a registrá ningun kaso ainda relashoná di salmonellosis dor di pinda. Servisio di Salubridat Públiko di Kòrsou (GGD) di su banda i tambe Inspekshon di Salú di Antia, ta vigilá e situashon di aserka. Alabes GGD ta tene vigilansia den lugánan ku ta bende produktonan di konsumo.

Di banda di importadornan i bendedónan di produktonan ku ta kontené pinda, GGD a duna instrukshon na tur, pa nan tambe tene vigilansia i informá GGD inmediatamente pa tuma e pasonan nesesario. GGD atraves di e lei di "Kombustibel i Etikèt" su responsabilidat ta pa vigilá i kontrolá ku tur hende ta kumpli ku lei. Bendementu intenshonal di e produktonan ku por ta dañino pa salú ta kastigabel pa lei, asina Gobièrnu di Kòrsou a informá.

Polis ku man yen ku problema di awa



WILLEMSTAD -- Polis tabatin man yen den fin di siman ku e situashon di molester di awa. Polis mester a duna asistensia na kuarenta i un (41) okashon en konekshon ku molèster di awa ku a surgi despues ku áwaseru a kai bastante duru riba Kòrsou. Binti kaya a keda kompletamente bou di awa i a hasi trafikashon di vehíkulo i hende difísil. E kayanan aki ta:

Dr. M.J. Hugenholtzweg, Caracasbaaiweg na altura di Maalweg, Amandelweg, Kaya Vi Coco/Prinsenstraat, Kaminda Brievengat , Penstraat/Dr. M.L. King Blvd, Biesheuvel/Snipweg, Schottegatweg West na altura di Sto. Domingoweg, Retonde Palu Blanku, Kortijnweg, Breedestraat (O), Pater Euwensweg, E.E.G. Weg na altura di Aqualectra, Rifwaterstraat, Plaza Horacio Hoyer, Zeelandia, Kaya Max Henriquez, Kaya Urdal /Magdalenaweg, Chuchubiweg na altura di e Parke di Bestia i. Helenastraat/Nuyensweg.

Dieskuater kas den diferente bario a haña hopi molèster di awa i a pidi yudansa na sentral di polis. Shete otro kaso a keda registrá: Muraya di kurá di kas ku a basha abou, Palu ku a kai riba kaminda, koriente ku a kai afó, outo ku a kai den roi, kurá di kas ku a yena ku awa i kousa molèster pa bisiña, dak ku ta lèk.

Áwaseru torensial a sorpresá Kòrsou i a pone rèkòrt mesora pa febrüari



WILLEMSTAD – Un áwaseru torensial a sorpresá Kòrsou den fin di siman i a establesé un rèkòrt mesora pa luna di febrüari. (Komo ku ora awa a kai despues di 8'or di mainta dia 31 di yanüari) ta konsiderá e kantidat ku a kai pa luna di febrüari.

Servisio Meteorológiko a konfirmá e kantidat di awa ku a kai, pero niun kaminda ta bisa di kon, e no a duna e informashonnan na ora i debido pa komunidat por tabata prepará.

Segun e splikashon di Meteo, tabatin un storing den e partinan abou di atmósfera djasabra último serka di e islanan abou di Antia i ku tabata kubri un área grandi te na altura di Puerto Rico. E sistema aki tabata move masha lento i a okashoná den oranan di mainta un oumento di nubia i aktividat di áwaseru. Fotonan di satélite i radar a demostrá, ku e aktividat aki tabata tantu na e parti nòrt komo e parti sùit di e islanan abou.

Den kurso di mèrdia sinembargo den un periodo relativamente kòrtiku un área bastante grandi di akltividat di áwaseru na e parti nòrt di e tres islanan abou. E parti di áwaseru mas fuerte pa Kòrsou tabata na e parti nòrt ost. Ademas, e áwaseru aki tabatin tambe mal tempu (bos i welek) loke no ta usual pa luna di yanüari. Komo ku e mal tempu aki tabata pasando den forma lento, a kai un gran kantidat di awa na Kòrsou. San Juan a midi 54.4 mm, Soto 41.3 mm, Hato 38.7 mm, Dominguito, 56 mm i Van Engelen, 40.7 mm).

E kantidat mas grandi di awa a kai sinembargo den Otrobanda kaminda e stashon di midi awa na Aqualectra a registrá 86.3 milimeter di awa. Komo ku awa a kai relativamente hopi den un tempu kòrtiku, esei a kondusí na molèster di awa, asina Meteo ta bisa.

Komo ku e kantidat di awa a kai despues di 8'or di mainta dia 31 di yanüari, e kantidat aki ta pasa pa luna di febrüari. E kantidat di awa e ora riba ún dia den febrüari ta un rèkòrt nobo pa febrüari. E rèkòrt anterior tabata na 1981 tempu ku na Hato a registrá 36.4 milimeter di awa den ún dia.